

ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΝ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ

ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΟΝ ΓΡΑΦΕΙΟΝ

ΜΗΝΙΑΙΟΝ ΔΕΛΤΙΟΝ

ΤΟΥ

ΕΙΔΙΚΟΥ ΕΜΠΟΡΙΟΥ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΜΕΤΑ

ΤΩΝ ΞΕΝΩΝ ΕΠΙΚΡΑΤΕΙΩΝ

ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ

1894

ΑΡΙΘ. 10



ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ

ΕΚ ΤΟΥ ΕΘΝΙΚΟΥ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟΥ

1894

MINISTÈRE DES FINANCES

BUREAU DE STATISTIQUE

BULLETIN MENSUEL

D U

COMMERCE SPECIAL DE LA GRECE

AVEC

LES PAYS ÉTRANGERS

OCTOBRE

1894

~~~~~  
N° 10  
~~~~~



ATHÈNES

IM IMERIE NATIONALE

1894

MINISTÈRE DES FINANCES

BUREAU DE STATISTIQUE

BULLETIN MENSUEL

100

COMMERCE SPÉCIAL DE LA GRÈCE

AVEC

LES PAYS ÉTRANGERS

OCTOBRE

1894

N° 10



ATHÈNES

IM. IMBRIE WATIONALE

1894

ΕΠΕΞΗΓΗΣΕΙΣ

Ἐμπόριον Εἰδικόν.

Ἐν τῇ Εἰσαγωγῇ τὸ Εἰδικόν Ἐμπόριον ἀποτελεῖται ἐκ πασῶν τῶν εἰς ἀνάλωσιν τιθεμένων πραγματειῶν, εἰς δὲ τὴν Ἐξαγωγὴν ἐκ τῶν εἰς τὴν ἀλλοδαπὴν ἐξαγομένων Ἑλληνικῶν προϊόντων ὡς καὶ ἐκ τῶν πρὸς ταῦτα, διὰ τῆς πληρωμῆς τοῦ τελωνίου, ἐξομοιωθέντων ξένων ἐμπορευμάτων.

Ἀξίαι.

Ἀπὸ τοῦ 1886 μέχρι τοῦ 1888 αἱ ἀξίαι ὠρίζοντο ἐν τοῖς τελωνείοις καὶ ἀνεθεωροῦντο ὑπὸ τῆς Κεντρικῆς ὑπηρεσίας, κατὰ δὲ τὸ 1889 καθωρίσθησαν ὑπὸ Ἐπιτροπῆς συστάσεως διαταγῇ τοῦ Ὑπουργείου τῶν Οἰκονομικῶν, ἥτις συνέταξε πίνακα ὀριστικῶν ἀξιῶν περιλαμβάνοντα τὴν μεσαίαν τιμὴν ἐκάστης κλάσεως ἐμπορευμάτων καὶ προϊόντων, εἰ; νόμισμα μεταλλικὸν κατὰ προσέγγισιν ὀρισθεῖσαν. Αἱ ἀξίαι αὗται, ἀναθεωρηθεῖσαι ὑπὸ τοῦ Ὑπουργείου τῶν Οἰκονομικῶν, ἐκυρώθησαν διὰ τοῦ ἀπὸ 29 Ἀπριλίου 1894 Β. Διατάγματος (Ε. Κ. ἀριθ. 42 παραρτ. δεύτερον) ὑπὸ τὴν ὀνομασίαν ΑΕΙΑΙ ΜΟΝΙΜΟΙ.

Διάταξις τῶν ἐμπορευμάτων

Τὰ ἐμπορεύματα ἐτάχθησαν κατὰ τὴν ἐν τῷ ἐνίσχυι Διαμολογίῳ τοῦ Βασιλείου κρατοῦσαν διάταξιν, κατεμερίσθησαν δὲ εἰς 20 Κατηγορίας, ὑποδιαιρεθείσας εἰς 364 Κλάσεις ἐν τῇ Εἰσαγωγῇ καὶ εἰς 130 ἐν τῇ Ἐξαγωγῇ.

EXPLICATIONS

Commerce Spécial.

À l'Importation le Commerce Spécial embrasse toutes les marchandises qui sont livrées à la consommation. À l'Exportation le Commerce Spécial comprend les produits de la Grèce ainsi que les marchandises Étrangères nationalisées par le paiement des droits.

Valeurs.

De 1886 jusqu'à la fin de 1888 les valeurs étaient fixées dans les Douanes et revues par le Service Central. En 1889 les valeurs ont été déterminées par la Commission instituée par ordre du Ministère des Finances qui rédigea le Tableaux des valeurs officielles; elles y ont été fixées approximativement et représentent le prix moyen pour chaque classe de marchandises et de produits en Francs effectifs. Ces valeurs revisées par le Ministère des Finances ont été approuvées par Decret Royal du 29 Avril 1894 (J. O. N° 42 II Annexe) sous la dénomination VALEURS FIXES.

Classification des Marchandises.

Les marchandises sont classées dans les Tableaux d'après la méthode adoptée par le Tarif en vigueur dans le Royaume; elles ont été réparties en 20 Catégories qui ont été subdivisées en 364 classes à l'Importation et en 130 à l'Exportation.



EXPLICATIONS

Commissaire Spécial

Il est constaté que les déclarations... (faint text)

Tableau

Le tableau ci-dessous... (faint text)

Classification des marchandises

Les marchandises... (faint text)

EXPLICATIONS

Commissaire Spécial

Il est constaté que les déclarations... (faint text)

Le tableau ci-dessous... (faint text)

Classification des marchandises

Les marchandises... (faint text)



ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αξιό. αριθ. της Διαστ. κλάσεως	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ — OCTOBRE 1894			Unités	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tarif
			Ποσότης Quantités	Ύξια Valeurs	Τέλη Droits Fr.			
	A' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΖΩΑ ΕΝ ΓΕΝΕΙ ΖΩΝΤΑ						I. CATÉGORIE ANIMAUX VIVANTS	
1 α	Ζώα ζώντα, πλήρ των επομένων.....	Κεφ	—	—	—	Tét.	Animaux vivants, à l'exception dessuivants	1 a
β	Βούβαλοι, όδες, αγελάδες μέχρι βάρους 140 όκάδων.....	»	540	37,800	12,852	»	Buffles, boueufs, vaches jusqu'au poids de 140 ocques.	b
γ	"Όμοια μέχρι βάρους 300 όκάδων.....	»	380	57,000	15,078	»	Idem jusqu'au poids de 300 ocques	c
δ	"Όμοια άνω » 300 όκάδων.....	»	29	5,800	1,534	»	Idem au dessus du poids de 300 ocq.	d
ε	Μόσχαι μέχρι 50 όκάδων.....	»	178	8,900	2,826	»	Veaux jusqu'au poids de 50 ocques.	e
ς	"Ιπποι, ήμίονοι και οι πάλοι αυτών.....	»	69	27,600	1,825	»	Chevaux, mulets et poulains.	f
ζ	"Όνοι και οι πάλοι αυτών.....	»	13	1,690	172	»	Anes et ánon.	g
η	Χοίροι εν γενεί.....	»	2	80	27	»	Porcs en général.	h
θ	Τα θηλάζοντα των χοίρων.....	»	—	—	—	»	Cochons de lait.	k
ι	Αιγοπρόβατα άνευ διακρίσεως ήλικίας.....	»	16,340	245,100	32,363	»	Brebis et chèvres de tout âge.	i
α	Πτηνά εν γενεί.....	100 όκ	5,129	10,258	2,035	100 ocq	Volaille.	j
	B' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΚΑ ΕΝ ΓΕΝΕΙ ΠΡΟΪΟΝΤΑ A' Ζωϊκαί τροφιά.						II. CATÉGORIE PRODUITS ET DÉPOUILLES D'ANIMAUX I. Substances animales propres à l'alimentation.	
2 α	Κρέατα νωπά θηλαστικών ή πτηνών εν γενεί.....	»	131	196	52	»	Viandes fraîches de mammifères ou de volaille en général.	2 a
β	Κρέατα άλίπαστα ή εν άλμη ή καπνιστά ..	»	52	47	14	»	Viandes salées ou en saumure ou fumées	b
3	Γλώσσα: καπνιστά, εκχυλίματα κρέατος άπλά ή σύνθετα μετ' άλλων ούσιων, άλλαντες (λουκάνικα), φύσκα (σαλτσίστα και μουρταδέλα εις τεμάχια ή εν δοχείοις), χοιρομήρια, κρέατα παρεσκευασμένα εις εδέσματα (φαγητά), περιεχόμενα εν δοχείοις μικροίς ή μεγάλοις, ως και πάν έτερον είδος ζωϊκής τροφής παρεσκευασμένον και μη κατονομασθέν.....	»	394	788	1,042	»	Langues fumées, extraits de viandes simples ou mélangés à d'autres substances animales, saucisses, saucissons et mortadelles en pièces ou en boîtes, jambons, conserves de viande en grandes ou petites boîtes, ainsi que toute substance animale préparée pour l'alimentation non dénommée dans le Tarif.	3
4 α	Τυρός εν γενεί.....	»	3,120	8,424	6,189	»	Fromages en général.	4 a
β	» κασσέρι ή κασκαβάλι, κρητικόν και μυζήθρα ως και ό εν άλμη, τδ κοινώς τουλοματόρι λεγόμενον.....	»	6,404	9,606	3,387	»	Casseri ou cascavalli, crétois ou crème de fromage (mysithra), ainsi que le fromage conservé dans les outres (tou loumotyri).	b
5 α	Βούτυρον μαγειρικής χρήσεως ήλατισμένον και μαργαρίνη.....	»	14,375	50,312	11,437	»	Beurre de cuisine salé et margarine.	5 a
β	Βούτυρον τραπέζης άνάλατον ή ήμιαλατισμένον.....	»	315	1,732	667	»	Beurre de table frais ou à demi salé.	b
	B' Διάφοροι κτηνοτροφικά ύλα.						II. Produits, déchets et dépouilles d'animaux.	
6 α	"Έρια και τρίχες ζώων, ήπαντα άκατέργαστα (τυντέστιν άξαντα, άλευκάστα, άστρηπτα), τρίχες άνθρωπειου κεφαλής άκατέργαστοι, πτέρινα κονδύλια δια γραρίδας, οδοντογλυφίδας και άλλας χρήσεις, πτίλα (πούπουλα) δια στρωμνάς, πτερά στολισμού άκατέργαστα όλοσχερώς, έξέσματα δερμάτων, λίπος δερμάτων (dégras), ώς όρνιθων και έτέρων πτηνών ή ζώων, κουκούλια, κουκουλόσποροι, λιπάσματα δια την γεωργίαν και πάν έτερον είδος άκατέργαστου κτηνοτροφικής ύλης, μη σημειωθέν εν τοις άνωτέρω και εν τοις εφεξής, ως και πάσα ζωϊκή βαφή.....	»	26,194	65,485	—	»	Laines et poils d'animaux bruts (c'est-à-dire ni cardés, ni blanchis, ni filés) cheveux non ouvrés, plumes d'oiseaux pour écrire, pour cure-dents et autres usages, plumes de lit, plumes de parure tout à fait brutes, déchets de peaux, dégras, œufs de poule et d'autres volatiles ou animaux, cocons, œufs de vers-à-soie, engrais et toute autre espèce de matière animale non ouvrée, ainsi que toute substance animale propre à la teinture.	6 a
β	Δέρματα άκατέργαστα ξερά ήλατισμένα και μη.....	»	75,890	151,780	10,040	»	Peaux non ouvrées sèches, salées ou non.	b
γ	Δέρματα άκατέργαστα ύγρά ήλατισμένα και μη ως και τα χωματόπαστα.....	»	151,571	211,199	10,019	»	Peaux non ouvrées humides, salées ou non, ainsi que les peaux ayant un enduit de terre.	c
δ	Πρινοκόκκινον και άθηρόκοκκος (κρεμέζι) ..	Οκά	25	325	99	Οcq	Cochenille et kermés.	d
7 α	Λίπος (άλειμμα) εν γενεί και άλειμματοκήρια (ήξυγγοκήρια).....	100 όκ	8,340	14,595	4,112	100 ocq	Grasse en général et chandelles de suif.	7 a
β	Λίπος ναυπηγικής χρήσεως.....	»	1,168	1,752	309	»	Grasse propre à l'usage de la marine.	b
	Κ η ρ ός με λι σ σ ώ ν κ ί τ ρ ι ος.						Cire jaune d'abeilles.	
8	Είς τύπους ή τεμάχια.....	»	792	2,772	733	»	En pains ou en pièces.	8
9	Είς παντοειδείς λαμπάδας ή άλλως παρεσκευασμένοι.....	»	—	—	—	»	En cierges de toute sorte ou autrement préparée.	9
				515,013	48,400			

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αριθ. απόθ. της Διαμολ. κλάσ.	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ—OCTOBRE 1894			Unités	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tarif
			Ποσότης (quantités)	'Αξία Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.			
	Γ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΛΙΞΙΕΙΑΣ ΕΝ ΓΕΝΕΙ ΠΡΟΪΟΝΤΑ						III. CATÉGORIE PRODUITS DE PÊCHES	
10	Ίχθυες νωποί (εκτός των εισαγομένων διά των αλιευσάντων αυτών; πλοίων, μη διαγομένων εις τέλος;	100 δκ	3,049	2,439	605	105 οεγ	Poissons raiés à l'exception de ceux qui sont importés par les navires qui les ont pêché.	10
11 α	Ίχθυες αλίπαστοι, ή εν ήλη, καπνιστοί, ταριχευτοί, ήλιόκαυτοι (πλήν των επομένων) ..	»	81,906	163,812	32,500	»	Poissons salés ou en saumure, marinés, fumés, séchés au soleil (à l'exception des suivants).	11 a
6	Ρέγγαι	»	173,767	243,274	45,874	»	Harangs.	b
12	Ίχθυες—αινήτικα, οξύρρυγχοι (ευρύρρυχοι) μήδια, καρίδες, αστακίδι, θύνοι (τύνοι) εν δοχείοις μικροίς, εν θαρύλοις κλπ. ως και πάντα τα λοιπά ιχθυηρά, περιεχόμενα εν δοχείοις και όντα παρεσκευασμένα	»	576	2,016	1,524	»	Poissons-dits d'Enos, esturgeons, moules, crevettes, homards, thons en petites boîtes, en barriques, etc. et autres espèces de poissons en boîtes préparés pour l'alimentation.	12
13	Ίχθυες — γάδος (όνιγκος ή βακχλάος) σποκίσι και κέφαλι καπνιστοί	»	293,101	101,550	42,752	»	Morues, stoefish et muges fumés.	13
14	Σηπίαι (συνπίαι), όκταπόδια ή ήρα ή άλλως παρεσκευασμένα, ή γέλιες, γαρίδες ζεματιστα και καραβίδες	»	81	202	54	»	Sèches, poulpes secs ou autrement préparés, anguilles et crevettes.	14
15	Χαβιάριν μέλαν και αλγοτάραχον μετά ή άνευ κηρό	»	229	2,748	909	»	Caviar noir et boutargue, avec ou sans enduit de cire.	15
16	Χαβιάριον ήρυθρίν (κοκκινόγαβιάριον) παντός είδους	»	—	—	—	»	Caviar rouge de toute espèce.	16
17	Όστρεα (στρείδι)	»	—	—	—	»	Huitres.	17
18 α	Πάντα τα λοιπά όστρεα, όστραχα (κελύφη όστράκων), ζωόφυτα, ως και πάν ήτερα άκατέργατα εν προϊόν άλιείας μη κατονομασθέν εν τοίς άνωτέρω	»	—	—	—	»	Tous autres coquillages, coquilles, zoophytes et tous produits non ouverts de la pêche, non dénommés plus haut.	18 a
6	Σπόγγος εν γενεί	»	—	—	—	»	Éponges en général.	b
			516,041	124,218				
	Δ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΓΕΩΡΓΙΚΑ ΕΝ ΓΕΝΕΙ ΠΡΟΪΟΝΤΑ						V. CATÉGORIE PRODUITS AGRICOLES	
	Α' Άμυλώδεις ούσαι.						I. Substances farineuses.	
19	Όστος και σμιγός εκ σίτου και σικάλεως εις κόκκους	»	7,019,495	1,993,537	381,992	»	Blé et méteil en grains	19
20 α	Όλοι δημητριακοί καρποί εις κόκκους	»	77,094	13,145	3,184	»	Autres céréales en grains.	20 a
6	Περρυγγμένη κριθή	»	7,000	2,864	—	»	Orge torréfiée.	b
21	Ά λ υ ρ α.						F a r i n e s.	
α	Έκ σίτου μετά πιτύρων ή μή	»	38,902	12,379	2,346	»	De blé tamisées ou non.	a
6	Έκ λοιπών δημητριακών καρπών	»	160	33	10	»	D'autres céréales.	b
22 α	Έτερα άμυλώδεις ούσαι (σάγοι, ταπιόκα, άραρούτη, σίναπι, σαλέπι εις ρίζας ή εις κίνιν και λοιπά) άπωσθήποτε συνεσκευασμένα	»	136	272	180	»	Autres farineux alimentaires (sagou, tapioca, arrow-root, moutarde, salep en racines ou en poudre, etc. préparés d'une manière quelconque.	22 a
6	Πίτυρα	»	60	3	2	»	Sons.	b
23	Όρυζα και κάστανα	»	325,958	181,476	64,670	»	Riz et châtaignes.	23
24	Όρυζάλευρον, καστανάλευρον και φάρος (πιτσάνη)	»	607	486	161	»	Farines de riz et de châtaignes et orge perlée.	24
25	Γεώμηλα εν γενεί	»	—	—	—	»	Pommes de terre.	25
26	Όσπρια εν γενεί	»	43,975	14,512	6,979	»	Légumes en général.	26
27	Υΐδια (τροφίαι), όσπρια εν δοχείοις και άλλαι εδώδιμοι ρίζαι εν ήξει, ήλιω ή άλλως διατετηρημένα: και παρεσκευασμένα και εν δοχείοις περιεχόμενα	Οκιά	529	1,587	1,402	Οεγ	Truffes, légumes en boîtes et autres racines comestibles dans le vinaigre, l'huile ou autrement préparées et conservées en boîtes.	27
	Β' Γαματικά ή άρωματικά ρίζαι, φυτά, σπέρματα και καρποί κοινής χρήσεως.						II. Racines médicinales et aromatiques, plantes, semences et fruits d'un usage commun.	
28	Κύμινον κοινόν, κορίανδρον, μαραθόσπιρος και γλυκάνισος κοινός	100 δκ	16,579	11,605	3,291	100 οεγ	Cumin commun, coriandre, anis, graines de fenouil commun.	28
29	Κιννάμωμον (κανέλλα), ματζουάρια (γαρόφαλλα), μέλαν πέπερι αποικιών, ήρυθρόν, κανέλλοπέπερι μπαχάρι, πεπερόριζα (γιγγιθερι), αστροειδής γλυκάνισος	»	18,001	27,001	16,665	»	Cannelle, girofle, poivre noir des Colonies, poivre rouge, piment, gingembre, anis étoilé.	29
30	Μουχοκάρυα εν γενεί	Οκιά	56	560	222	Οεγ	Muscades.	30
31	Βανίλη	»	13	975	344	»	Vanille.	31
32	Τήν (τσάι)	»	396	3,168	2,095	»	Thé.	32
	Είς μεταφοράν.		2,263,603	483,543			A reporter.	

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αρ. άρθ. τής Δασμ. κλάσεως	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ—OCTOBRE 1894			Unités	MARCHANDISES	N° des Classes d'après le Tarif
			Ποσότης Quantités	Ύξια Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.			
	'Εκ μεταφοράς.			2,263,603	483,543		Report.	
33	Καρφές εν γένει, κηχώσιον εις βίχας ή πεφρυγμένον και άλλεσμένον ή μ', βάλλαντι είτε πεφρυγμέναι άπλωσ, είτε εις κόνιν άλλεσμέναι, σίκα πεφρυγμένα και εις κόνιν άλλεσμένα και εν γένει πάσα φυ ικη ούσια πεφρυγμένη και εις κόνιν άλλεσμένη, ως και καρφές εις κόνιν και άνάμικτος έτέραις ούσιαις	100 δκ	88,473	243,301	117,003	100 ocq	33 Café en général, racines de chicorée torréfiées, entières ou moulues, glands simplement torréfiés ou moulus, figues torréfiées ou moulues et en général toute substance végétale torréfiée ou moulue, et café moulu et mélangé à d'autres substances.	33
34	Κακάον εις κόνιν ή μάζα ή πλάκα	Οκκ	12	66	48	Οcq	34 Cacao en poudre, en pains ou en tablettes.	34
	Γ' Οπώραι	100				100	III. Fruits	
35	Όπώραι νωπά εν γένει	δκ				ocq	35 Fruits frais en général.	35
36	» Ξηραί μετά φλοιού	»	24,701	17,291	6,533	»	36 Fruits secs en écorce.	36
37	» » άνευ φλοιού	»	280	560	148	»	37 Fruits secs sans écorce.	37
38	» » μολυχίφλοιοι	»	3,363	3,363	1,334	»	38 Fruits secs en écorce molle.	38
39	» φιστίκια μετά ή άνευ φλοιού	»	467	1,868	309	»	39 Pistaches avec ou sans écorce.	39
	Δ' Βιομηχανικά φυτά.						IV. Plantes industrielles	
40	Καπνός						T a b a c s.	40
α	Καπνός παντός τόπου εις φύλλα	»				»	40 Tabac de toute provenance en feuilles.	a
β	Καπνός ναργιλέδων (τουμπεκίον)	»	393	1,572	2,599	»	» Tabac pour le narghilleh (toumbéki).	b
γ	Καπνός κεκομμένος	»				»	» Tabac haché.	c
δ	Καπνός εις κυλίνδρους (ρόλους) διὰ ταμβάκον (καπνιστός)	»				»	» Tabac en carottes, sec en poudre (à priser).	d
ε	Καπνός εις σιγάρα πηλός είδους	Οκκ	50	500	926	Οcq	» Tabac en cigares de toute espèce.	e
	Ε' Διάφορα έτερα γεωργικά προϊόντα						V. Produits agricoles divers	
41	α Βάμβαξέ σίσπορος, λίνον άκτέργαστον, ίούτη άκτέργαστος, ψιάθος λευκή ή κερωματισμένη ως και κίλαμοι εις ταινία: διὰ την καθηκλυπλεκτικήν, ζακχαροκίλαμοι, λαχανικά νωπά, κρίμμουα, κοκκάριον, σκίροδα, δένδρα όπωροφόρα και μη, στελέχη πικροδάσους και έλελιράσκου (άλερασκιός) χρήσιμα εις την πυριτιδιόπειαν, άνθη εν γένει, σπέρματα παντρείδη, κακάον εις φυτικήν κατάστασιν ή εις βυλάνουσ, λυκίσκος (houblon) ως και πάσα έτερα φυτική ύλη, μη διακριθεΐσα εν τοις άνωτέρω και μη ανηκούσα εις τίς έπομένας υποδιαίρεσεις και τίς τρεις έπομένας κατηγορίας (Ε, Σ', και Ζ')	100 δκ	7,740	7,740		100 ocq	41 Coton non égrené, lin brut, jute brut paille blanche ou colorée ainsi que roseaux en feuilles pour la fabrication des chaises, canne à sucre, légumes verts, oignons, oignons, aulx, arbres fruitiers ou non, tiges de laurier-rose et de sauge propre à la fabrication de la poudre, fleurs, semences de toutes sortes, cacao à l'état naturel ou en fèves, houblon, et toute autre substance végétale qui ne serait pas dénommée ci-dessus et dans les divisions des catégories suivantes V, VI et VII.	41 a
β	Άσφιδέλιον (τσιρίτι) εις ρίζας ή κόριν	»	6,387	3,513	1,267	»	» Asphodèle en racines ou en poudre.	b
γ	Κάνναβις εν γένει άκατέργαστος	»	3,272	6,544	865	»	» Chanvre brut en général.	c
δ	Τσίβαι εν γένει (πλήν των εις σχοινία) διὰ κλινοστρωμνής και έπιπλα	»	5,783	578	765	»	» Crin végétal en général (à l'exception des cordes de crin) propres à la tapisserie et pour matelas.	d
ε	Σπέρματα έρυροδάσνου (ρίζαρόσπορος) και κολοκυθόσπορος	»				»	» Grains de garance.	e
			2,550,499	615,343				
	Ε' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΕΛΑΙΑΙ ΚΑΙ ΕΛΑΙΩΔΕΙΣ ΟΥΣΙΑΙ Α'. Έλαια έδιώδιμα, φωτισμευ και βιομηχανικής χρήσεως						V. CATÉGORIE HUILES ET SURSTANCES OLÉAGINEUSES I. Huiles comestibles et d'éclairage et huiles propres à l'industrie	
42	Έλαια έδιώδιμα εν φιάλαις ή έτέροις δοχείοις, εκτός θρελών, άσκών και περιμετρών ..	»	11	17	15	»	42 Huiles comestibles en bouteilles ou dans d'autres recipients les autres et semblables exceptés	42
43	Πάν έτερον έλαιον έδιώδιμον ή μη πλήν των όρυκτων, έμπυρευματικών, άρωματικών και φαρμακευτικών) ως και τδ βεβαρτισμένον λιγνέλιον	»	23,820	23,820	9,452	»	43 Huiles diverses comestibles ou non (à l'exception des huiles minérales, empyreumatiques, et des huiles aromatiques et médicinales) ainsi que l'huile de graines de lin.	43
	Εί: μεταφοράν.		23,837	9,467			A reporter.	

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αρ. αριθ. της Διατμ. Διατάξεως	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ—OCTOBRE 1894			Unités	MARCHANDISES	N° d'après le Tarif	
		Μονάδες	Ποσότης	Άξια				Τέλη
			Quantités	Valeurs Fr.				Droits Fr.
	Έκ μεταφοράς.		23,837	9,467		Report.		
	B' Έλαιώδεις εδάδιμοι ούσια.	100			100	II. Substances oléagineuses comestibles		
44	Έλαιον γένει.....	ακ	—	—	οαγ	Olives.	44	
45	Σήσαμον, σηταρόπυλο (ταχί ιού) καί έτερα εδάδιμοι έλαιώδεις ούσια.....	»	—	—	»	Sesame et bouilli de sésame et autres substances oléagineuses comestibles	45	
46	Κύπερος ο εδάδιμος (μύρινα).....	»	—	—	»	Souchet comestible.	46	
	Γ' Έλαιώδεις ούται καί έλαιώδη σπέρματα βιομηχανικής χρήσεως					III. Substances oléagineuses et graines oléagineuses propres à l'industrie.		
47	Έλαιώδη σπέρματα (θαυμακόσπρος, λιδοσπρος κλπ. έλαιωσής. ώς καί πάσας πρός έκχύσιν έλαιώδης ούσια.....	»	—	—	»	Graines oléagineuses (graines de coton de lin etc.) noyaux d'olives, ainsi que toutes substances oléagineuses propres à l'extraction de l'huile.	47	
	ΣΤ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ		23,837	9,467		VI. CATÉGORIE.		
	ΔΑΣΙΚΑ ΕΝ ΓΕΝΕΙ ΠΡΟΙΟΝΤΑ					PRODUITS DU BOIS ET DES FORÊTS.		
	Α' Ξυλεία θερμάνσεως					I. Bois à brûler.		
48	Ξυλό κάρβουνα.....	»	20,000	200	»	Bois à brûler.	48 a	
6	Ξυλό άνθρακας (κάρβουνα).....	»	67,174	3,359	1,330	Charbon de bois.	b	
	B' Ξυλεία ναυπηγικής					II. Bois de Construction navale.		
49	Έξ έλάτης καί πεύκης έν γένει.....	Κ.μ	350	17,450	M.c	De sapin et de pin en général,	49	
	Έξ έλάτης καί πεύκης τράβασι καί μαδέρια.....	»	—	—	»	Poutres et madriers de sapin et de pin.		
	Έξ έλάτης καί πεύκης στρωγγύλη ες κορμούς μετά φλοιού ή άνευ φλοιού.....	»	—	—	»	Bois ronds de sapin et de pin en tronc avec ou dans écorce.		
	Έκ άρουσι.....	»	—	—	»	Bois de chêne.		
	Γ' Ξυλεία ο ίδιομοιής είδους					III Bois à construire.		
50	Πάσα ή οίκοδομική, πολυκλήτη καί πρίστη άκτιόγαστα: Ξυλεία.					Tous bois de construction bruts sciés ou hachés.	50	
α	Έξ έλάτης καί πεύκης έν γένει.....	»	4,403	295,001	78,94	De sapin et de pin en général.	a	
6	Έξ έλάτης καί πεύκης τράβασι καί μαδέρια.....	»	891	5,697	11,788	Poutres et madriers de sapin et de pin.	b	
γ	Έξ έλάτης καί πεύκης στρωγγύλη ες κορμούς μετά φλοιού ή άνευ φλοιού.....	»	—	—	—	Bois ronds de sapin et de pin en tronc avec ou sans écorce.	c	
δ	Έκ άρουσι.....	»	32	3,328	889	Bois de chêne.	d	
ε	Έκ κασταίας, πτελέας (καρυάτσαι) καί εκ παντός άλλου άένδρου.....	»	38	3,059	955	Bois de châtaignier, d'orme et autres.	e	
ς	Πεμάκια σινίδιων παρεσκευασμένα άπωσθηπότε διε κιβώτια πρός έναπόλεσιν σταφιδικάρπου, λερνίωσι κλπ.....	100	9,172	1,834	728	Morceaux de bois ouverts pour caisses de raisins de Corinthe, citrons etc.	f	
	Δ' Ξυλεία βαρελοποιίας					IV. Bois de tennellerie.		
51	Σκεράνια (τσέρνια) παντός είδους καί πάχους.....	»	14,214	905	188	Cerces de toute espèce et de toute épaisseur.	51	
52	Βαρελοσανίδες (δούβλια) παντός είδους καί πάχους.....	»	301,133	27,102	3,975	Merrains de toute espèce et de toute provenance.	52	
53	Όξυλι έν γένει.....	»	134,213	5,989	1,758	Bois de hêtre en général.	53	
	Ε' Ξυλεία έπιπλαποιίας					V. Bois d'ébénisterie.		
54	Καρυά (καρυάτσαι), πέρος (τσιμιτίρι ν), έβενος, μαύριον κλπ. ες σανίδια ή τεμάχια ούανά ποτε διασάτεται ώς καί έλλα κινι προκατεργασμένα πρός έπιπλαποιάν.....	»	6,047	2,541	480	Noyers, buis, ébène, acajou, etc. en planches ou en pièces de toutes dimensions et bois ordinaires préparés pour l'ébénisterie.	54	
55	Έλλα έπιπλαποιία: ες λεπτά φύλλα διε έπένδυσιν έπιπλων (κίτλαμάδα).....	»	218	161	18	Bois d'ébénisterie en planches minces pour placages.	55	
	ς' Ρητινώδη καί έτερα άστικά προϊόντα					VI. Résines et autres produits du bois.		
56	Φέλλα έν γένει.....	»	3,086	1,389	48	Liège en général.	56 a	
57	Φέλλα ες συνθή πάματα άνευ μεταλλών.....	»	402	100	10	Liège en bouchons sans métal.	b	
	Μαστιχοφόρου σκίνου ρητινή λευκή καί μέλαινα (μασιλίχη καί μαυρομασιλίχη).....	»	2,448	34,272	4,856	Résine du lentisque à mastic et mastic noir.	57	
	Είς μεταφοράς.		457,382	106,153		Δ reporter.		

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αύξ. αριθ. της Διασμ. κλάσεως	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ—OCTOBRE 1894			Unités	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tarif
			Ποσότης Quantités	'Αξία Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.			
	'Εκ μεταφράσεως.			457,382	106,153		Report.	
58 α	Ξηροπίτσιον (σφαρτίν) δι' ἀμπέλου, μαστιχοφόρου σίνου φύλλα χητήματα ἄποσταλλακτικῆ, ἤλεκτρον ἀκατέργαστον καὶ ἴσκι εἰς τεμάχια ἄνευ φωσφόρου	100 δ*	249	149	—	100 ocq	Poix pour vignobles, feuilles de lentisque à mastic propres à la distillerie, ambre brut et amadou sans phosphore.	58 a
6	Πίσσα ὑγρῆ ἢ ξηρᾶ (κατράμιν καὶ μπλάκ ἀγγλικῶν) βήτινη καὶ ἡ καὶ κολεφώιον.....	»	5,253	630	347	»	Poix sèche ou liquide (goudron et black anglais) et résine commune.	b
γ	Τερεβινθέλαιον (νέφτιον) τερεβενθίνη (τρεμεντίνη), κόμμι ἐν γένει ἀκατέργαστον καὶ πᾶ ἕτερον εἶδος ἀκατεργάστου διασκόφ προῖοντος μὴ εἰδικῶς κατονομαζόμενον ἀνωτέρω καὶ ἐν ταῖς ἐπομέναις δύο κατηγορίαις.....	»	10,033	20,066	2,654	»	Naphte, colophane, térébentine, gommes brutes en général et tout produit du bois non façonné qui ne serait pas nommément désigné plus haut et dans les deux catégories suivantes.	c
				478,227	109,154		VII. CATÉGORIE TEINTURES VÉGÉTALES ET TANINS	
	Z' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΦΥΤΙΚΑΙ ΒΑΦΑΙ ΚΑΙ ΒΥΡΣΟΔΕΨΙΚΑΙ ΥΛΑΙ						I. Teintures végétales.	
	A' Φυτικά βαφαί.							
59 α	Βαράδασι καὶ ἢ φυτικά παντός εἶδους πλην τοῦ λουλακίου	»	16,318	6,527	2,159	»	Couleurs végétales de toute espèce à l'exception de l'indigo.	59 a
β	Λουλάκιον	»	2,515	35,210	33,198	»	Indigo.	b
	B' Βυρσοδεψικά υλαί.						II. Tanins.	
60	"Ελυτρα βαλάνω, φλοιὸ δένδρων καὶ πᾶτα ἕτερα φυτικῆ ὕλης χρῆσιμος τῆ βυρσοδεψικῆ.	»	760,000	114,000	—	»	Chafons de glands, écorces d'arbres et toutes substances végétales propres à la tannerie.	60
				155,737	35,357		VIII. CATÉGORIE MINÉRAUX ET MÉTAUX BRUTS	
	H' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΟΡΥΚΤΑ ΚΑΙ ΜΕΤΑΛΛΑ ΑΚΑΤΕΡΓΑΣΤΑ						I. Pierres et matières minérales brutes	
	A' Ορυκτὰ ἐν γένει (ἀκατέργαστα).							
61 α	Μάρμαρα, πλάκες καὶ λίθοι ὅλων ἀκατέργαστοι, πλάκες δια τὴν τυπογραφίαν καὶ λιθογραφίαν, πυρίτις λίθος (στουρνάρια ἀσάλωπετρα), θήραξ (μουρά) εἰς φυσικὴν κατάστασιν, ἀκόναϊ ἢ ελαιάκινα ξυραφίων, μαλαίρων κλπ. εἰς τεμάχια ὡς καὶ εἰς τροχούς, μυλόπετραι ἀτμομύλων μετὰ ἢ ἄνευ σιδηρῶν δεσμών, πηλοὶ ἐν γένει, γῆ κηπουρικῆ, γῆ δύστηκτος (πυρίμαχος, κινῶς τυπόχωμα), γυάνθρακες ἢ πιτσάνθρακες, γῆ κεραμίτις, χρωμίτις λίθος, σμύρις, τιτανόλιθοι συμπαγεῖς, γρανίτις, ὄρνις, ψάμμοι, υλαί ὑαλουργικαί, τίτανος (ἄσβεστος), λίθοι πολυτίμοι ἄδεται, θειόχωμα καὶ θείον εἰς κόβιν ἢ τεμάχια παντοειδῆ, μαγνησίτις ἢ λευκόλιθος, καὶ ἕτερα εἶδη ἀκατέργαστων ὀρυκτῶν, μὴ διακριθέντων ἐν τῇ ἀνωτέρω ἢ κατωτέρω ὡς καὶ ἡ ἄμμος διαφόρων χρωμάτων.....	»	8,608,561	430,428	—	»	Marbres, dalles et pierres entièrement brutes, plaques d'imprimerie et de lithographie, silex, borax à l'état naturel, pierres à aiguiser pour rasoirs, couteaux, etc. de toute forme, pierres meulières pour moulins à vapeur avec ou sans cercles de fer, terre argileuse en général, terre de bruyère, terre réfractaire (sable à moulage) houille ou lignite, terre à potier, chromite, émeri, calcaire compact, granit, ophite, sable, matières propres à la fabrication du verre, chaux, pierres précieuses non montées, terre sulfureuse ou soufre en poudre ou en pièces, magnésite et autres matières minérales brutes non désignées plus haut ou plus bas, ainsi que le sable de toute couleur.	61 a
β	Κονία χημιστείουγενῆς (πορσελιάνη), σιμέντο, ὑδραυλικὴ ἄσβεστος, γῆ Βικνετίας καὶ Μασσαλίας	»	54,449	1,089	3,599	»	Pouzzolane, ciment, chaux hydraulique, terres de Vicence et de Marseille.	b
γ	Στυπτηρία (στυφίς) καὶ κρητίς (κιμώλια) εἰς τεμάχια ἢ κονδύλια ἢ εἰς κόβιν (ἐλαφροστολκος)	»	15,193	3,039	1,004	»	Alun, craie en pièces ou en crayons ou en poudre (blanc d'Espagne ou de Meudon).	c
δ	Ἵχθυα πα τὴς χρώματος	»	1,535	230	—	»	Ocres de toute couleur.	d
ε	Ἰαμυτικὰ ὕδατα ἐν γένει ἄνευ ἐκπεμποῦ ἀποβάρου διὰ τὰ δοχεῖα	»	2,643	1,392	524	»	Eaux minérales en général.	e
ς	Τάλκη; (σαπωνόχωμα)	»	—	—	—	»	Talc.	f
ζ	Γύψος; ἐν γένει	»	160	32	4	»	Plâtre en général.	g
	Εἰς μεταφράσαν			436,210	5,131		A reporter.	

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αρ. από τής Διαμ. κλάσεως	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ—OCTOBRE 1894			Unités	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tarif
			Ποσότης Quantités	'Αξία Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.			
			Κιθ. 100 δκ					
	'Εκ μεταφοράς.			436,210	5,131		Report.	
62	{ Πετρέλαιον καθρύν η ακαθάριστον Πάν ἕτερον ὀρυκτὸν ἔλαιον	Κιθ. 100 δκ	— 472	— 1,180	— 312	Cai. 100 ocq	Pétrole raffiné ou brut. Autres huiles minérales.	62
	B' Μέταλλα ἀκατέργαστα.						II. Métaux bruts.	
63	α Σίδηρος.						Fer.	63
6	α Γῆ σιδηρίτις, σίδηρος ἀκατέργαστος καὶ ἀκαθάριστος (μαντέμι)..... β Σίδηρος εἰς ἐλάσματα ἀπλᾶ (ἄνευ βαθῶσεων ὡς τὰ τῶν σιδηροδρόμων), εἰς πλάκας μεγάλας ἢ μὲν, δι' οἰκοδομίας καὶ ἄλλας χρήσεις, εἰς συνδέσμους τοίχων, εἰς ἐγκύκλους (κουλούρας), εἰς στεράγια (τσέρκια), εἰς βρυζέλλεια, εἰς φύλλα ἀκασιτέρωτα λαμαρίναν καὶ μαῦρον τενεκέν), εἰς ἐλατήρια ἐπίπλων (σούστας), εἰς φύλλα κασιτέρωμένα ἢ καὶ κεχρωματισμένῃ ἢ καὶ θερνωμένα (τενεκὲν κεχρωματισμένον ἢ μὴ καὶ εἰς διάφορα ἕτερα εἶδη ἀκατέργαστα, μὴ κατονομασθέντα	»	144,190	8,651	—	»	Minerai de fer, fonte brute. Fer en barres simples (comme les rails), en plaques de toutes dimensions propres à la construction et à d'autres usages, en poutres (fers d'angle), en cercles, en feuilles non étamées (tôle), en ressorts pour meubles, en feuilles étamées, vernissées ou peintes (fer blanc point ou non) et fers non ouvrés sous d'autres formes non spécialement dénommées.	a b
64	α Χάλυψ (ἄτσάλιον).— Χάλυψ εἰς βάρδους ἢ φύλλα ἢ τεμάχια	»	129,379	28,463	—	»	Acier.—Acier en barres ou laminé ou en pièces.	64
65	β Μόλυβδος. Μολδεδίτιδες ὑπὸ παντοίας ἐνώσεις μετ' ἄλλων μετάλλων, μόλυβδος εἰς χελώνας ἢ εἰς ἐλάσματα, ἢ εἰς φύλλα.....	»	683	273	90	»	Piom b.—Minerai de plomb et allié à d'autres matières minérales, plomb en saumons ou en barres, en plaques ou en feuilles.	65
66	α Κασσίτερος (καλάϊον).— Γῆ κασιτερίτις ὑπ' οἰασθήποτε ἐνώσεις μετ' ἄλλων μετάλλων, κασιτέρος εἰς βώλους, εἰς ὄγκους, εἰς βάρδους, εἰς φύλλα ἢ εἰς τεμάχια ἢ εἰς πλάκας.....	»	4,257	12,771	1,126	»	Etain.—Minerai d'étain et allié à d'autres matières minérales, étain en barres, en masses ou pièces ou en lames.	66
67	α Ψευδάργυρος (ισίγκος).						Zinc.	67
6	α Ψευδαργυρίτις ὑπ' οἰασθήποτε ἐνώσεις μετ' ἄλλων μετάλλων, ψευδάργυρος περρυγμένῃ, ψευδάργυρος εἰς ὄγκους, φύλλα, μεθ' ἐνώσεως ἑτέρων μεταλλικῶν οὐσιῶν.....	»	5,536	2,768	732	»	Minerai de zinc et allié à d'autres matières minérales, calamine calcinée, zinc cru en saumons, en masses ou en lames avec alliage.	a
6	β Ψευδάργυρος εἰς πλάκας μεθ' ἐνώσεως ἑτέρων μεταλλικῶν οὐσιῶν χρήσιμους τῇ ναυπηγικῇ	»	—	—	—	»	Zinc en plaques combiné avec d'autres métaux utiles à la construction des navires.	b
68	α Χαλκός.						Cuivre.	68
6	α Χαλκίτις ὑπ' οἰασθήποτε ἐνώσεις μετ' ἄλλων μετάλλων, χαλκός ἢ κράμα τούτου μετὰ κοινῶν μετάλλων εἰς ὄγκους, βάρδους, φύλλα, ἢ παλαιὸς εἰς ἄχρηστα ἢ τετρασημένα σκεύη.....	»	14,195	32,749	7,467	»	Minerai de cuivre simple ou combiné à d'autres matières minérales, cuivre ou alliages de cuivre avec des métaux communs, en masses, en barres, en feuilles et débris de vieux ouvrages de cuivre hors d'usage.	a
6	β Εἰς πλάκας ἢ φύλλα με ἐνωσίη ψευδαργύρου καὶ ἄλλων μετάλλων χρήσιμους τῇ ναυπηγικῇ	»	1,166	1,749	—	»	Cuivre en plaques ou en feuilles combiné avec zinc ou autres métaux propre à des constructions navales.	b
69	α Ὀρείχαλκος (μπροδόντοςος).— Ὀρείχαλκος εἰς ὄγκους, ἐλάσματα, πλάκας καὶ εἰς φύλλα παχέα ἢ λεπτά ἄνευ ἐπιχρυσώματος.....	»	308	616	122	»	Bronze —Bronze en masses, en barres, en plaques et lames épaisses ou minces sans dorure.	69
70	α Ἄργυρος. — Ἄργυρίτις ὑπ' οἰασθήποτε ἐνώσεις μετ' ἄλλων μετάλλων, ἄργυρος εἰς ὄγκους, ἐλάσματα ἢ εἰς τεμάχια παλαιῶν σκευῶν δι' ἀναχώνευσιν	»	—	—	—	»	Argent.—Minerai d'argent et allié à d'autres matières minérales, argent en masses, en lingots; débris d'objets d'argent détruits propres à être refondus.	70
71	α Χρυσός. — Χρυσίτις ὑπ' οἰασθήποτε ἐνώσεις μετ' ἄλλων μετάλλων, χρυσός εἰς ὄγκους, μάζας, βάρδους ἢ εἰς τεμάχια παλαιῶν σκευῶν ἢ συντρίμματα αὐτῶν ἢ καὶ εἰς παλαιὰ σκεύη, προφανῶς ἐλεγχόμενα ὡς ὀρισμένα εἰς ἀναχώνευσιν	»	1	4,176	—	»	Or.—Minerai d'or et allié à d'autres matières minérales, or en masses, lingots, débris d'objets d'or détruits qui peuvent être sans contestation, considérés comme destinés à être refondus.	71
	Εἰς μεταφορὰν.			541,091	14,980		A reporte	

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αρ. απόθ. της Δασμ. κλάσεως	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ — OCTOBRE 1894			Unités	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tarif
			Ποσόντης Quantités	Αξία Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.			
	Έκ μεταφοράς.			541,09	14,980		Report.	
72	Σύρματα τηλεγραφικά ή έτέρα χρήσεως παντοειδή εκ σιδήρου ή χάλυβος, ή εκ χαλκού άπλου ή συμμίκτου άλλου; μεταλλικός και σύρματα εκ πάσης άλλης μεταλλικής ύλης (πλην των εκ αργύρου και χρυσοϋ) υπαχθέντων εις τή κατεργασμένα, Κατηγορία ΙΖ') ως και τή λευκά και τή δια μουσικά όργανα, ριντήματα σιδήρου και λοιπων μετάλλων ψήγματα.....	100 οκ	47,000	117,500	—	100 οοq	Fils télégraphiques ou pour tout autre usage de toute espèce, en fer, ou en acier, ou en cuivre simple ou allié à d'autres métaux, et fils de toute autre matière métallique (à l'exception des fils d'argent et d'or compris dans les métaux ouvrés Catégorie XVII), fils blancs ou cordes pour instruments de musique, limailles de fer et débris d'autres métaux.	72
	Θ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ			<u>658,591</u>	<u>14,980</u>		IX. CATÉGORIE	
	ΦΑΡΜΑΚΕΥΤΙΚΑ ΕΙΔΗ ΚΑΙ ΧΗΜΙΚΩΝ ΤΕΧΝΩΝ ΠΡΟΙΟΝΤΑ						OBJETS PROPRES A LA PHARMACIE ET PRODUITS CHIMIQUES	
	A' Φάρμακα και μορφαί.						I. Medicaments et specialités.	
73	Άνθη, πύα φύλλα	Οκ	260	660	313	Οοq	Fleurs, mousses et feuilles.	73
74	Ρίζαι, φλοιοί, καρούρας (κάμφορα).....	»	1,833	3,666	1,210	»	Racines, écorces, camphre.	74
75	Κανθαρίδες	»	13	78	17	»	Cantharides.	75
76	Μόσχος.....	Δρμ.	7	21	5	Dra	Musc.	76
77	Όπιον και καστόριον	Οκ	3	120	32	Οοq	Opium et castoreum.	77
78	Κρόκος (καφορά ή σαφράν).....	»	1	72	16	»	Safran.	78
79	Βάμματα, χυλίσματα, σεράπια, (ούχι specialités)	»	104	312	137	»	Teintures, extraits, sirops (spécialités exceptées).	79
80	Έλαια αιθέρια (essences).....	»	284	4,544	1,877	»	Huiles volatiles (essences).	80
81	Έλαια έμμια ήτοι άμυδαλέλαιον, έλαιον όνισκου, έλαιον του κήκης (ρεζινέλαιον) και τή τοιαύτα, έμπλαστρα έρηπλωμένα και μί, και άλοιφαί.....	»	7,648	61,184	5,048	»	Huiles fixes, c'est-à-dire huile d'aman, de, de foie de morue, de ricin, etc. emplâtres de toute sorte et onguents.	81
82	Μορφαί (specialités).						Spécialités	82
α	Μορφαί υγρά εντός υελίνων φιαλών	»	274	2,466	726	»	Spécialités liquides en flacons.	a
β	Μορφαί στερεαί εντός υελίνων φιαλών	»	47	799	244	»	Spécialités solides en flacons.	b
γ	Μορφαί στερεαί εντός κυτίων	»	45	1,035	297	»	Spécialités solides en boîtes.	c
83 α	Κινίνη εν γένει	»	70	19,600	—	»	Quinine en général.	83 a
β	Κινιδίνη και Κιγχονίνη	»	—	—	—	»	Quinidine et cinchonine.	b
84	Άπαντα τή άλλα μη κατονομαζόμενα φάρμακα	100 οκ	11,199	67,194	2,962	100 οοq	Tous autres médicaments non dénommés.	84
	B' Φαρμακείων είδη χειρουργικά.						II. Articles de Chirurgie.	
85	Κηλεπίδεςμοι, επίδεςμοι και σπαιρία βοθρίων (φοντανέλας), θηλαίμαστών εκ καουτσούκ, ελαστικοί καθετήρες, θηλαστήρες (biborons), κάλτσι ελαστικά, άνασπαστήρες suspensoirs) κλπ. μετός κοινός ως και μετός, βάμβαξ, ύφάσματα και άλλα είδη έμπεποισμένα εις άντισηπτικά φάρμακα	»	567	709	750	»	Bandages herniaires, bandages, grains pour cautère, mamelons en caoutchouc sondes en caoutchouc, biberons, bas élastiques, suspensoirs, ect. charpie simple, charpie, coton et autres articles imbibés de produits antiseptiques.	85
	Γ' Χημικών τεχνών προϊόντα 1—Χρωματισμοί:						III. Produits des arts chimiques 1—Teinturerie.	
86	Χρώματα εκ πίσεως λιθανθράκων (άνιλίνης ναφθαλίνης κλπ.) εν οίδηποτε μορφή	»	2,658	9,303	7,030	»	Couleurs de poix, (aniline, naphthaline etc.) sous toutes formes.	86
87	Χρώματα και θερνικά παρεσκευασμένα δι' ελαίου ως και στιλβωμα ύποδημάτων	»	12,415	49,630	8,210	»	Couleurs et vernis préparés à l'huile ainsi que cirage.	87
88	Βερνίκιαν (θερνίκι) παρεσκευασμένον δι' οινόπνεύματος	»	124	144	115	»	Vernis préparé à l'alcool.	88
89 α	Πάντα τή λοιπά χρώματα γαιώδη ή μεταλλικά μη βουστα, ως τή μίνιον, τή στουπέτζι, ή λιθαργυρος, ή βαρύς στούκος κλπ	»	19,448	97,240	—	»	Toutes autres couleurs minérales ou métalliques non liquides telles que le minium, la céruse, le litharge et le sulfate de baryte ect.	89 a
β	Όμοια μη βουστα φυτικά ή ζωικά πλην των κατονομαζόμενων	»	1,025	4,512	512	»	Toutes autres couleurs végétales ou animales non liquides qui ne sont pas dénommées.	b
	Είς μεταφοράν.			<u>323,329</u>	<u>29,531</u>		A reporter.	

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αύξ. αριθ. τής Διορμ. κλάσεως	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ — OCTOBRE 1894			Unités	MARCHANDISES	N° des Class.
			Ποσό Quantités	Αξία Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.			
	Εκ μεταφοράς.			323,329	29,531		Report.	
	2. — Μυρσιτικής						II. Parfumerie.	
90	Αρώματα (μυρωδικά ή μύρα), πνευματώδη, υδατώδη, αέωδη, μυραλοιφαί (παχύμυρα-πομάσαι), έλαια, σάπωνες, κόνεις, πολτοί ποικίλων χρίσεων, πάντα αρωματικά, χόρτα και έλλα εύωδη, εύωδες ύλαι περιεχόμενοι εις θήκας εκ διαφόρων ύφασμάτων, ψιμίθιον, πολτοί εκ κεκαυμένου μαργαρίτου, πτίδρα και λοιπά είδη της κομμωτικής ύφ' οίωνδ ποτε σχήμα	Οκτ	754	37,700	5,488	Ocq	Parfumeries alcooliq . . . t non alcooliques, vin igres, pommades, huiles, savons) pcudres, pâtes aromatiques d'usages divers, herbes et bois de senteur, substances odorantes en sachets de divers tissus, fard, pâtes de perles brûlées, poudre et autres articles de toilette sous n'importe quelle forme.	90
	3. — Σαπωνοποιίας κοινής.						III. Savonnerie commune.	
91 α	Σάπωνες έν γένει πλήν των αρωματικών ..	$\frac{100}{\delta\kappa}$	3,820	1,910	2,021	$\frac{100}{ocq}$	Savons en général non parfumés.	91 a
β	Σάπων έρισπλυντικής εις μάξαις	»	—	—	—	»	Sa von'alaver la laine eu masses.	b
	4. — Καρυκευματοποιίας.						IV. Assaisonnements.	
92	Σίναπι (μουστάρδα) παρεσκευασμένον και έν δοχείοις ώς και πάν έτερον καρύκευμα, μη ειδικώς κατονομαζόμενον	Οκτ	20	40	53	Ocq	Moutarde préparée et έν vases, ainsi que toute autre épice non spécialement dénommée.	92
	5. — Αποσταλλακτικής.						V. Produits de distillerie.	
93	Αποστάγματα εύωδη (πλήν αιθερίων ελαίων και αρωμάτων)	»	55	55	73	»	Produits de la distillerie parfumés (à l'exception des huiles volatiles et des parfums).	93
	6. — Κόλλαι κλπ.						VI. Colle etc.	
94 α	Άμυλον, άμυλόλευρον (νισεστέ) έξ οίασθή- ποτε άμυλώδους ούσις	$\frac{100}{\delta\kappa}$	16,767	8,384	4,435	$\frac{100}{ocq}$	Amidon, farines d'amidon de tout genre	94 a
β	Άμυλον γεωμηλων γεύσεως πικράς διά με- ταισιώσεως	»	—	—	—	»	Amidon de pommes de terre de saveur amère par dénaturacion.	b
95 α	Ιχθυόκολλα (ψαρόκολλα) κοινή, δερματόκολλα, όστε/κολλα και πάσα έτέρου είδους εις στερεάν ή ρευστήν κατάστασιν	»	3,086	3,086	1,633	»	Colle de poisson ordinaire, colle de peau, colle d'os et colles de toute autre espèce solides ou liquides.	95 a
β	Ιχθυόκολλα κεκλιθαμένη (gélatine) πάσης ποιότητος και παντός χρώματος	»	201	1,206	266	»	Gélatine de toute qualité et de toute couleur.	b
96	Άζυμοσφραγίδες (βουλίνα έν γένει)	Οκ	21	126	56	Ocq	Pains à cacheter.	96
	7. — Φωσφοροποιίας.						VII. Allumettes.	
97	Πυρετα παντός είδους (μονοπόλιον)	Κυτ	1,499,204	16,399	—	Boit	Allumettes de toute sorte (Monopole).	97
	8. — Κηροποιίας.						VIII. Fabricattons ed la cire.	
98 α	Κηρός λευκός εις τύπους ή τεμάχια, σφραγι- δόκηρος (βουλοκίριον)	$\frac{100}{\delta\kappa}$	96	210	152	$\frac{100}{ocq}$	Cire blanche en pains ou en morceaux et cire à cacheter.	98 a
β	Σφραγιδόκηρος εις τύπους, πλάκας ή όγκους προς πομάωσιν φιαλόν	»	4	2	1	»	Cire à cacheter en pains, ou plaques ou en masses propre à boucher des bouteilles.	b
99	Κηρίνι, παραφίνη στεατίνη, και πάσα τε- χνητή κηρώδη ύλη	»	9,862	19,724	15,651	»	Cérisine, paraffine, stéatine, et toute cire artificielle.	99
100	Κηρός λευκός εις λαμπάδας ολουδίποτε πά- χους και είδους και κηρόπλαστα έξανα ..	»	—	—	—	»	Cire blanche en cierges de toute espèce et grosseur et mannequins en cire.	100
101	Στεατοκίτρια (σπερμαστέα)	»	105	210	278	»	Bougies.	101
	9. — Μετανοποιίας.						IX. Encres.	
102	Μελάνι έν γένει παντός χρώματος, χρίσεως και ποιότητος	»	765	1,913	506	»	Encres en général de toutes couleurs, usages et qualités.	102
	10. — Διαφορα έτερα χημικά προϊόντα.						X. Autres produits chimiques.	
103	Άνθρακίν κάλιον (πίτασσα), άνθρακίν νάτριον (σίδα), καυστική σίδα, χρήσιμα τη σαπωνοποιία και δαλουργία, ώς και νιτρικόν κάλιον (νίτρον, διχ την πυριτιδο- ποιάν, χλωριούχον κάλιον, χλωριούχος ά- σβεστος, θειούχος άνθραξ και έλαίνη		142,401	79,745	—	»	Potasse, soude, soude caustique pour la frabricacion du savon et du verre, salpêtre pour la fabrication de la pou- dre et sulfure de carbone et élaïne.	103
	Είς μεταφοράν			494,069	57,144		A Reporter.	

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αριθ. αρίθ. τιμ. Δοσμ. κλάσεων	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ— OCTOBRE 1894			Unités	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tarif
			Ποσότης Quantités	'Αξία Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.			
	'Εκ μεταφοράς:			70,891	23,431		Report.	
120	Λοκοί έρραμμένοι και γεντικά, είτε καινούργη είτε μη είναι τα είδη ταύτα.....	100 δκ	667	1 334	176	100 δκ	Outres cousues nouvelles ou usées.	120
121	Σαλλήνες, δισάκια, φουσι οικιακής χρήσεως, βιβλιοφυλάκια παιδών, χαρτοφυλάκια γραφείων.....	»	2	12	3	»	Tuyaux, havre-sacs, soufflets d'usage domestique, gibecières d'ecoliers, buvards.	121
122	'Ερίπια (σέλας) έν γένει.....	Κεμ	4	360	79	Pièc	Selles (n général.	122
123	'Υποσκευή λοιπή (σ'ον λέπαδον, σ'ον θ'οκικτλ.)	Οκκ	117	3,510	464	Οοq	Autres objets de harnachement (harnais, fontes etc).	123
124	'Ρωπικά εκ δερμάτων.						Menus objets en cuir.	124
α	Θ'οκικ έν γένει, χαρτοφυλάκια (τορτοφύλια) παντεϊστά, σμειωματάρια, χαρτοφυλάκια, άλλ'οις ώρολογίων και λοιπά μικρά είδη εκ παντός δερματος.....	»	87	3,306	1,151	»	Étuis, portefeuilles de tout genre, carnets, porte-monnaie, chaînes de montres et autres menus objets en cuir.	a
β	Μαρκ'ύτσια ναργιλιδών.....	»					Tuyaux de marghiléh.	b
125	Δερμάτινα έν γένει χειρόκτια άνευ μιλωτής	Ζεγ.	1,906	4,765	2,516	Pair	Gants de peau sans fourrures.	125
126	'Αποσκευαί ταξιδίου.						Nécessaires de voyage.	126
α	Μάρσιποι (βαλ'κκι) άπλοι εκ δερμάτων θοείων, μοσχειών, μαροκινών και εκ θακετών, μη περιέχοντες έσωτερικήν κωμωτικήν συσκευήν.....	Οκκ	—	—	—	Οο.	Valises simples en cuir de bœuf ou de veau, en maroquin et vachette n'ayant pas à l'intérieur des objets pour la toilette.	a
β	"Ομοια τοις άνωτέρω εκ πολυτιμότερων δερμάτων ή και εκ των τ'οκ. ή δερμάτων, πλην πεποικιλμένων δις μετάλλων.....	»	—	—	—	»	Semblables aux précédentes en cuirs plus recherchés ou même de cuirs dénommes dans la classe ci-dessus, mais avec ornements de métal.	b
	Δ'. Κατεργασμένα έν γένει όστ'α.						IV. Os ouvrés.	
127	'Ρωπικά, ήτοι είδη ποικίλα όστ'ενα ή κεράτινα, άπλά, διάγλυφα ή πεποικιλμένα, ως και τα εκ χυτού κοκκ'άλου.....	»	505	7,575	2,005	»	Bimbeloterie en os ou en corne, simples, guillochés ou ornés ainsi qu'il d'os factices.	127
128	'Ρωπικά, ήτοι είδη έξ έλεφαντος ή χελώνης, ρινοκέρωτος, άπλά, διάγλυφα ή πεποικιλμένα ως και λάμπαι έξ έλεφαντινού όστου άπλαι ή μετά μετάλλου κοινού, διάγλυφοι ή πίχρσοι.....	»	2	200	53	»	Bimbeloterie en ivoire, ou en écaille de de tortue, de rhinocéros, simples, guillochés ou ornés ainsi que lampes d'ivoire, simples ou avec ornement de métal, guillochées ou dorées.	128
	ΙΑ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ			91,953	29,878		XI. CATÉGORIE	
	ΕΠΙΠΛΑ ΚΑΙ ΛΟΙΠΑ ΕΚ ΞΥΛΟΥ						MEUBLES ET AUTRES OBJETS EN BOIS	
	ΕΙΔΗ						I. Objets en bois communs ouvrés.	
	Α'. Είδη εκ κατεργασμένων κοινών ξύλων.							
129	Ξύλινα: άντλία, κώπαι και λοιπά είδη χρίσιμα εις πλοία (πλην επίπλων και ειδών πλυτελείας).....	100 δκ	—	—	—	100 οοq	Pompes de bois, rames et autres objets propres aux navires (à l'exception des meubles et des objets de luxe).	129
130α	'Εκ κοινών ξύλων είδη κεχρυσωμένα ή τετραρυσμένα ή διάγλυφα ή πεποικιλμένα, ως και αι μη πολυτελείς βάρβι και κομπολόγια εκ ξύλων παντοίων, καρπών ή πυρήνων.....	»	611	3,055	1,616	»	Objets de bois communs, dorés ou ciselés, marquetés ou ornés, ainsi que bâtons non deluxe, et chapelots de toute espèce de bois, graines et noyaux.	130a
β	Ολοδήποτε άτρακτοι ή τροχίσκοι, επίτηδες: δια βιομηχανικά εργ'στάσια.....	»	14	42	—	»	Fuseaux et rouets de toute sorte utiles à des ateliers industriels.	b
131	Παιγνίδια παιδών ξύλινα.....	δκκ	710	9,940	4,693	Οο.	Jouets d'enfants en bois.	131
132	Καπνοσίριγγες (τσιμπούκια ή πίπαι) και καπνοβέται (λουλάδες).....	»	12	18	95	»	Tuyaux de pipes (pipes et tchibouks) et bouquins.	132
133	Πάν έτερον άπλοδον εκ κοινών ξύλων και χονδ'ης εργ'σις είδη, μη ειδική: κατονομαζόμενα, ως θαρίλια μεταχειρισμένα ή μη μετά ή άνευ σιτηρών δεσμών (τσερκίων), μπουλά άπλά ή μετ' έπειδύματος εκ μουσαμά, ύψάσματος θαμβάκηροδ, κανναβίνου ή λινοδ ή εκ τενεκ' ή εκ λαμαρίνης ως και κλειδοπινάκια.....	100 δκ	9,852	185	3,909	100 οοq	Tous autres objets de bois communs et d'un travail ordinaire non spécialement dénommés, ainsi que futailles neuves ou usées avec ou sans cercles de fer; malles simples ou recouvertes de toile cirée, ou de toile de coton, de chanvre ou de lin, de fer blanc ou de tôle, ainsi que caisses porte-assiettes.	133
	Β'. Είδη εκ κατεργασμένων πολυτιμών ξύλων.						II. Objets de bois précieux ouvrés.	
134	Πάντα αι εξ εύγενούς ξύλου είδη άπλά ή διάγλυφα, μετά ψηφιδωμάτων κλπ. ως και αι πολυτελείς βάρβι και τα εκ κέρου ή εκ φοίνικος υποοδα άπλά ή σκαλιστά.....	»	81	1,458	321	»	Tous objets de bois précieux simples ou sculptés ou maquetés ainsi que cannes de luxe et malles en cèdre ou en palmier, simples ou sculptées.	134
	Εις μεταφοράν.			15,498	10,634		A reporter.	

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αύθ. αριθ. της Διαμ. κλάσεως	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ—OCTOBRE 1894			Unités	MARCHANDISES	N° des Classes, d'après le Tarif
			Ποσότης Quantités	'Αξία Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.			
	'Εκ μεταφοράς			15,498	10,634	Report		
135	Γ' "Επιπλα εν γένει. "Επιπλα.	100				III. Meubles en général. Meubles.	135	
α	'Εκ κοινών ξύλων άστόρεστα.....	dx	131	13	69	De bois communs non recouverts.	a	
β	'Εκ κοινών ξύλων έστορεσμένα.....	»	53	13	62	De bois communs recouverts.	b	
γ	'Εκ πολυτίμων ξύλων άστόρεστα.....	»	—	—	—	De bois précieux non recouverts.	c	
δ	'Εκ πολυτίμων ξύλων έστορεσμένα άπλώς ή όλοστόρεσι άπλώς καθώς και αι εκ γνήσιου καλάμιν ή εκ στρογγύλου ξύλου καθήκται.....	»	752	3,760	994	De bois précieux garnis d'étoffes communes entièrement recouverts, ainsi que les chaises en canne véritable ou en bois courbé ou rond.	d	
ε	'Εκ πολυτίμων ξύλων έστορεσμένα πολυτελώς ώς και τα όλοστόρεστα πολυτελώς.....	»	20	200	105	Meubles de bois précieux richement garnis ou entièrement garnis et recouverts de même.	e	
	ΙΒ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ			19,484	11,864	XII. CATÉGORIE		
	ΖΑΧΧΑΡΟΠΟΝΙΑΣ, ΖΑΧΧΑΡΟΠΛΑΣΤΙΚΗΣ ΚΑΙ ΦΥΡΑΜΑΤΟΠΟΝΙΑΣ ΕΙΔΗ ΚΑΙ ΤΙΝΑ ΕΔΩΔΙΜΑ					PRODUITS DE L'INDUSTRIE SUCRIERE, CONFITURES, PATISSERIES ET QUELQUES COMESTIBLES		
	Α' Ζαχαροποιείας προϊόντα εν γένει.					I. Produits de l'industrie sucrière.		
136	"Εψημα (πετμέζιον, και ήλιος ζαχαρώεω (μυλάσι).....	100	322	113	106	Sapa (petmési) et mélasse.	136	
137	Ζάχαρις όιασδήποτε ποιότητος και κατασκευής, άμυλοζάχαρον, τα εκ τούτου σεράπια (ζωμός γεωμύλων, (Glucose) υάσση ήποτε πυκνήτης, ώς και μέλι βρυστόν ή εκ κρηήρας (π. τας).....	dx	365,948	237,866	354,119	Sucre de toute qualité et fabrication, sucre de fécule et ses sirops, glucose de toutes densités et miel liquide ou en pâte.	437	
	Β' Ζαχαροπλαστικής προϊόντα εν γένει.					II. Produits de la confiserie.		
138	Χαλβάς μελίπικτος ή ζαχαρόπηκτος.....	»	36	54	38	Halva en miel ou en sucre.	138	
139	Πάν άλλα είδος ζαχαροπλαστικών ή ζαχαρόπηκτων ή μελίπικτων, μη ειδικώς κατονομαζόμενα.....	Οκx	175	700	695	Toutes autres espèces de confitures ou sucre ou en miel non spécialement dénommées.	139	
	Γ' Φυραματοποιείας προϊόντα εν γένει.					III. Produits de la pâtisserie.		
140	Φυράματα (πάστα) άπλά.....	100	134	40	35	Pâtes simples.	140	
141	Διπυρίτις (γαλέτα) κ.ινής, κολούρια κλπ. άνευ ζαχαρώεω ή θουτύρου.....	dx	—	—	—	Galettes communes, gimblettes sans sucre ni beurre.	141	
142	Διπυρίτις (γαλέτα) κολούρια κλπ. μετά ζαχαρώεω ή θουτύρου ή και μετ' άμφοτέρων και παξιμάδια (biscuits) μετά ή άνευ ζαχαρώεω ή θουτύρου και πάν παρεμφερές είδος ώς και πάστα καταψίφου.....	»	1,254	7,524	1,329	Galettes, gimblettes avec sucre ou beurre ou avec sucre et beurre et biscuits avec ou sans sucre et beurre et tous objets semblables, ainsi que pâte à kadaif.	142	
	Δ' Εδώδιμάτινα μη άλλαχού κατονομαζόμενα.					IV. Comestibles non dénommés autre part.		
143	'Οπώραι διατετηρημένα εν δοχείοις έρμητικώς κεκλεισμένοι, ώς και όπώραι διατετηρημένα εν οίνω ή οινόπνεύματι ή διαλύσει ζαχαρώεω, πηκται και λοιπά είδη, μη ειδικώς κατονομαζόμενα.....	Οκx	.50	750	133	Fruits conservés en vases hermétiquement clos, ainsi que les fruits conservés dans le vin ou l'alcool ou dans une solution de sucre, fruits glacés et autres objets non spécialement dénommés.	143	
	ΙΓ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ			247,047	356,455	XIII. CATEGORIE		
	ΟΙΝΟΙ ΚΑΙ ΠΟΤΑ ΔΙΑΦΟΡΑ					VINS ET BOISSONS DIVERSES		
	Α' Οίνοι εν γένει.					1. Vins en général.		
144α	Γλυκός (μοστος) και οίνοι εν βαρελίοις ή άλλοις δοχείοις.....	100	2,815	2,252	—	Mout et vins en fûts ou autres réceptifs.	144α	
β	Οίνοι εν βιάλται μη άφρώδεις.....	dx	325	813	—	Vins non mousseux en bouteilles.	b	
γ	Οίνοι εν βιάλται άφρώδεις.....	»	1,072	5,360	—	Vins mousseux en bouteilles.	c	
	Β' Όξος εν γένει.					II. Vinaigres		
145	Όξος.	»	63	32	17	Vinaigre.	145	
α	Κοινόν εν δοχείοις.....	»	—	—	—	Ordinaire en vases.	a	
β	'Εν βιάλται εν γένει.....	»	—	—	—	En bouteilles.	b	
	Είς Μεταφοράν			8,457	17	A reporter		

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αρ. από τήν Δασμ. κλάση	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ—OCTOBRE 1894			Unités	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tarif
			Ποσότης Quantités	'Αξία Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.			
	Εκ μεταφορᾶς.			8,47	17	Report.		
	Γ'. Πνευματώδη ἐν γένει ὑγρά.					III. Boissons alcooliques		
146	Ζύθος.	100				Bière.	146	
α	Ἐν βαρελίνοις ἢ ἐν δοχείοις	ἕκ	1,391	1,391	644	En tonneaux ou autres récipients.	a	
β	Ἐν φιάλαις αἰσθητικῆς χωρητικότητος	»	3,927	4,000	3,116	En bouteilles de toute contenance.	b	
147	Οἶνον πνευματώδη ἐν γένει ὑγρά ἄνω τῶν 70 βαθμῶν τοῦ ἑκατονταβάθμου ἀραιομέτρου	100				Alcool et liqueurs alcooliques au dessus de 70° de l'aréomètre centigrade.	147	
α	Ὅμοια κάτω τῶν 70 βαθμῶν τοῦ ἑκατονταβάθμου ἀραιομέτρου (περιλαμβανομένης καὶ τῆς σούμας)	M-δκ	43	26	57	Alcool et liqueurs alcooliques au dessous de 70° de l'aréomètre centigrade.	148	
148	Σίκερα (βρώσολια) παντοειδῆ	»	1,444	4,332	1,334	Crèmes de liqueurs de toute sorte.	149	
149		Οκᾶ	50	250	132			
				19,365	5,300			
	ΙΔ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ					XIV. CATÉGORIE		
	ΝΗΜΑΤΑ ΚΑΙ ΥΦΑΣΜΑΤΑ					FILS ET TISSUS		
	Α'. Νήματα καὶ κλωστὰ ἐκ βάμβακος.					I. Fils de coton.		
		100						
150	Βάμβαξ κ. κισμένος	ἕκ	68,850	125,307	—	Coton en lain.	150	
151	Βαμβακοσιβάδες (βάται) παντός χρώματος	»	—	—	—	Ouates de toutes couleurs.	151	
152	Νήματα ἀλεύκαστα ἀπαλά.					Fils simples écrus.	152	
α	Μέχρις ἀγγλικῶ ἀριθμοῦ 24	»	37,820	94,550	24,961	Jusqu'au N° 24 anglais.	a	
β	Ἄνω τοῦ » 24	»	952	2,856	754	Au-dessus du N° 24 anglais.	b	
153	Νήματα λελευκασμένα ἀπαλά.					Fils Simples blanchis.	153	
α	Μέχρις ἀγγλικῶ ἀριθμοῦ 24	»	1,022	3,577	891	Jusqu'au N° 24 anglais.	a	
β	Ἄνω τοῦ » 24	»	—	—	—	Au-dessus du N° 24 anglais.	b	
154	Νήματα ὕδατοβαφῆ ἀπαλά.					Fils simples teints à la détrempe	154	
α	Μέχρις ἀγγλικῶ ἀριθμοῦ 24	»	2,355	9,420	2,492	Jusqu'au N° 24 anglais.	a	
β	Ἄνω τοῦ » 24	»	2,501	11,254	2,611	Au-dessus du N° 24 anglais.	b	
	Νήματα ἐλαιοβαφῆ ἀπαλά ἀδιακρίτως τοῦ ἀριθμοῦ	»	2,779	13,895	5,512	Fils teints à l'huile, simples sans distinction de numéro.	155	
	Νήματα ἀλεύκαστα ἐστρημμένα μονόκλωστα.					Fils écrus retors ou cablés.		
1	Μέχρις ἀγγλικῶ ἀριθμοῦ 24	»	—	—	—	Jusqu'au N° 24 anglais.	1	
2	Ἄνω τοῦ » 24	»	—	—	—	Au-dessus du N° 24 anglais.	2	
155	Νήματα λελευκασμένα ἐστρημμένα μονόκλωστα.					Fils blanchis retors ou cablés.	155	
3	Μέχρις ἀγγλικῶ ἀριθμοῦ 24	»	—	—	—	Jusqu'au N° 24 anglais.	3	
4	Ἄνω τοῦ » 24	»	—	—	—	Au-dessus du N° 24 anglais.	4	
	Νήματα ὕδατοβαφῆ ἐστρημμένα μονόκλωστα.					Fils teints à l'huile retors ou cablés.		
5	Μέχρις ἀγγλικῶ ἀριθμοῦ 24	»	—	—	—	Jusqu'au N° 24 anglais.	5	
6	Ἄνω τοῦ » 24	»	—	—	—	Au-dessus du N° 24 anglais.	6	
7	Νήματα ἐλαιοβαφῆ ἐστρημμένα μονόκλωστα.	»	—	—	—	Fils teints à l'huile retors ou cablés.	7	
156	Κλωστὰ διὰ ραφῆν περιτετυλιγμένα εἰς γάρτυν ἢ εἰς προχίσκους (κουβαρίστρας) ἢ ἀπλῶς εἰς πλοκάμους (πιλὺκλωστοί) λευκαὶ ἢ ἀλεύκαστοι ἢ κεχρωματισμένοι, κεκλωσμένοι ἢ ἐστρημμένοι ἢ μή	»	9,431	47,155	18,709	Fils à coudre mis en pelotes ou en bobines ou simplement en écheveaux, blancs ou écrus, ou teints à simple ou double torsion sans déduction de tare pour le papier.	156	
	Β'. Ὑφάσματα ἐκ βάμβακος.					II. Tissus de coton.		
157	Ἀλεύκαστα μὴ εἰδικῶς κατονομαζόμενα.					Ecrus non spécialement dénommés.	157	
α	Μέχρις 36 κλωστῶν στήμονος καὶ κρόκης, ἐν τετραγώνῳ πλευρᾷ 5/1000 τοῦ μέτρου	»	67,464	202,392	62,337	Contenant 36 fils de chaîne et trame dans un espace de 5 millimètres carrés.	a	
β	Μέχρις 44 κλωστῶν στήμονος καὶ κρόκης, ἐν τετραγώνῳ πλευρᾷ 5/1000 τοῦ μέτρου	»	—	—	—	Contenant 44 fils de chaîne et trame dans un espace de 5 millimètres carrés.	b	
γ	Μέχρις 56 κλωστῶν στήμονος καὶ κρόκης, ἐν τετραγώνῳ πλευρᾷ 5/1000 τοῦ μέτρου	»	—	—	—	Contenant 56 fils de chaîne et trame dans un espace de 5 millimètres carrés.	c	
158	Λελευκαστα μὴ εἰδικῶς κατονομαζόμενα.	»	42,915	232,599	56,649	Blanchis non spécialement dénommés.	158	
	Εἰς μεταφορᾶν			743,005	174,946	A reporter		

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αρ. αρθ. κτλ Διαμ. κλάσσης	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ - OCTOBRE 1894			Unités	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tar
			Ποσότης Quantité	'Αξία Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.			
	'Εκ μεταφοράς.			743,005	174,946		Report.	
159α	Νηματοβάφ., τετυπωμένα έλαιοβαφ., μη ειδικώς κατονομαζόμενα.....	100 δκ	37,725	257,662	59,756	100 ocq	Fabriqués avec des fils teints ou imprimés non dénommés spécialement.	159α
6	Τὰ ἔξῃς αμβακηρὰ χρωματισμένα ὑφίσματα ὀρίλια καὶ τὰ παρεμφερῆ τῆς τριβραδίου, μίσκια, διπλάρια, ἀλατζάδες καὶ τὰ διὰ τὴν ἐργατικὴν τάξιν καὶ ὑπηρετικὴν χοῦσιν νταμωτὰ.....	100 δκ	770	2,310	1,772	100 ocq	Tissus de coton teints, tels que drilles et autres tissus leur ressemblant, rayés, et tissus gros, aladzas et les tissus quadrillés propres à l'usage des gens de service et des ouvriers.	b
γ	Τὰ δι' ὑπένδυσιν χρωματισμένα θαμβακηρὰ ὑφάσματα (φόδρα: κινώ).....	»	5,735	22,940	7,585	»	Tissus de coton teints pour doubles.	c
160α	Θρυαλλίδες (φυτίλια), ἱμάντες: ὑποδηματοποιίας (κινώ: φακάρη).....	»	728	2,366	963	»	Mèches et tirants de bottes.	160α
6	ἱμάντες (λωρία) θαμβακηροὶ μηχανῶν.....	»	—	—	—	»	Courroies de transmission en coton.	b
161α	'Υφάσματα λεπτοῦφῃ διαφανῆ, οἷον βατίστα, γάζα, μουσουλίνα, γρεναζίναι, τούλεια, τριχάπτα (θαντέλλαι), κεφαλόμενοι (καλεμκερί).....	δκδ	757	15,426	6,795	Ocq	Tissus fins, transparents, tels que baïste, gazes, mousselines, grenadines, tulles, dentelles, serre-tête (kalemkéria).	161α
6	'Ασπρόρουχα καὶ τὰ κεντημένα εἶδη (πλὴν τῶν ἐτοιμῶν ἐνδυμάτων ἐξωτερικῆς χρήσεως).....	»	2,068	20,680	8,189	»	Linge et objets brodés à l'exception des vêtements confectionnés.	b
162α	Χνουδωτὰ (φέλπαι ἢ φελποειδῆ), κρετίν, σατέν, πικέδες.....	»	4,416	30,912	11,658	»	Velours, façons velours, cretonne satin et piqué.	162α
6	Περικνημίδες (κάλτσουδέται), ταινίαι (κορδέλαι), ἀπλατ παρυρτί, λάππαι, σαγκουλιὰ, ἰσπανικὰ τρήτια, πομπαδοῦρ, τσίτσια ἄνω τῶν 56 κλωστῶν, κεφαλίδεςμου (σεμπέρις), περιπέθια (κάλτσαι) κλπ. καὶ παρακοπαὶ θαμβακηρῶν ὑφασμάτων, εἰς ἃς δὲν περιλαμβάνονται αἱ τῶν μανδαπολαμῶν.....	»	5,620	28,100	22,368	»	Jarretières, rubans, franges simples, toiles à rideaux, mousselines, indiennes espagnoles, pompadour, indiennes au-dessus de 56 fils, serre-tête (tzeberia), bas, etc. coupons de tissus de coton à l'exception des coupons de madapolams.	b
γ	Ταινοπλέγματα (πασμαντερά), θάμιγγες καὶ σειράδες (κορδέλαι, σειρήτια, καὶ γαιά-νις) θαμβακηρὰ ἢ μαλλινοθαμβακα (ἂν τὸ μαλλίον δὲν αὐξάνῃ τὴν ἀξίαν τούτων πλεον τῶν 30 οἰα ἄλλως ἢρα κλάσιν 182 β').....	»	747	5,229	2,955	»	Cordons et cordonnets, galons et passementerie de coton, ou de laine et coton (si la laine n'augmente la valeur de plus de 30 %, sinon voir classe 182 b).	c
δ	Φλανέλλαι θαμβακηραὶ εἰς τόπις, λευκαὶ ἢ χρωματισμέναι καὶ δι' ὀλιανθῆποτε χρῆσιν.....	100 δκ	2,145	46,443	14,174	100 ocq	F'anelles de coton en pièces, blanches ou teintes pour tous usages.	d
163	'Ιστιόπανον.....	δκ	1,524	4,572	403	»	Toile à voiles.	163
164	'Ετοιμα ἐνδύματα ἀνδρῶν καὶ παιδῶν.....	»	50	160	64	»	Vêtements confectionnés pour hommes et pour garçons.	164
165	'Ετοιμα ἐνδύματα γυναικῶν καὶ κορασιῶν, καὶ μετὰ ἢ ἀνευ κεντημάτων ἢ τριχάπτων.	Oκδ	—	—	—	Ocq	Vêtements confectionnés pour femmes et fillettes avec ou sans broderies ou dentelles.	165
	Γ' Νήματα καὶ κλωστὰ ἐκ λίνου, κανάβεως καὶ ἰούτης.	100				100	III. Fils de lin de chanvre et de jute.	
166	Κλωστή βραχῆς καὶ κεντίσεως.....	δ	53	371	105	ocq	Fils à coudre et à broder.	166
167	Ἡὼν ἄλλο νῆμα ἐκ λίνου ἢ καννάβεως ἢ καὶ ἔξ ἰούτης.....	»	2,025	5,063	1,607	»	Tous autres fils de lin, de chanvre ou de jute.	167
	Δ' Ὑφάσματα ἐκ λίνου, καννάβεως ἢ ἰούτης.						IV. Tissus de lin, de chanvre ou de jute.	
168	'Υφάσματα ἐκ λίνου ἢ καννάβεως ἢ ἰούτης, μὴ εἰδικῶς κατονομαζόμενα.						Tissus de lin, de chanvre ou de jute non spécialement dénommés.	168
α	Περιέχοντα κλωστὰς στήμινος μείον τῶν 12 ἐν τετραγώνῳ πλευρὰς 5 1000 τοῦ μέτρου, ἐκτὸς τοῦ διὰ κατασκευὴν σάκκων χονδροῦ ὑφάσματος.....	»	4,763	13,289	5,658	»	Contenant moins de 12 fils de chaîne en 5 millimètres carrés, à l'exception du tissu grossier propre à faire des sacs	a
6	Περιέχοντα κλωστὰς στήμινος: ἀπὸ 12 καὶ ἄνω ἐν τετραγώνῳ πλευρὰς 5 1000 τοῦ μέτρου.....	»	539	4,312	1,422	»	Contenant 12 fils et au-dessus de chaîne en 5 millimètres carrés.	b
	Εἰς μεταφοράν.			1,202,840	320,420		A reporter.	

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αρ. εἰσφ. τῆς Ἀνεμ. κλάσεως	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μετὰδες	ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ — OCTOBRE 1894			Unités	MARCHANDISES	N° des Classes. d'après le Tar.
			Ποσότης Quantités	Ἀξία Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.			
	Ἐκ μεταφορᾶς	100		1,202,840	320,420	100	Report.	
169	Τάπητες ὑποστρώσεως ἐκ καννάθειας ἢ ἰούτης	ὄκ	3,786	11,358	4,005	οcq	Tapis de pieds de chanvre ou de jute.	c
170	Ἰσιόπανα (καραθόπανα).....	»	1,300	6,500	344	»	Toile à voiles.	169
	Τρίχαπτα (δαντέλλαι) καὶ κεντήματα.....	Οκᾶ	21	1,890	416	Οc.	Dentelles et broderies.	170
171	Τούλεια, γάζαι, βατίστα καὶ ἄλλα ἀραιούρη.	»	19	532	201	»	Tulles, gazes, batiste et autres tissus	171
172	Χνουδωτά, ταινιοπλέγματα (πασμαντεριά), παρυφαί, ταινίαι κλπ. καὶ ἀσπρόρουχα.	»	169	3,380	669	»	transparents, Velours, passenterie, franges, ru- bans etc. et linge.	172
173	Ἐτοιμα ἐνδύματα ἀνδρῶν καὶ παιδῶν.....	»	—	—	—	»	Vêtements confectionnés pour hom- mes et pour garçons.	173
174	Ἐτοιμα ἐνδύματα γυναικῶν καὶ κορασίων.	»	—	—	—	»	Vêtements confectionnés pour femmes et fillets s.	174
α	Ἀπλᾶ.....	»	—	—	—	»	Simple.	a
β	Μετὰ κεντημάτων ἢ τριχάπτων.....	»	—	—	—	»	Avec broderies ou dentelles.	b
	Ε' Νήματα ἐξ ἑρίων ἢ τριχῶν.						V. Fils de laine ou de poils.	
175	Νήματα.	100				100	Fils.	175
α	Ἀλεύκαστα, ἄστρηπτα ἢ ἑστρημμένα.....	ὄκ	—	—	—	οcq	Écrus, retors ou non.	a
β	Ἀλευκασμένα, κεχρωματισμένα, ἄστρηπτα ἢ ἑστρημμένα, χροσῖμα πρὸς πλέξιμον συ- νήθων φλανέλλων, περιποδίων κτλ.....	»	2,189	26,268	15,603	»	Blanchis, teints, retors ou non, pro- pres à la fabrication des flanelles, des bas etc.	b
γ	Πάντα τὰ λοιπὰ νήματα, πλὴν τῶν διὰ τὴν φρεσοποίησιν, περὶ ὧν ὄρα εἰς τὴν ἐπο- μένην κατηγορίαν.....	»	249	1,992	1,774	»	Tous autres fils à l'exception de ceux propres à la fabrication des fez pour les quels voir la Catégorie suivante.	c
	Σ'. Ὑφάσματα μάλλινα ἢ τριχίνα.						VI. Tissus de laine ou de poils.	
176	Σάγαι, ἀμπάδες, σκουτίον, σκαλτσουσκουτί καὶ ὁμοειδῆ, σκεπάσματα χονδροειδῆ διὰ ζῶα, ζώστραι ὡς αἱ τῆς γυμναστικῆς, ἱμάν- τες (λωρίαι), καὶ ἔτοιμα ἐνδύματα ναυτῶν (πατατούκαι κλπ) ἐκ τῶν ἀνωτέρω ὑφα- σμάτων.....	»	7,659	22,977	10,129	»	Serge, soie, drapades, jambards et guêtres de laine grossière et sem- blables, couvertures grossières pour animaux, ceintures comme cel- les pour la gymnastique, courroies et vêtements pour marins confecti- onnés avec les sudsits tissus.	176
177	Τάπητες ὑποστρώσεως.						Tapis.	177
α	ὑποστρώματα ἐκ τριχῶν κυνός, μύσχου, καὶ ἄλλων μεγάλων ζῴων.....	»	251	753	133	»	Tapis de pieds en poils de chiens, de veaux et autres gros animaux.	a
β	Τάπητες πηκτοὶ ἢ πιλήματα (κετσεδένιοι)	»	285	570	452	»	Tapis en feutre imprimés ou foulés....	b
γ	Τάπητες μάλλινοι καὶ μαλλινοβάμβακοι ὑφα- σμένοι ἢ πελεγμένοι ὡς καὶ οἱ σύμμικτοι ἐκ μαλλίνου καὶ καννάθειας ἢ καὶ ἰούτης	»	3,619	18,095	9,554	»	Tapis en fils de laine ou de laine et coton tissés ou tricotés ainsi que ceux en mélange de laine, de chanvre ou de jute	c
δ	Τάπητες, περσικοί, γεωργιανοὶ καὶ λοιποὶ ὁμοειδῆς.....	»	32	320	254	»	Tapis de Perse, de Géorgie et sem- blables.	d
178	Τάπητες ἐπιστρώσεως, παραπετάσματα, ἐπι- καλύμματα θυρῶν, ὡς καὶ μαλλινοβάμβακα τοιαῦτα εἶδη.....	Οκᾶ	—	—	—	Οκᾶ	Tapis de tables, rideaux et portières même en laine et coton.	178
179	Βιβλιοφυλάκια παιδῶν, σάκκοι ὀδοπορικοὶ καὶ σκουφοὶ ναυτῶν.....	»	98	490	208	»	Sacs d'écoliers, sacs de voyage et bon- nets de marins.	179
180	Πιλήματα (πλὴν τῶν διὰ τάπητας καὶ μη- χανάς) καὶ πιλήματα διὰ πέλους εἰς σχῆμα κάνουεῖς φυσικῆν χρῆσιν καὶ οὐδεμίαν ἄλλην κατεργασίαν φέροντα καὶ ὡς (τσιμούσαι).....	100				100	Feutres (autres que ceux pour tapis et machines), et feutres pour chapeaux en forme de cloche en couleur naturelle et n'ayant aucun travail et lisères de drap	180
181	ὑπενδύται (φλανέλλαι) παντός χρώματος, πλε- κτοί, ἑρραμμένοι, περιποδία (κάλτσαι), μπουξά- δες καὶ σκουφοὶ ὀδοπορικοὶ (κοινῶς καλού- μενοι σκουτσέτικοι) καὶ καλύμματα κινῶν καὶ τραπέζων μάλλινοι ἢ μαλλινοβάμβακοι ὡς καὶ ζωνάρια μάλλινα ἢ μαλλινοβάμβακα.	ὄκ	600	2,100	—	οcq	Gilets de flanelle de toutes couleurs tri- cotés ou cousus, bas, chales, bonnets de voyage (dits écossais) et couvertures de lit et de table toutes en laine ou en laine et coton, ainsi que ceintures toutes en laine ou en laine et coton.	181
182	Χνουδωτά (βελουδίνα) ποδοκαλύμματα ὀδοι- πορούντων, ταινίαι (κορδέλλαι), ὄσσανοι (φουέται καὶ κρόσσια), σάλια κοινὰ τετυ- πωμένα, σαλάκι ὑφαντά, ἑρραμμένα εἶδη, σατὲν μάλλινον καὶ μαλλινοβάμβακα, ὑφα- σματα ἐκ πιλήματος ἐκ τῶν μὴ περιλαμ- βανόμενων ἐν τῇ β' τῆς κλάσεως 177 εἶτε μάλλινα, εἶτε μαλλινοβάμβακα εἶναι πάντα τὰ εἶδη ταῦτα.....	Οκᾶ	866	8,660	6,876	Οcq	Velours, couvre-pieds de voyage (plaids) rubans, glands et franges, chales communs imprimés, petits chales tissés, objets cousus, satin de laine ou en laine et coton, tissus en feutre non compris dans la Classe 177 § b, soit que ces objets soient tout en laine ou en laine et coton.	182a
	Εἰς μεταφορᾶν.						A reporter.	
				1,332,692	388,647			

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αρ. Διασπ. κλάσσεως	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ — OCTOBRE 1894			Unités	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tar
			Ποσότης Quantité	Άξια Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.			
	Έκ μεταφοράς.			1,332,602	388,647		Report.	
6	Ταινιοπλέγματα (φράντσας και πασμαντερίτζ) θώμιγγες και σειράδες (γαϊτάνια, σειρήνια και κερθόνια) μάλλινα ή μαλλινοθάμβασκα) ήταν τὸ μαλλίον αὐξάνη τὴν ἀξίαν τῶν τελευταίων πλέον τῶν 30 % ἄλλως ἔρα κλάσιν 162b).....	Οκζ	663	9,630	7,627	Ocq	Passenterie, cordons, cordonnets et lacets en laine ou en laine et coton si la laine en augmente la valeur de plus de 30 %. (sinon voir Classe 162 g b).	b
183	Σάλια και λαχούρια ἐκ μερινού, ὑράσματα παραπλησίον εἶδους, σαλάκια πλεκτά, τρίχαπτα (δαντέλλαι) τούλεια, γρεναδίνας, φισσοῦ, κεντίματα, ἐργόχειρα σύμφωνα ἢ μὴ μεταλλικοῦ νήμασιν.....	»	447	13,410	7,094	»	Châles et cachemires en mérinos et tissus similaires, petits châles tricotés, dentelles, tulles, grenadines, fichus, broderies, travaux d'aiguilles avec ou sans mélange de fils métalliques	183
184	Υφάσματα ἐκ μαλλίου ἢ ἐξ ἄλλου ζωϊκοῦ νήματος (τριχῶς) μὴ εἰδικῶς κατονομαζόμενα παντὸς χρώματος και κατασκευῆς (πλὴν τῶν λεπτοῦσφῶν οἶον γαζῶν και τῶν δικτυωτῶν τουλιέου, γρεναδίνας και τῶν δμοειδῶν αὐτοῖς ὑπαχθόντων εἰς τὴν προηγουμένην κλάσιν).						Tissus en laine ou de toute autre matière textile animale (poils) non spécialement dénommés de toutes couleurs et fabrication (à l'exception des tissus fins, telles que gazes et tulles, grenadines et semblables) compris dans la Classe précédente.	184
α	Μέχρι βάρους 150 γραμ. (δραμ. 46, 87) κατὰ □ μέτρον.....	»	737	14,003	11,696	»	Jusqu'au poids de 150 grammes (46 dr. 87) par mètre carré.	a
β	Μέχρι βάρους 350 γραμ. (δραμ. 109, 38) κατὰ □ μέτρον.....	»	1,946	33,082	20,588	»	Jusqu'au poids de 350 grammes (109 dr. 38) par mètre carré.	b
γ	Μέχρι βάρους 750 γραμ. (δραμ. 234, 37) κατὰ □ μέτρον.....	»	9,626	144,390	63,627	»	Jusqu'au poids de 750 grammes (234 dr. 37) par mètre carré.	c
δ	Ἄνω βάρους 750 γραμ. (πλέον 234, 37) κατὰ □ μέτρον.....	»	3,179	41,327	8,424	»	Au dessus du poids de 750 gr. (plus 234 dr. 37) par mètre carré.	d
185	Υφάσματα ὁμοειδῆ τοῖς ἀνωτέρω (κλάσσεως 184) ἔχοντα τὸν στήμονα (στημόνιον) ἢ τὴν κρόκην (ὄφάδιον) ὁλοσχερῶς ἐκ θάμβασκος ἢ τὸν θάμβασκα ὑπερτερόντα ἐν τῷ στήμονι και τῇ κρόκῃ.						Tissus semblables aux précédents (Classe 184) ayant la cécène ou la trame entièrement ou en grande partie en coton.	185
α	Μέχρι βάρ. 200 γραμ. (δραμ. 62, 50) κατὰ □ μέτρον.....	100 ὄκ	9,984	119,808	26,408	100 ocq	Jusqu'au poids de 200 grammes (62 dr. 50) par mètre carré.	a
β	Ἄνω βάρ. 200 γραμ. (πλέον δραμ. 62, 50) κατὰ □ μέτρον.....	»	35,240	352,400	60,472	»	Au dessus du poids de 200 grammes (plus 62 dr. 50) par mètre carré.	b
186	Ἐτοιμα ἐνδύματα ἀνδρῶν και παιδῶν.						Vêtements confectionnés pour hommes et enfants.	186
α	Ὀλομάλλινα λεπτά (θερινά).....	Οκζ	16	400	190	Ocq	Tout laine fins (d'été).	a
β	» χονδρά (χειμερινά).....	»	1,053	21,060	8,361	»	Tout laine épais (d'hiver).	b
γ	Βαμβακομάλλινα θερινά ἢ μὴ ἐξ ὑφασμάτων τῆς κλάσσεως 185.....	»	1,133	10,764	5,994	»	De laine et coton d'été ou non	c
δ	Ἐπενδύται και πατατοῦκαι χονδρόταται ἐκ καλμούχου.....	»	—	—	—	»	Jaquettes et habits très grossiers faits de étoffe prassière.	d
187	Ἐτοιμα ἐνδύματα γυναικῶν και κορασίων ολομάλλινα ἢ μὴ, καθὼς και τὰ δια ρυθμιστικῆς βαφῆς ἢ μὴ προπαρασκευασμένα.....	»	199	8,995	3,948	»	Vêtements confectionnés pour femmes et fillettes tout laine ou non, ainsi que les robes à demi confectionnées.	187
	Ζ' Μέταξ και κλωσται ἐξ αὐτῆς.						VII. Soie et fils de soie.	
188	Μέταξ ὡμῆ ἢ ἐψημένη και ἀκατέργαστος ..	»	—	—	—	»	Soies crues ou cuites non ouvrées	188
189	Ἀναπνησιμένη κλωσμένη ἢ ἐστριμμένη και ἢ ἐκ γναφάλων λευκῆ ἢ κεχρωματισμένη και ἐν ἡναι ἠνωμένη μετ' ἄλλων ὕλων δεκτικῶν κλωσσεως.....	»	48	3,120	1,902	»	Soies filées, tordues à simple ou double torsion et bourres de soie blanches ou colorées même mélangées à d'autres matières textiles.	189
	Η' Ὑφάσματα μεταξωτὰ και σύμμικτα.						VIII. Tissus de soie pure ou mélangée.	
190	Τρίχαπτα (μπλόνται και δαντέλλαι), φισσοῦ, καλύτεραι (βέλα), τούλεια, κρέπαι, γάζαι, παρυσάι, μετὰ ἢ ἀνευ μεταλλίνων ἢ θαλίων ποικιλμάτων.....	»	121	38,720	6,389	»	Dentelles et blondes, fichus, voiles, tulles, crêpes, gazes, franges et bordures avec ou sans ornements de verre ou de métal.	190
	Εἰ μεταφορᾶν.			2,143,801	621,367		A reporter.	

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αριθ. Δασμ. κλάσης	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ — OCTOBRE 1904			Unités	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tarif
			Ποσότης Quantités	Αξία Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.			
	*Εκ μεταφοράς.			2,143,801	621,367		Report.	
191	Κεντήματα ύφασματα με μεταλλικά νήματα, ταινίες (κορδέλαι), υποκαμισικά και καλτσικά είδη, και σεράδες (σειρίτια) και ερραμμένα είδη, μη ειδικώς κατονομαζόμενα	Οκτ	231	23,100	12,220	Οκ.	Broderies, tissus avec fils métalliques, rubans, objets de chemiserie et de bonneterie, cordons et objets cousus non spécialement dénommés.	191
192	Ταινιοπλέγματα (φράνζαι, πασμαντερία) και θώμιγγες (κινδίνια) με ή άνευ μεταλλικών ή χρυσών ποικιλμάτων	»	13	975	413	»	Franges et passementeries, cordons avec ou sans ornements de verre ou métal.	192
193α	Χνουδωτά δι πλούσαι	»	186	12,090	7,366	»	Velours et peluches.	193
β	Σενίλη	»	4	200	160	»	Chenille.	b
194	Ύφασματα μεταξωτά παντός χρώματος, μη ειδικώς κατονομαζόμενα, ως και η μεταξοβάμβακος γρεναδίνα	»	318	9,540	12,618	»	Tissus de soie de toute couleur non dénommés spécialement ainsi que la grenadine en soie et coton.	194
195	Ύφασματα μεταξωτά, μη ειδικώς κατονομαζόμενα, περιέχοντα και άλλας κλωστικές ύλας άπερικαλύπτους	»	710	31,950	9,353	»	Tissus de soie non spécialement dénommés contenant aussi d'autres matières textiles non couvertes.	195
196	Ταινιοπλέγματα, θώμιγγες και σεράδες περιέχοντα πλην της μετάξης και άλλας κλωστικές ύλας	»	56	1,680	591	»	Passementeries et franges, cordons contenant aussi des matières textiles autres que la soie.	196
197	Έτοιμα ένδύματα άνδρων και παιδιών	»	—	—	—	»	Vêtements confectionnés pour hommes et enfants.	197
198	Ένδύματα γυναικεία και κορασιών	»	15	1,050	892	»	Vêtements confectionnés pour femmes et fillettes.	198
199	Κηρωτά και διάτρητον (κιμβάς)	»	9	360	95	»	Toiles cirées et canevas.	199
	Θ' Ένδύματα δις βαπτίσεις.						IX. Layettes.	
200	Ένδύματα βαπτίσεως (layettes)						Layettes.	200
α	Μονά	Κομ	10	200	52	Πιέ	Simples.	a
β	Διπλά	»	—	—	—	»	Doublees.	b
				2,224,946	665,127			
	ΙΕ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ						XV. CATÉGORIE	
	ΕΙΔΗ ΕΚ ΣΠΑΡΤΟΥ, ΚΑΝΑΒΕΩΣ, ΙΝΩΝ ΑΘΑΝΑΤΟΥ ΩΣ ΚΑΙ ΠΡΟΙΟΝΤΑ ΓΝΑΦΙΚΗΣ ΚΑΙ ΠΙΔΟΠΟΙΑΣ, ΑΝΘΗ ΜΙΜΗΤΑ, ΟΙΣΙΟΠΛΟΚΙΑΣ ΠΡΟΙΟΝΤΑ, ΑΛΙΕΥΤΙΚΗΣ ΕΙΔΗ ΚΤΛ.						OUVRAGES DE SPARTERIE, DE CHANVRE, DE FILAMENTS D'AGAVÉ ET AUTRES PRODUITS DU FOULAGE ET DE LA CHAPELLERIE, FLEURS ARTIFICIELLES, VANNERIE, FILETS DE PÊCHE ETC.	
	Α' Είδη εκ σπάρτου.						I. Objets de sparte.	
201α	Σχοινία εκ σπάρτου (σιβίαι) και παν έτερον είδος μη κατονομασθέν	100	1,154	346	153	100	Cordages de sparte et tous autres objets non dénommés.	201a
β	Ψιλλοί θαματιών	»	—	—	—	»	Paillasses.	b
	Β' Είδη χονδρά εκ κανάβεως.						II. Objets de chanvre grossiers.	
202	Νήματα εκ κανάβεως δις την σχοινοπλοκίαν	»	17,353	6,941	—	»	Fils de chanvre propres à la corderie.	202
203	Ύφασματα χονδρά, σάκκι και κεινουργετα ή μή, σχοινία παντός τύπου λευκά ή ησαλάτωμένα, σπάγοι κοινής χρήσεως (πλην των φαρμακευτικών και ύποδηματοποιίας), ως και σωληνες εκ λινού ή κανναβίνου ύφασματος	»	118,818	83,172	47,147	»	Tissus grossiers, sacs, neufs ou usés, cordes blanches ou goudronnées de toute provenance, ficelles d'un usage commun (à l'exception de celles qui sont employées dans la pharmacie et la cordonnerie) et tuyaux entissus de lin ou de chanvre.	203
204	Στυπίον έν γένει	»	777	311	51	»	Étoupes.	204
	Γ' Είδη άλιευτικής και θήρας.						III. Objets de pêche et de chasse.	
205	Αίχτυα άλιευτικά ή θρηνητικά εκ λίνου, τριχών ή εκ μετάξης	Οκτ	—	—	—	Οκ.	Filets de pêche ou de chasse en lin, en crins ou en soie.	205
	Δ' Είδη γναφικής.						IV. Objets de foulage.	
206	Κλωσταί μάλλινα δις φέσια έλακοθαφεις και άστρητοι	100	45	383	—	100	Fils de laine pour fez, teints à l'huile non tordus.	206
207	Ύφασμα ήμικατεργασμένον δις φέσια εις φυσικήν χροιάν	»	—	—	—	»	Tissus demi-confectionnés couleur naturelle pour fez.	207
	Είς μεταφοράν.			91,153	47,351		A reporter.	

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αριθ. απόφ. επί Δεσφ. κλάσεων	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ - OCTOBRE 1894			Unités	MARCHANDISES	N° des Classes, d'après le Tarif
			Ποσότης Quantités	'Αξία Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.			
508	Εκ μεταφοράς. Φέσια εν γένει: ερυθρά ή λευκά ή μέλανα παντός τύπου και ποιότητος	100 οκ	290	91,153 3,770	47,351 3,068	100 οκq	Report. Fez rouges, blancs ou noirs de toute qualité et provenance.	208
209	Ε' Πιλοποιίας προϊόντα. α Πιλόματα (κετσέδες) διά πέλους δεδωμένα εις σχήμα κωνου (cloche) αλλά μη όντα κολληρισμένα ή γυμνορισμένα	100 κομ	4,308	12,924	2,848	100 πιή.	V. Chapellerie. Feutres pour chapeaux teints en cloche mais n'ayant pas de gomme ou de colle.	209 a
6	β Ταινισπλέγματα εκ ψιφίλλου, εκ φλοιού ή λευκού ξύλου προς κατασκευήν πέλων χονδρών εργατών	100 οκ	2,152	646	854	100 οκq	Tresses de paille, d'écorce ou de bois blanc servant à la fabrication de chapeaux grossiers d'ouvriers.	b
γ	γ Όμοια τούς άνωτέρω προς κατασκευήν πέλων καλής ποιότητος	»	—	—	—	»	Idem pour la fabrication de chapeaux de bonne qualité.	c
δ	δ Όμοια τούς άνωτέρω φαντασιώδη (fantaisie) ή σύμμικτα μετ' άλλων κλωστικών ύλων προς κατασκευήν γυναικείων πέλων	Οκq	—	—	—	Οκq	Idem de fantaisie propres à la fabrication de chapeaux de femmes.	d
Η τ λ ο ι : εν γένει.								
210	α Υψηλοί μεταξωτοί ή εξ άλλης ύλης ή και σύμμικτοι ως και κλάκ	Κομ	6	66	40	Πιέq	Chapeaux en général. Hauts de forme en soie ou autres matières ou mélangés, ainsi que chapeaux claque.	210a
6	β Ανδρών και παιδών χαμαλοί, πλήν των ψιφίλλων, έτοιμοι προς χρήσιν (έστω και αν έλλείπη τó υπένδυμα ή άλλη τις παρασκευή προς τόν σκοπόν να παρασταθώσιν ως πιλόματα ή εάν δεν έχωσι πλήρη τó σχήμα τού πέλου ίνα παρασταθώσιν ως ήμικατεργασμένα)	»	5,034	30,204	16,663	»	D'hommes et d'enfants bas de forme à l'exception des chapeaux de paille prêts à l'usage alors même que la doublure ou tout autre travail complémentaire manqueraient pour les présenter comme feutres, ou comme chapeaux confectionnés à demi.	b
γ	γ Ανδρών και παιδών ψιφίλλοι καλής ποιότητος ως και οι εκ φίνικος (χορμαδίτζα) και οι γυναικείοι άσπλίτσι	»	30	68	56	»	De paille de bonne qualité ainsi que chapeaux de palmier et les chapeaux de femmes non garnis.	c
δ	δ Ψιφίλλοι χονδροί εργατών κλπ	100	—	—	—	100	De paille grossiers pour ouvriers.	d
ε	ε Γυναικείοι κετσέδες άσπλίτσι (καλότσι εν γένει)	Κομ	253	759	837	Πιέq	Calottes non garnies pour chapeaux de femmes.	e
ς	ς Όμοιοι έστολισμένοι όπως άσπλίτσι ή μεταξωτοί	»	10	120	132	»	Chapeaux de femme garnis de toute manière mais non en soie.	f
ζ	ζ Όμοιοι όπως άσπλίτσι και μεταξωτοί	»	19	418	502	»	Idem de soie.	g
η	η Πίλοι κλπ εν γένει πλήν των ψιφίλλων δασυλογουμένων και τούς άνωτέρω γ' και δ' ύποδιαιρέσεις και έκτιμήσιν	»	60	180	40	»	Chapeaux de bébés ceux en paille exceptés, sont taxes ad valorem d'après les alinea c et d précédents.	h
5' Άνη μμητά και περιά στολισμού.								
211	Άνη μμητά εξ ύδάματος πάσης ποιότητος εις τεμάχια ή στεράνους, γιρλάντας ως και τοιαύτα εκ κηρού εΐδη μετá ή άνευ κρδελών κλπ	Οκq	13	1,820	416	Οκq	VI. Fleurs artificielle et plumes de parure. Fleurs artificielles en tissus de toute qualité en pièces ou en guirlandes ou en couronnes et articles en cire avec ou sans rubans.	211
212	Περά στολισμού κατεργασμένα εις τεμάχια διαφόρων σχημάτων	»	9	5,400	2,380	»	Plumes de parure façonnées en pièces de toutes formes.	212
Ζ' Οϊσνοπλοκίας (χοφινοπλεκτικής) εΐδη.								
213	Κόβινοι και καλάθοι παντός σχήματος εκ λύγου (λυγαρίτσ), εκ καλάμου ή εκ ξυλίνων ταινιών (πανκροΐται) δια κινήν χρήσιν	100 οκ	3,212	803	—	100 οκq	VII. Objets de vannerie. Paniers et corbeilles de toutes formes en osier, en roseau ou en bandes de bois d'un usage commun.	213
214	Πλέγματα διά φιάλας ή έλαστριδεία, ψιφίλλοι δι' επικάλυψιν επίπλων ή έμπρεσμάτων	»	—	—	—	»	Nattes pour bouteilles ou moulins à huile, nattes pour couvertures de meubles ou pour marchandises.	214
215	Σπυρίδες (ζερπίλια) εν γένει	»	1,021	613	315	»	Couffins	215
216	Κόβινοι και καλάθοι και πάν έτερον είδος έτερας ή άλλης φυτικής ύλης πλην των της κλάσεως 213	»	1,024	1,228	542	»	Paniers et corbeilles et toutes autres fabrications en osier ou en toute autre matière végétale à l'exception de celles de la classe 213.	216
217	Κόβινοι και καλάθοι (πανεράκια οϊουδήποτε σχήματος) πολυτελείας εξ οϊασδήποτε φυτικής πλεκτικής ύλης και άν ώσιν ή και σύμμικτοι μετ' άλλης ή μεταλλοποιικείας	Οκq	47	940	249	Οκq	Petits paniers (de toute formes) de luxe de toute matières végétales propres à la vannerie ainsi que ceux mélangés avec des fils métalliques ou ornés en métal.	217
218	Ψιφίλλοι διά τας είσόδους (ποδοκαθαριστικά)	100 οκ	960	816	254	100 οκq	Paillassons.	218
Η' Διάφορα έτερα εΐδη.								
219	Πηλοβατίδες (γαλόσαι) εκ κόμματος έλαστικού.	Οκq	36	288	286	Οκq	VIII Objets divers. Galoches de caoutchouc.	219
220	Μαστίγια εκ νεύρων μετá ή άνευ μετάλλου ή εκ κλωστής βερνικωτής ή μετá δέρματος σύμμικτα	Δωδ	—	—	—	Δωδ	Fouets de nerfs avec ou sans métal en fil vernis ou mélangés avec du cuir.	220
Είς μεταφοράν				152,216	76,833		Areporter	

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αριθ. απότ. της Διασμ. γ' Σοσεως	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ—OCTOBRE 1894			Unités	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tarif
			Ποσότης Quantités	Ύψος Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.			
	'Εκ μεταφοράς.			152,216	76,833		Report.	
221	Χορδαί εκ νεύρων δια τριγώνυ θάμβουκίου ώς και δια μουσικά όργανα ή άλλας χρήσει, ίνες άθανάτου και είδη εξ άμιάντου.....	Οκά	15	165	—	Ocq	Cordes de nerfs pour battre le coton ou pour instruments de musique ou autres usages, filaments d'agavé et objets d'amiante.	221
	Θ' Σάβαρα εν γένει.						IX. Balais en général.	
222	Σάβαρα θ.ρ.α.	100 έκ				100 ocq	Balais.	222
α	Άπλά και συνθη	—	—	—	—	—	Simplex communs.	a
β	Έτέρου είδους εκ φυτικής ύλης μετ ή άνευ ξύλου	—	—	—	—	—	De toute autre matière végétale avec ou sans manche.	b
	ΙΣΤ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΑΓΓΕΙΟΠΛΑΣΤΙΚΗΣ ΚΑΙ ΥΑΛΟΥΡΓΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ Α' Άγγειοπλαστικά προϊόντα.			152,381	76,833		XVI. CATÉGORIE PRODUITS DE LA POTERIE ET DE LA VERRERIE I. Produits de la poterie.	
223α	Παντοια εξ όπτης γης είδη άνευ έπιχρίσματος (άνευ θερμικείου).....	—	1,208	85	32	—	Tous objets de terre cuite non vernissés.	223a
β	Πλίνθοι όποιοι κοινού, κέραμοι οικοδομικοί και έπιστεγάσειος και σωληνες κεράμιοι, ήπαντα άνευ έπιχρίσματος.....	1000 Κομ	—	—	—	1000 Pièc	Tuiles, briques et tuyaux non vernissés.	b
γ	Πλίνθοι εκ τσιμέντου εν όλω ή εν μέρει, μετ ή άνευ έπιχρίματος, κεχρωματισμένοι ή μη ώς και πλίνθοι εξ όπτης γης δια δάπεδα	100 έκ	2,900	2,465	230	100 ocq	Briques en tout ou en partie de ciment vernis lés ou non teints ou non et celles propres à couvrir les parquets.	c
δ	Πλίνθοι εκ πυριμάχου γης	—	29,600	28,120	—	—	Briques de terre réfractaire.	d
224	Παντοια εξ όπτης γης είδη μετ έπιχρίσματος (θερμικείου)	—	1,008	525	80	—	Tous objets de terre cuite vernissés.	224
225	Παντοια εξ όπτης γης είδη έπιχερισμένα δια πορσελάνη; ή άλλου έπιχρίσματος (πλήν του θερμικείου) λευκά ή μονόχρωμα προς τή λευκά και άπλά ή μονόχρους φέροντα άποτυπώσεις	—	26,872	20,280	6,814	—	Tous objets de terre cuite vernissés en porcelaine ou tout autre enduit (sauf le vernis) blancs ou d'une seule couleur tirant sur le blanc et simples ou d'une seule couleur avec des estampes.	225
226	Όμοια ώς άνω πολύχρωμα ή διάγλυφα ή κεχρωσμένα ή έτέρου είδους φέροντα αποτυπώσεις.....	—	444	999	293	—	Semblables aux précédents multicolores ou ciselés ou dorés ou de toute autre espèce avec estampes.	226
227	Παντοια εκ πορσελάνη; είδη λευκά και άπλά	—	2,917	13,127	1,727	—	Tous objets de poterie en porcelaine blancs et simples.	227
228	Όμοια ώς άνωτέρω κεχρωματισμένα ή διάγλυφα, ή κεχρωσμένα ή άλλας φέροντα αποτυπώσεις.....	—	577	3,751	1,23	—	Semblables aux précédents colorés ou ciselés ou dorés avec toutes sortes d'estampes.	228
229	Λάμπαι και παντοια ήλλα είδη πολυτελείας ή καλλιτεχνικά Ευρώπη; Κίνα; Ιαπωνία; κλπ.....	Οκά	19	532	176	Oc.	Lampes et poteries de luxe ou artistiques, d'Europe, de Chine, du Japon, etc.	229
	Β' Υαλουργικά προϊόντα.						II. Verrerie.	
230	Υάλων θραύσματα, κόβες βάλων ή μάζα εξ βάλου.....	100 έκ	—	—	—	100 ocq	Verres cassés, poudre de verre ou verre en masses.	230
231	Φιάλαι κοινά, συμπεριλαμβανομένων και των δαμιζανών, πλήν των λευκών φιαλών	—	30,067	10,523	2,387	—	Bouteilles communes, y compris les dame-jeannes à l'exception des bouteilles blanches.	231
232	Υάλινα σκεύη, μη είδικά; κατονομαζόμενα, λευκά ήπλά ή δια πίεσειος (τύπου ή θούλας), μονόχρωμα μεν αλλά τίν χρωματισμέν κτισαντα εις τήν μάζαν	—	12,251	11,628	4,861	—	Objets de verre non spécialement dénommés, blancs, simples avec empreintes unicolores et teints dans la masse même.	232
233	Όμοια ώς άνωτέρω τετορευμένα ή διάγλυφα (σκαλισμένα)	—	1,070	2,408	1,061	—	Objets semblables aux précédents ciselés ou taillés.	233
234	Όμοια ώς άνωτέρω πεποικιλμένα χρυσή ή χρώμασιν, ή τίν πολλαπλών χρωματισμέν εν τή μάζη κτισαντα ώς και χρυσάλινα είδη, πλήν των είδικώς κατονομαζομένων.....	—	697	2,440	1,383	—	Objets semblables aux précédents ornés de dorures ou couleurs ou teints de plusieurs couleurs dans la masse même ainsi que cristaux à l'exception de ceux dénommés spécialement.	234
235	Υαλοπίνακες (τζάμια).	—	—	—	—	—	Verres à vitres.	235
α	Κοινού ώς και πλάκες φωτογραφίας.....	—	37,038	22,223	12,245	—	Communs ainsi que les plaques à p o- tographie.	a
β	Κεχρωματισμένοι, στυλιδωμένοι, κεχαραγμένοι	—	—	—	—	—	Colorés, polis, gravés.	b
236	Κρυστάλλινοι πίνακες	—	3,129	6,258	2,069	—	Vitres de cristal	236
	Είς μεταφοράν.			125,364	34,881		A reporter.	

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αριθ. άρθ. τή- λας κ.λ.σ.σ.	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μετρώς	ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ— ΟΚΤΟΒΡΕ			Unités	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tarif
			Ποσότης Quantités	Άξία Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.			
	Έκ μεταφράσεως.			125,364	34,881		Report.	
237	Ύαλοι τών ώρολογίων, διόπτρων (όχι όμμα- τιόαλιών), έργαλείων όπτικής	Οκτώ	11	215	44	Οccq	Verres de montres, lunettes (autres que bésicles et monocles) instruments d'optique.	237
238	Έξ ύαλου απομιμήσεις μαργαριτών, πολυτί- μων λίθων, κοραλλίου, εξαρτήματα πολυ- φώτων (πολυελαίων), ύάλινα νύμματα, θώ- λοι, χάνδραι, κλπ. καθώς και σωληνες σφαιρικοί και abat-jour λαμπρών κεχωρι- σμένως εισαγόμενα	»	1,862	5,586	2,458	»	imitations en verre de perles, de pier- res précieuses, de coraux, accessoi- res de lustres, verre filé, boules et corail factice en verre ou en grains percés, tuyaux, abat-jour et globes de lampes importés séparément.	238
				131,165	37,383			
	ΙΖ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΚΑΤΕΙΡΓΑΣΜΕΝΑ ΟΡΥΚΤΑ ΚΑΙ ΜΕΤΑΛΛΑ Α'. Όρυκτά κατεργασμένα.						CATÉGORIE XVII. MINÉRAUX ET MÉTAUX OUVRÉS I. Minéraux ouverts.	
239α	Είδη εκ μαρμάρου φυσικού ή χυτού ή λίθινα (πλήν αγαλμάτων αρχαίας τέχνης έλευ- θέρων διασποράς) ή εξ άλαδάστρου άπλά ή διάγλυφα ή κεχρυσωμένα	100 όκ	372	409	984	100 ocq	Objets de marbre naturel ou factice ou de pierre (à l'exception des statues antiques) ou d'albâtre, simples, scul- ptés ou dorés.	239a
β	Πλάκες εκ μαρμάρου, οιουδήποτε σχήματος διά πρίονος ή μη τετημημένοι εν μέρει ή εν όλω έστιλθωμένοι ή μη	»	4,169	1,042	221	»	Dalles de marbre de toute forme cou- pées par la scie ou non, taillées en par- tie ou entièrement, polies ou non.	b
γ	Πλάκες λίθιναί και Μελίτης	100 Κομ	5,631	1,971	745	100 Piéc	Dalles de pierre et de Malte.	e
240	Άθακες (πλάκες γραφής), κονδύλια άθάκων μετά ή άνευ ξυλίνου περιβλήματος, ως και άθακες (πλάκες γραφής) εκ σιδηροφύλλου..	100 όκ	62	68	—	100 ocq	Ardoises (tableaux d'ardoise) pour é- crire, crayons d'ardoise avec ou sans enveloppe de bois, ainsi que tableaux noirs en plaques de fer.	240
	Β'. Είδη άπλά εκ σιδήρου.						II. Objets de fer simples.	
241	Ράβδοι, σύνδεσμοι και γέφυραι εκ χυτού σι- δήρου δια σιδηροδρομικης όδοϋς	»	25,652	7,696	—	»	Barres, poutres et ponts en fonte pour voies ferrées.	241
242α	Σωλήνες εκ σιδήρου και δοκοί σιδηραι δια πατώματα οικιών εις σχήμα T και άλλαι	»	137,965	55,186	18 211	»	Tuyaux en fer et poutrelles en forme de T et autres.	242a
β	Έτερα είδη εκ χυτού σιδήρου εις φυσικήν χρεια ή λευκασμένα, ή κασιτερωμένα ή επικεχρισμένα κλπ.	»	11,438	5,719	1,540	»	Objets de fonte de couleur naturelle ou blanchis ou étamés ou vernis.	b
243α	Είδη ως άνω χρήσιμα εις τρολισμέν τρα- πέζων, γραφείων, γωνιών, δι' ένδύματα (θη- λυκόματ), εις φωτισμόν κλπ. ως και τα εκ λευκοσιδήρου (tenecé) είδη	»	1,204	3,612	1 274	»	Objets de fonte propres à garnir des ta- bles, des bureaux, des coins, objets pour agrafes, éclairage, etc. ainsi que les objets de fer blanc.	243a
β	Κομβία σιδηρά	»	45	180	24	»	Boutons de fer.	
244	Παντοια είδη εκ σφυρηλατημένου σιδήρου, άστιλθωτα ή άσμίριστα (μη λειανθέντα δια σμίριδος) ή ανεπιχρυσωτα μινον δε κασιτε- ρωμένα ή θερνωμένα ή επικεχρισμένα ή ρινισμένα	»	27,919	83,757	9,213	»	Tous objets de fer forgés, non polis ou passés à l'émeri, ni vernis, ni dorés mais seulement étamés ou vernis peints ou limés.	244
245	Όμοια τοις άνωτέρω έστιλθωμένα ή έσμι- ρισμένα ή και επικεχρυσωμένα ή γαλβανι- σμένα ως και ήλοι (καρρία) ήλικες (βίδαι) και πρόκαι εν γένει έστιλθωμένοι και έπι- κεχρυσωμένοι	»	4,771	19,084	3,149	»	Objets semblables aux précédents polis ou passés à l'émeri, dorés, galvani- sés, ainsi que clous, vis et pointes de Paris polies ou dorées.	245
246	Χρηματοκιβώτια εν γένει	»	546	546	289	»	Coffreforts en général.	246
247	Δικτυωτόν ύρασμα εκ σύρματος (συρματο- πλέγματ), και άνδρείκελα (κοροκόσιμα) ..	»	1,834	5,014	728	»	Toiles métalliques et mannequins.	247
248	Ήλοι (καρρία), ήλικες (βίδαι) και πρόκαι εν γένει	»	46,135	23,068	9,135	»	Clous et vis en général.	248
249	Έργαλεία και όργανα γεωργικά	»	6,059	1,515	—	»	Instruments et outils aratoires.	249
250	Είδη σιδηρά χρήσιμα τή ναυπηγική και τοις πλοίοις	»	3,850	1,540	—	»	Objets de fer propres à la construction des navires et employés dans les na- vires.	250
251	Κλωδιά δια πτηνά, φανό δια διατήρησιν φα- γητών ή συρματοπλέγματα δια κάλυψιν τούτων	»	8	40	21	»	Cages pour oiseaux, garde-manger et couvre-plats en toile métallique.	251
252	Γ'. Μηχαναι εν γένει. Άνελκίαι αναρροφητικαι ή πιεστικαι και άντλκίαι πυροσβεστικαι εξ οιουδήποτε με- τάλλου, μηχαναι γαιωπονικαι και βιομη- χανικαι και εμάχια ή μέρη αυτών	»	2,800	2,800	—	»	III. Machines. Pompes aspirantes ou foulantes, pom- pes pour incendie de toute sorte de métal, machines agricoles et indu- strielles et accessoires.	252
	Ι μ ε α φ ο ρ ά ν .			213,277	45,504		reporter.	

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αρ. αρθρ. τής Δασμ. κλάσεως	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ—OCTOBRE 1894			Unités	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tarif	
		Μετρήσεις	Ποσότητες Quantités	'Αξία Valeurs Fr.				Τέλη Droits Fr.
	Έκ μεταφοράς.			213,277	45,501	Report.		
6	Κινητήριοι μηχαναί, άτμολέβτες παντοειδείς, εξαρτήματα μηχανών, μηχαναί άρδευτικάί, και πακίλια άλλα μηχαναί, πλην των ειδικώς κατονομαζόμενων	100 δκ	16,206	11,344	—	Machines motrices, chaudières de toutes sorte, accessoires de machines, machines d'arrosage et machines diverses à l'exception de celles qui sont spécialement dénommées.	b	
253	Μηχαναί κρεατοφθιστικάί, κρεατοκοπτικάί και λοιπαί δι' έτέρας οικιακώς χρήσεις (όσον δια κόπην όπωρων κτλ.)	»	42	105	56	Broches mécaniques, machines à hacher la viande et autres d'un usage domestique (telles que machines à couper les fruits).	353	
254α	Μηχαναί καρεπτικαί, πλασטיγγες δεκαδικαί και λοιπαί σιδηραί μετα των βαρών των (όμου ή και κεχωρισμένως εισαγομένων τούτων)	»	150	375	79	Moulins à café, balances décimales et autres en fer avec leurs poids n'importe si ceux-ci sont importés séparément.	254a	
6	Καταθρεκτικά όδών και δι' άποπάτους	»	280	280	148	Machines d'arrosage des rues et des lieux d'aisances.	b	
255α	Μηχαναί βραπτικής	Κομ	91	4,550	—	Machines à coudre.	255	
6	Όμοιοι έτέρας οίκογενειακώς βιομηχανίας ..	»	—	—	—	Machines de toute autre industrie domestique.	b	
256	Σπογγαλειυτικά ή καταδυτικά	»	—	—	—	Machines à pêcher les éponges ou à plonger.	256	
257	Κλειθρα κρεμαστά (λουκέτα) ή μη (κλειδαριάι), άπλά ή και όρειχαλκοποικίλια	100 δκ	3,202	9,606	2,536	Cadenas de toute sorte ou serrures simples ou avec ornements de bronze.	257	
	Δ' Είδη εκ χάλυθος (άσταλίου).					IV. Objets d'acier.		
258	Ράβδοι και σύνδεσμοι προς στρώσιν σιδηροδρομικών όδών	»	7,170	5,736	—	Rails et éclisses pour chemins de fer.	258	
259	Έλατήρια (συστάι) άμαξών κοινών και σιδηροδρομικών	»	330	330	131	Ressorts pour voitures ordinaires ou wagons et locomotives.	259	
260	Πάν είδος εκ χάλυθος μη ειδικώς κατονομαζόμενον	»	2,438	2,438	1,609	Tous objets en acier non spécialement dénommés.	260	
261	Λεπτοουργήματα	»	349	554	923	Objets fins.	261a	
6	Βελόναι όχρης	Οκκ	81	972	214	Aiguilles à coudre.	b	
	Ε' Είδη εκ μολύβδου.					V. Objets de plomb.		
262	Τυπογραφικά χαρακτήρες και τυπογραφικά κοσμήματα	100 δκ	139	243	50	Caractères d'imprimerie et tous ornements typographiques.	262	
263	Σωλήνες, πλάκες και έλάσματα στεγάσματος ή δι' άλλην χρήση, κύλινδροι (ρόλοι)	»	1,778	803	587	Tuyaux, plaques et lames pour toiture ou pour tout autre usage, rouleaux.	263	
264	Σφαίραι, σφαιρίδια και βολίδες (σκάγια)	»	295	162	117	Balles, chevrotine et petit plomb.	264	
265α	Παιγνίδια παιδών	Οκκ	8	28	53	Jouets d'enfants.	265a	
6	Έτερα είδη τέχνης και λεπτά φύλλα προς περιτύψιν διαφόρων αντικειμένων	100 δκ	—	—	—	Autres objets d'art fins et feuilles propres à envelopper des objets divers.	b	
γ	Πάντοια άπλά και χονδρής εργασίας είδη ως και κλύμματα φιαλών (capsules)	»	218	218	144	Autres objets simples et d'un travail grossier et capsules.	c	
	ς' Είδη εκ χαλκού.					VI. Objets de cuivre..		
266α	Πλάκες στερεοτυπίας χαλκαί, γεωγραφικών ατλάντων πλάκες, χαλκογραφίας και λοιπά όμοιοι	»	—	—	—	Planches de stéréotypie en cuivre, planches de cartes géographiques, de gravures et autres objets semblables	266a	
6	Όλοι (καρφία), καρφοβελόναι και έλικες (βίλοι) χαλκοί, άπλοι ή εκ κράματος μετα κοινών μετάλλων, επικρατούντες του χαλκού, ως και σωλήνες χαλκοί, όντες μέρος μηχανών	»	1,787	5,808	—	Clous, épingles et vis en cuivre ou alliage le cuivre dominant et tuyaux de cuivre faisant partie de machines.	b	
267α	Είδη άπλά και χονδρής εργασίας μη ειδικώς κατονομαζόμενα	»	161	242	107	Objets simples et d'un travail grossier non spécialement dénommés.	267a	
6	Πάντοια είδη διάγροφα ή επίχρυσα ή έσμαλτωμένα	Οκκ	—	—	—	Tous objets ciselés ou dorés ou émaillés.	b	
γ	Πεποικιλμένα άλλοις πολυτιμότεροις μετάλλοις Κομβία χαλκά άπλά ή επίχρυσα	»	—	—	—	Objets ornés de métaux précieux.	c	
δ	Ζ' Είδη εκ όρειχαλκου.					Boutons en cuivre simples ou dorés.	d	
268	Σύνδεσμοι μηχανών ή σωλήνων εν γένει και τυπογραφικά είδη	100 δκ	47	188	—	VII. Objets de bronze.	268	
269	Πάντοια άπλά και χονδρής εργασίας είδη μη ειδικώς κατονομαζόμενα και υλοί του καρέ ανατολικής χρήσεως	»	1,362	6,129	1,798	Pièces de raccord de machines ou tuyaux et objets d'imprimerie.	269	
270	Πάντοια είδη διάγλυφα ή επάργυρα ή επίχρυσα ή έσμαλτωμένα	Οκκ	674	10,110	1,779	Tous objets simples et grossiers non spécialement dénommés et moulins à café en usage en Orient.	270	
271	Πεποικιλμένα άλλοις πολυτιμότεροις μετάλλοις	»	40	1,000	158	Tous objets ciselés ou argentés ou dorés ou émaillés.	271	
	Η' Είδη εκ ψευδαργύρου.					VIII. Objets de zinc.		
272α	Πάντοια άπλά και χονδρής εργασίας είδη.	100 δκ	36	90	24	Tous objets simples et d'un travail grossier.	272a	
	Είς μεταφοράν.			274,585	56,013	A reporter.		

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αύτ. αριθ. της Διασφ. κλάσεως	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ - OCTOBRE 1894			Unités	MARCHANDISES	N.º des Class. d'après le Tarif
			Ποσότης Quantités	'Αξία Valeurs Fr.	Τέλη Droits fr.			
	'Εκ μεταφοράς.			274,585	56,013		Report.	
6	'Ηλοι (καρφία), καρροβελόναι και έλικες (βίδαι) άπλά ή εκ κράματος μετ' άλλων κοινών μετάλλων, επικρατούντος του ψευδαργύρου	100 δκ	—	—	—	100 δκ	Clous, épingles et vis en zinc ou alliage avec d'autres métaux communs le zinc dominant.	b
γ	Κομβία άπλά εκ ψευδαργύρου ή εκ κράματος μετ' άλλων πολυτιμότερων μετάλλων, επικρατούντος του ψευδαργύρου	»	—	—	—	»	Boutons simples en zinc ou alliage avec d'autres métaux plus précieux le zinc dominant.	c
273α	Παντοία είδη λεπτής εργασίας άπλά ή επάργυρα ή επίχρυσα ή εσμαλωμένα	Οκκ	73	438	193	Οεγ	Tous objets d'un travail fin simples ou argentés ou dorés ou émaillés ..	373
6	Πεποικίλιμένα άλλοις πολυτιμότεροις μετάλλοις	»	—	—	—	»	Objets ornés de métaux précieux	b
γ	Κομβία διάγλυφα, επίχρυσα ή εσμαλωμένα ή κατεσκευασμένα εκ κράματος μετ' άλλων πολυτιμότερων μετάλλων επικρατούντος του ψευδαργύρου	»	—	—	—	»	Boutons ciselés, dorés ou émaillés ou mélangés à d'autres métaux le zinc dominant.	c
	Θ. Είδη εκ κασσιτέρ.	100 δκ				100 οεγ	XI. Objets d'étain.	
274	Πάντα τὰ εκ κασιτέρου άπλά είδη	δκ	1.112	5,004	735	οεγ	Tous objets simples d'étain.	274a
6	Κομβία άπλά εκ κασιτέρου ή εκ κράματος μετ' άλλων πολυτιμότερων μετάλλων, επικρατούντος του κασιτέρου	»	3	16	2	»	Boutons en étain ou alliage de métaux plus précieux l'étain dominant.	b
275α	Παντοία εκ κασιτέρου είδη διάγλυφα ή επάργυρα ή επίχρυσα ή εσμαλωμένα	Οκκ	10	73	27	Οεγ	Tous objets d'étain ciselés ou argentés ou dorés ou émaillés.	275a
6	Πεποικίλιμένα άλλοις πολυτιμότεροις μετάλλοις	»	—	—	—	»	Objets ornés de métaux précieux.	b
γ	Κομβία όμοια τοις άνωτέρω διάγλυφα, επεχρυσωμένα ή εσμαλωμένα	»	—	—	—	»	Boutons semblables aux précédents ciselés, dorés ou émaillés.	c
	I. Είδη άργυρ.	100 Δρα				100 Δρα	X. Objets d'argent.	
276	Παντοία άργυρά άπλά είδη ως και λάμπαι ..	Δρα	5	3	1	Δρα	Tous objets d'argent simples et lampes.	276
277	Παντοία άργυρά διάγλυφα (εσκαλισμένα) ή επίχρυσα ή εσμαλωμένα ή πεποικίλιμένα χρυσή ή πλατινή ως και λάμπαι	»	127	127	20	»	Tous objets d'argent ciselés ou dorés ou émaillés ou ornés d'or ou de platine et lampes.	277
	IA'. Είδη χρυσά ή εκ πλατινης.						XI. Objets d'or ou de platine.	
278	Είδη εκ χρυσοδ ή εκ πλατινης ως και λάμπαι ..	»	152	2,508	80	»	Objets d'or ou de platine et lampes.	278
	IB'. Είδη εκ μετάλλων μη ειδικώς κατονομαζομένων.						XII. Objets en métaux non spécialement dénommés.	
279	Παντοία άργυρειδή σκεύη και κοσμίματα εκ λευκού μεταλλοκράματος ή και κράματος εκ νικελίου (όσον χρυσόφλ, έλκικτων, αλφενιδ, αλμπακά, νεαργύρου, αργύρου της Περούβιας και της Σινικης και των τουτοις παραπλησιών) ως και είδη εκ μετάλλων μη κατονομαζομένων, λάμπαι και κοσμίματα εκ κινών μετάλλων (όρειχάλκου κλπ.) επίχρυσα ή επάργυρα ή εσμαλωμένα ή διάγλυφα μετ' ή άνευ ψευδών πολυτιμών λίθων	Οκκ	143	11,420	1,891	Οεγ	Tous objets argentés et ornements en métal blanc ou nickelés, (tels que Christophe, Elkington, Alfénide, argent Péruvien et Chinois et autres similaires; objets en métal non dénommés. lampes en métal blanc et ornements en métaux communs (bronze) etc. dorés ou argentés ou émaillés ou ciselés avec ou sans fausses pierres précieuses.	279
	II. Είδη σύμμικτα.						XIII. Objets d'alliage.	
280	Είδη εκ μετάλλων σύμμικτων, μη ειδικώς κατονομαζομένων	»	—	—	—	»	Objets d'alliage de métaux divers non spécialement dénommés.	280
	IIH' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΜΟΥΣΙΚΑ ΟΡΓΑΝΑ ΚΑΙ ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΙΚΑ ΕΡΓΑΛΕΙΑ			294,174	58,962		CATÉGORIE XVIII. INSTRUMENTS DE MUSIQUE ET SCIENTIFIQUES	
	Α'. Μουσικά έγχορδα όργανα.						I. Instruments de musique à cordes.	
281	Κλειδοκύμβαλα (πιάνο) όρθά (άνευ ούρας) μεταχειρισμένα ή μη και άρμόνια	Κομ.	20	12,500	2,116	Πιδ.	Pianos droits, neufs et harmoniums.	281
282	Κλειδοκύμβαλα έπιμήκη (με ούραν)	»	1	1,000	172	»	Pianos à queue.	282
283	Βιολία και λοιπά έγχορδα όργανα μεταχειρισμένα ή μη	»	—	—	—	»	Violons et autres instruments à cordes neufs ou non.	283
	Β'. Μουσικά μεταλλινά όργανα.						II. Instruments de musique en métal.	
284	Πάντα τὰ εκ μετάλλου κατεσκευασμένα μουσικά όργανα είτε μεταχειρισμένα είτε μη.	»	—	—	—	»	Tous instruments de musique en métal neufs ou non.	284
	Είς μεταφοράν.			13,500	2,288		A reporter.	

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

ΑΥΞ. αριθ. της Διαμ. κλάσεως	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ—OCTOBRE 1894			Unités	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tarif
			Ποσότης Quantités	'Αξία Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.			
	'Εκ μεταφοράς.			13,500	2,288		Report.	
285	Γ' Μουσικά ξύλινα όργανα. Πάντα τὰ ἐκ ξύλων κατασκευασμένα μουσικά όργανα είτε μετχειρισμένα είτε μή.....	Κομ	15	430	86	Piè.	III. Instruments de musique en bois. Tous instruments de musique en bois neufs ou usés.	285
286	Δ' Μουσικά όργανα μή ειδικώς κατανομαζόμενα. Πάν μουσικόν όργανον μή ανήκον ἐς τὰς τρεῖς προηγούμενας κλάσεις.....	»	—	—	—	»	IV. Instruments de musique non spécialement dénommés. Tous instruments de musique non compris dans les trois classes précédentes	286
287 ^a	Ε' 'Επιστημονικά καὶ ηλεκτροτεχνικά ἐν γένει εργαλεία. Φλεβοτομίδες (νυστέρια), σικυ σχάσται (θεντουζομηχαναί), πάντα τὰ εργαλεία τῆς ιατρικῆς ἢ τῆς χειρουργικῆς, μαιευτικῆς, οφθαλμιατρικῆς, τῆς φυσικῆς, χημείας, ὀπτικῆς, ἀστρονομίας, ἀρχιτεκτονικῆς, χωρομετρία; καὶ ἐν γένει πᾶν ἕτερον εργαλείον επιστημονικόν, μή ειδικώς κατανομαζόμενον, ὡς καὶ εργαλεία γενικωτέρα; χρήσεως, οἷον βαρόμετρα, θερμομέτρα, χρονόμετρα αὐτοτελῆ, ἡλιακὰ ὥρολόγια, ναυτικά πυξίδες, πύδμετρα, ἀραιόμετρα, πυκνόμετρα, οἰνόμετρα, γαλακτόμετρα, σταγονόμετρα κτλ. είτε ἐν θήκαι; ἀπλάε;ς, είτε ἄνευ θήκης.....	»	171	8,550	—	»	V. Instruments d'électricité et scientifiques. Lancettes, scarificateurs, tous instruments de médecine, c'est-à-dire chirurgicaux, d'accouchement, ophtalmiatriques, instruments de physique, de chimie, d'optique, d'astronomie, d'architecture, d'arpentage et tous autres instruments scientifiques, non spécialement dénommés et instruments d'un usage plus général, tels que baromètres, thermomètres, chronomètres, cadrans solaires, boussoles, podomètres, aéromètres, densimètres, œnomètres, galactomètres, compte-gouttes, etc. soit en étuis simples soit sans étuis.	287
6	Ηλεκτρικά τηλέφωνα, μικροφώνων, ηλεκτρικὰ κώδωνας, ἐπαρά; (touches) δι' ηλεκτρικὸς κώδωνας καὶ ηλεκτρικὸν φῶς, ηλεκτρικοὶ δείκται (tableaux indicateurs) δι' ηλεκτρικὸς κώδωνας καὶ τηλέφωνα, μηχαναὶ τηλεγράφων, οἷον πομπὴ (χειριστηρί); δείκται καὶ μέρη πάντων τῶν ἀνωτέρω.....	Οκζ	—	—	—	Οογ	Téléphones électriques, microphones, cloches électriques, touches pour cloches électriques et lumière électrique, tableaux indicateurs pour cloches électriques et téléphones, machines télégraphiques et accessoires de tous les précédents.	b
	Ζ' Ὁρολόγια ἐν γένει.						VI. Ouvrages d'horlogerie.	
288	Ὁρολόγια θυλακίου χρυσαῖ ἢ ἐπίχρυσα.....	Κομ	5	375	33	Piè.	Montres d'or ou dorées.	288
289	Ὁρολόγια θυλακίου ἀργυρὰ ἢ ἐπαργυρὰ ..	»	151	4,530	400	»	Idem d'argent ou argentées.	289
290	Ὁρολόγια θυλακίου ἐξ ἑτέρων ὕλων (πλὴν τῶν ἄνω.....	»	978	11,670	1,290	»	Idem d'autres matières (les précédentes exceptées).	390
291	Κελύφῃ (θήκαι) ὠρολογίων χρυσαῖ ἢ ἐπίχρυσωμένα.....	»	—	—	—	»	Boîtes de montres d'or ou dorées.	291
292	Κελύφῃ (θήκαι) ὠρολογίων ἀργυρὰ ἢ ἐπαργυρὰ.....	»	—	—	—	»	Boîtes de montres d'argent ou argentées.	292
293	Κελύφῃ (θήκαι) ὠρολογίων ἐξ ἑτέρων ὕλων (πλὴν ἀργύρου καὶ χρυσοῦ καὶ πλατίνης ἐξ ἑτέρων.....	»	—	—	—	»	Boîtes de montres d'autres matières (à l'exception de celles en or, en argent ou en platine).	293
294	Μηχανισμοὶ ὠρολογίων ἄνευ τῶν κελυφῶν (θήκων).....	»	—	—	—	»	Mouvements de montres sans boîtes.	294
295	Ὁρολόγια καὶ ἐγερτήρια ἐν γένει ἐκ ξύλου καὶ κινῶν μετάλλων καὶ μηχαναὶ αὐτῶν ἢ μέρη τειοῦτων μηχανῶν.....	»	—	—	—	»	Horloges et réveille matin en général de bois ou métaux communs et mouvements d'horloges et leurs parties.	295
296	Ὁρολόγια καὶ μέρη ὠρολογίων ἐκ τῶν χρησίμων διὰ δημόσια οἰκοδομήματα.....	Οκζ cm	546	6,552	1,968	Οογ Piè.	Pendules et pièces de pendules à l'usage d'établissements publics.	296
	ΙΘ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ			48,607	6,065		XIX. CATÉGORIE	
	ΤΕΧΝΑΙ ΧΑΡΤΟΥ, ΤΥΠΟΓΡΑΦΙΚΗΣ, ΧΑΛΚΟΓΡΑΦΙΚΗΣ, ΦΩΤΟΓΡΑΦΙΚΗΣ ΕΙΔΗ ΚΑΙ ΑΝΤΙΚΕΙΜΕΝΑ ΤΩΝ ΟΡΑΙΩΝ ΤΕΧΝΩΝ						PAPIER ET SES APPLICATIONS, OBJETS D'IMPRIMERIE, DE PHOTOCAPHE, GRAVURES ET OBJETS SE RAPPORANT AUX BEAUX ARTS	
	Α' Χαρτοποιίας ἐν γένει προϊόντα.						I. Papier et ses applications.	
297	Πολτὲς (πάστα ἢ μάζα) χαρτοῦ ἐξ οἰασθήποτε ὕλης, λελευκασμένης ἢ μή, ὡς καὶ δημοῖς πεπτηγμένως ἐς φύλλα ἢ κυλίνδρους (ἐν εἰδει καρτονίου) καὶ προχειρῶς ἐλεγχόμενος ὅτι δὲν εἶναι καρτένι διὰ τὸ ἀνώμαλον ἐκατέρων τῶν ὄψεων καὶ τὸ μή ἰσοπαχὲς καθ' ὅλην τὴν ἕκτασιν.....	100 οογ	780	351	—	100 οογ	Pâte de papier de toute matière blanche ou non blanchie, ainsi que pâte coagulée en feuilles ou rouleaux (en forme de carton), facile à vérifier comme n'étant pas du carton par les irrégularités de ses deux faces et l'inégale épaisseur de toute son étendue.	297
	Εἰς μεταφοράν.			351	—		A reporté.	

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αρ. αρίθ. της Διαμ. κλάσεως	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μετρές	ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ — OCTOBRE 1894			Unités	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tarif
			Ποσότης Quantités	'Αξία Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.			
	'Εκ μεταφράσεως.			351	—	Report.		
298	Χάρτης έπιστεγάσεως συμριδεπίπαστος ή θαλεπίπαστος και χάρτης ήσραλωμένοι (κατρωμένοι)	100 έκ	400	220	—	100 ocp	Papier d'émeri ou de verre et papier goudronné pour titure. 298	
299	Χάρτης στύπειος κυανόχρους ή φαιόχρους ή κίτρινοχρους εις μικρά ή μεγάλα φύλλα κεκομμένοι και κατεσκευασμένοι ούχι εκ βύμβακος, λίνου ή καννάβου, άλλ' εκ άλλων ύλων (οίον ξύλων κλπ.), καρτόνι, και ταινία τηλεγραφική χάρτινα	»	73,715	47,915	19,408	»	Papier brouillard bleu ou gris ou jaune en grandes ou et petites feuilles non fabriqué avec du coton, du lin ou de chanvre mais avec d'autres matières telles que bois, etc. et rubans en papier à l'usage des télégraphes. 299	
300	Χάρτης τυπογραφικός.	»	26,182	26,182	6,925	»	Papier à imprimer. 300	
α	Κοινός αστίλβωτος	»	13,661	17,759	5,421	»	Ordinaire non glacé. 300	
β	Έστιλβωμένος	»	1,326	1,989	4,754	»	Glacé. 300	
301	Χάρτης ταχυδρομικός (πίστας κοινός) οίουδήποτε σχήματος, χάρτης περιγραφή; και χάρτης τοιχοστρωσίας (ταπεταρίας)	»	619	774	491	»	Papier à lettres de toute forme, pochonim et papier de tapisserie. 301	
302	Χάρτης πρωτοκόλλων και λογιστικών βιβλίων, χάρτης ήχογραφίας, χάρτης δι' έξωφύλλα ραφιδευμένων βιβλίων και βιβλία άγραφα γραμμογραφημένα ή μή, ως και βιβλία ή φύλλα χάρτου φέροντα έντύπους λέξεις χρίσιμα ως ήμερολόγια κτλ. και φύλλα χάρτου άντιγραφή; έπιστολών (copria) όταν ο χάρτης είναι ακατάλληλος προς κατασκευήν σιγαρέτων	»	168	151	267	»	Papier pour faire des livres de comptabilité etc. de dessin, pour brocher et livres blancs réglés ou non, ainsi que les livres et les feuilles de papier portant des mots imprimés et propres à faire des calendriers etc. et papier pour copies de lettres, tant que ce papier n'est pas propre à en faire des cigarettes. 302a	
β	Βιβλία λογιστικά και βιβλία άντιγραφής (copria) εκ χάρτου άκατάλληλου προς κατασκευήν σιγαρέτων	»	5,581	4,465	2,215	»	Livres de comptabilité et copies de lettres dont le papier n'est pas propre à en faire des cigarettes. 302b	
303	Χάρτης γραφής οίουδήποτε χρώματος.	»	8,722	9,594	4,614	»	Papier à écrire de toute couleur. 303	
α	Α' Αστίλβωτος	»	—	—	—	»	Non glacé. 303	
β	Έστιλβωμένος	»	—	—	—	»	Glacé. 303	
304	Χάρτης διαφόρων χρήσεων.	»	—	—	—	»	Papier propres à d'autres usages. 304	
α	Χάρτης μονόχρους δι' έξωφύλλα άρραφιδεύτων βιβλίων, δις ή τρις καπνός, πικρόχικας κλπ. οίουδήποτε πάχους, στιλπνός ή μή και ο δις φακέλλος χαρτοστόμιου ή άρχείων κυανός χάρτης	»	8,868	12,415	3,519	»	Papier unicolore pour brocher, pour boîtes à tabac, pour étuis de chapeaux etc. de toute épaisseur, glacé ou non et papier bleu d'encartage. 304a	
β	Χάρτης άπορραφτικός μελάνης (στυλόχαρτον) ο δις περιτύλιξιν νημάτων και λοιπών έμπορευμάτων φαίδ; ή κυανός, στιλπνός ή μή, χάρτης κεντήματος (καμβάς) ως και χάρτης λεπτός δις περιτύλιξιν λεμονίων, πορτοκαλίων και άλλων όπωρών, διαφανής και πορώδης, ένδεικνύων δε εις γυμνόν όφθαλμόν τόν άνόμαλον τής πήξεως τής μάζης και τούς πόρους και μή έχων ύδατίνης γραμμής καθέτως ή όριζοντίως ως τόν σιγαρόχαρτον	»	14,219	12,797	3,761	»	Papier buvard, papier d'emballage de fils et autres marchandises gris ou bleu, glacé ou non, canevas, ainsi que papier fin pour envelopper les citrons, oranges, ou autres fruits, transparent et poreux duquel on peut vérifier à l'oeil nu les irrégularités de la coagulation de la masse et les pores, sans filigranes horizontaux ou verticaux comme ceux du papier à cigarettes. 304b	
305	Σιγαρόχαρτον (μονοπόλιον)	»	—	—	—	»	Papier à cirarettes (monopole). 305	
306	Χάρτης συναλλαγματικών, τίτλων δανείων, μειοχών κλπ. φακέλλοι έπιστολών, χάρτης φαντασιώδης, χρωματισμένος ή επηργυρωμένος ή επίχρυσος ή διάργυρος ή διάχρυσος, άνθοδεσμών, γλυκυσμάτων με τριχαπτεειδής ή άλλου είδους αποτυπώσεις.	»	1,207	12,070	3,199	ocq	Papier pour traites, pour obligations et pour actions etc. pour enveloppes, papier dit de fantaisie, colorié ou argenté ou doré, papier broché d'or ou d'argent, papier de bouquets, de bonbons dentelé ou avec d'autres estampes 306	
307	Χάρτης χαρτοστόμιου (μονοπόλιον)	»	44,043	48,052	—	»	Papier pour le timbre (monopole). 307	
308	Πιλοθήκαι (καπελίτσει) και πυξίδες (κουτία) έν γένει εκ χάρτου ούχι πεπισμένου (papier maché) ή χάρτου πολυτελείας	»	3	15	4	»	Étuis à chapeaux et boîtes non en papier maché ni en papier de luxe. 308	
309	Όμοια τοις άνωτέρω είδους πολυτελείας και παντοία χάρτινα παιγνίδια παιδών μετ; ή άνευ εικονογραφιών, ως και χάρτινα περιλαίμια (φουίλ), περιχειρίδια (μανικέτις), και χάρτινα κοσμηματα κασαιερωμένα διά σφίετρα κλπ.	»	90	2,903	595	»	Objets de luxe en papier semblable aux précédents et tous jouets d'enfants en papier avec ou sans gravures ainsi que faux-cols, manchettes et ornements en papier vernis pour cerceuils, etc. 309	
310	Θήκαι κομφορών κλπ. (βαμβονιέραι) άπλαί (τουτέστι μη σύμμικτοι μετάλλοις ή ύψασμασιν ή ξύλω πολυτελείας, ή όστρω κλπ. δε υπάγονται εις τήν τών συμμικτων κατηγορίαν — Κ'.)	»	28	840	185	»	Bonbonnières simples (c'est-à-dire non mélangées de métaux, de tissus ou de bois précieux, ou d'os lesquelles sont comprises dans la Catégorie des mélanges XX). 310	
	Είς μεταφοράν.			198,492	52,448	A reporter.		

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αύθ. αριθ. τής Διαστ. κλάσεως	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ—OCTOBRE 1894			Unités	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tarif
			Ποσότης Quantités	'Αξία Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.			
	'Εκ μεταφοράς.			198,492	52,448		Report.	
311	Χάρτης σχεδίων διαφανής και μεταξωτός ως και ὁ γραμμογραφημένος εἰς χιλιοστὰ τοῦ μέτρου καὶ ὁ τῆς μουσικῆς ἀνευ τίνων ἢ εἰς βιβλιάρια βαφιδευμένος, χάρτης φωτογραφίας, φωτοτυπίας ὡς καὶ ὁ δι' ἐκτύπωσιν λιθογραφῶν καὶ δι' ἐκκοπὴν ἐπισκεπητῶν.....	$\frac{100}{\delta\alpha}$	1,357	8,821	1,077	$\frac{100}{\delta\alpha}$	Papier à dessin transparent et de soie ainsi que papier réglé en millimètres et papier à musique en feuilles ou en livres reliés; papier pour photographie, phototypie, lithographie et pour cartes de visite.	311
312	Χάρτης πεπιεσμένος (papier maché) καὶ εἴδη ἐκ τοιοῦτου χάρτου (ἐκαιρέσει τῶν κωθίων ὑπαγομένων εἰς τὴν Κ'. κατὰ γορίαν).....	»	20	290	79	»	Papier maché et objets en papier maché (à l'exception des boutons compris dans la Catégorie XX).	312
	B' Προϊόντα τυπογραφίας.						II Produits de la Typographie.	
313	Βιβλία ἔντυπα, βαφιδευμένα (δεμένα) ἢ μὴ καὶ πᾶν ἄλλο ἐπὶ χάρτου τυπογραφικὸν εἶδος (ὡς τὰ βιβλία τῆς μουσικῆς).....	»	1,201	3,603	—	»	Livres imprimés reliés ou non et tous autres objets en papier d'impression (comme les livres de musique).	313
	Γ' Προϊόντα ἐτέρων ἐκτυπωτικῶν τεχνῶν χάρτου.						III. Autres produits de l'art Typographique.	
314	Λιθογραφήματα, χαλκογραφήματα, τυλογραφήματα, χρωμολιθογραφήματα, χρωμοφωτογραφήματα καὶ ἐκτυπώματα ποικίλα ἄλλα.....	»	36	630	—	»	Lithographies, chalcographies, gravures sur bois, chromolithographies, chromophotographies et autres imprimés.	314
	Δ' Παιγνιοχαρτοποιίας εἴδη.						IV. Cartes à jouer.	
315	Παιγνιόχαρτα παντοειδῆ καὶ πάσης χρήσεως (μονοπώλιον).....	Οκᾶ	—	—	—	Οκᾶ	Cartes à jouer de toute espèce et pour tout usage (Monopole).	315
	Ε' Ἀντικείμενα τῶν ὠραίων τεχνῶν ἐν γένει.						V. Objets d'art.	
316	Εἰκόνες παντοειδῆς ἀρχαίας ἢ νέας τέχνης ἀγάλματα γύψινα ἢ προπλάσματα....	Κομ	114	615	—	Πιέ.	Tableaux d'art ancien ou moderne, statues en plâtre ou moulages.	316
317	Σκηνογραφίαι θεατρικαί, ἰχθυογραφίαι, σχέδια οἰκοδομῶν κλπ. σχέδια.....	»	—	—	—	»	Décors de théâtre, modèles de dessin, plans de bâtiments, etc.	317
	Κ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ			212,451	53,604		XX. CATÉGORIE	
	ΕΙΔΗ ΣΥΜΜΙΚΤΑ ΕΚ ΔΙΑΦΟΡΩΝ ΥΛΩΝ Η ΕΙΔΗ ΜΗ ΔΥΝΑΜΕΝΑ ΝΑ ΤΑΧΘΩΣΙΝ ΕΙΣ ΤΑΣ ΠΡΟΗΓΟΥΜΕΝΑΣ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑΣ						OUVRAGES DE MATIÈRES DIVERSES OU OBJETS NE POUVANT ÊTRE, CLASSÉS DANS LES PRÉCÉDENTES CATÉGORIES	
	Α' Ἀεριστήρια (βιπίδια).						I. Eventails.	
318α	Ἀεριστήρια (βιπίδια) ἐκ κοινῶν καλάμου καὶ χάρτου ἐξωγραφημένα.....	Οκᾶ	3	45	16	Οκᾶ	De paille commune et de papiers peints	318α
β	Ἀεριστήρια ψιβάρινα Μελιτῆς ἢ ἐκ πετρῶν κοινῶν Αἰγύπτου.....	»	—	—	—	»	De paille de Malte ou de plumes communes d'egypte.	b
γ	Ἀεριστήρια κοινὰ πλὴν τῶν ἀνωτέρω....	»	11	550	291	»	Éventails communs à l'exception des précédents.	c
δ	Ἀεριστήρια μετὰ λαθῶν ἐλεφαντίνου ἢ ἐκ χελωνῆς ἢ ἐκ πετρῶν πολυτίμων τῆς Αἰγύπτου καὶ ἐξωγραφημένα.....	»	2	580	159	»	Éventails à manches d'ivoire ou d'écaille de tortue, ou de plume rares d'egypte ou peints.	d
	B' Ἀμαξαί ἐν γένει.						II Carrosserie.	
319α	Ἀμαξαί δίτροχοι ἐστορεσμένοι ἢ μὴ, μεταχειρισμένοι ἢ μὴ.....	Κομ	2	4,000	265	Πιέ.	Voitures à deux roues recouvertes ou non, ne ves ou non	119α
β	Ἀμαξαί τετράτροχοι ἐστορεσμένοι ἢ μὴ, μεταχειρισμένοι ἢ μὴ.....	»	—	—	—	»	Voitures à quatre roues recouvertes ou non ne ves ou non.	b
γ	Ἀμαξαί χειροκίνητοι καὶ ποδήλατοι.....	»	39	2,535	516	»	Voitures à 1 as et vélocipèdes.	c
δ	Ἀμαξαί φορτηγοὶ συνήθεις (κάρρα) δίτροχοι.	»	—	—	—	»	Cami ns ordinaires à deux roues.	d
ε	Ἀμαξαί φορτηγοὶ συνήθεις (κάρρα) τετράτροχοι.....	»	—	—	—	»	Cami ns ordinaires à quatre roues.	e
ς	Ἀμαξαί ἐτέρου εἶδους μὴ κατονομασθεῖσαι (οἷον δι' οἰνοποιεία, παγοποιεία, ἐδωδιμοπωλεία κλπ.).....	»	—	—	—	»	Voitures de toute sorte non dénommées telles que camions pour le vin, la glace, le transport des marchandises, etc	f
	Εἰς μεταφοράν.			7,710	1,247		A reporter.	

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Α/Υ. αριθ. της Διαμ. κλάσεως	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μετράδες	ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ—OCTOBRE 1891			Unités	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tarif
			Ποσότης Quantités	'Αξία Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.			
	'Εκ μεταφορᾶς.			7,710	1,247		Report.	
ζ	'Αραξαι ἰπποσιδηροδρόμων καὶ σιδηροδρόμων μεταγωγικαὶ ἐμπορευμάτων.	Κορμ	—	—	—	Ocq	Wagons pour le transport des marchandises.	g
η	'Αραξαι ἰπποσιδηροδρόμων καὶ σιδηροδρόμων μεταγωγικαὶ ἀνθρώπων	»	—	—	—	»	Wagons pour le transport des voyageurs.	h
θ	Χειράμοξα: φορητοί.	»	—	—	—	»	Voitures à bras	i
	Γ' 'Αμαξιοπηγίας εἶδη.						III. Objets de carrosserie.	
320α	'Αμαξῶν στορέματα (οὐκ ὄν ματηλάρις κτλ.)	Οκᾶ	—	—	—	Ocq	Matelas de voitures (tels que coussins etc)	320a
β	'Αμαξῶν φανοὶ ἐκ κοινῶν μετάλλων	»	20	80	26	»	Lanternes pour voitures en métal commun	b
γ	'Αμαξῶν φανοὶ ἐκ πολυτιμοτέρων μετάλλων	»	—	—	—	»	Lanternes pour voitures en métal fin	c
δ	Φανοὶ πλοίων	»	—	—	—	»	Fanaux pour navires	d
	Δ' 'Αλεξήλια καὶ ἀλεξιθρόγα.						IV. Parapluies et parasols.	
321α	'Αλεξήλια καὶ ἀλεξιθρόγα λιναὶ ἢ βαμβακηρὰ ἢ σύμμικτα, οἰασθήποτε κατασκευῆς	Κερμ	495	2,475	525	Pied.	Parapluies et parasols en lin ou en coton ou mélangés, de toute fabrication.	321a
β	"Ομοιο μάλλινα ἢ σύμμικτα	»	147	1,029	234	»	Parapluies et parasols en laine pure ou mélangée	b
γ	"Ομοια μεταξωτὰ σύμμικτα	»	541	5,410	1,791	»	Parapluies et parasols en soie mélangée	c
δ	"Ομοια μεταξωτὰ	»	126	1,764	667	»	Parapluies et parasols en soie	d
ε	"Ομοια ἐστλισμένα διὰ τριχάπτων ἢ κεντημάτων	»	6	330	83	»	Idem ornés de dentelles ou broderies.	e
ς	'Αλεξήλιων καὶ ἀλεξιθρόγων σκελετοὶ (μπικτούνια κοινῶς) ἐκ ξύλων κοινῶν ἢ ἐκ κοινῶν μετάλλων καὶ αἰ διὰ τοιαῦτα ἐκ ξύλου, σιδήρου ἢ ἄλλου κοινῶν μετάλλων ἀκτίνες.	100 δκ	5,191	41,528	3,433	100 ocq	Manches et baleines de parapluies et parasols en bois ordinaire ou en métal commun ou en fer.	f
ζ	'Αλεξήλια καὶ ἀλεξιθρόγα ἐκ πολυτίμων ξύλων ἢ φαλαίνης ἢ ἐλέφαντος ἢ ρινοκέρατος κλπ.	Κορμ	—	—	—	Pif.	Parapluies et parasols en bois précieux, baleines d'ivoires ou de rhinocéros.	g
	Ε' 'Αλιείας προϊόντα καὶ (σῆπιον) κατεργασμένα.						V. Produits de la pêche et écume, de mer fabriqués.	
322α	Κοράλλιν εἰς διάφορα εἶδη κατεργασμένων μετὰ ἢ ἄνευ περικιμμάτων ἐκ πολυτίμων μετάλλων	100 δρα	—	—	—	100 dra.	Objets divers de corail ouverts avec ou sans ornements en métaux précieux.	322a
β	Μαργαρίται γνήσιοι κατεργασμένοι	δρα	—	—	—	»	Perles fines ouvrées	b
γ	Μαργαριτόβγα (μαργαριτόβγα ἢ μαργαριτοβόρριζα) κατεργασμένα εἰς διάφορα εἶδη ἄνευ πολυτίμου μετάλλου	Οκᾶ	—	—	—	Ocq	Nacres ouvrées avec ou sans métaux précieux.	c
δ	Σήπιον εἰς διάφορα εἶδη κατεργασμένων	»	—	—	—	»	Objets divers d'écume de mer	d
	ΣΤ' Παίγνια διασκεδάσεως.						VI. Jeux divers.	
323	Δομινά, ζατρίκια, δάμα, κτλ. εἶδη διασκεδάσεως ἐξ οἰασθήποτε ὕλης κατεσκευασμένα.	»	50	900	199	»	Dominoes, échecs, dames etc. objets d'amusement de n'importe quelle matière.	323
	Ζ' Δίοπτρα ἐν γένει.						VII. Lunettes.	
324α	Δίοπτρα (ὀφθαλμοῦδρα ἐξ ὕλου, χρυστάλλου ἢ λίθου μετ' οἰουδήποτε δέματος	»	—	—	—	»	Lunettes en verre, cristal ou pierre avec n'importe quelle monture.	324a
β	Δίοπτρα θεάτρου μετ' οἰουδήποτε περιθλήματος καὶ ἄν ὡσιν	»	10	1,000	53	»	Lorgnettes de théâtre avec n'importe quelle monture.	b
γ	Τηλεσκοπία, μικροσκοπία, στερεοσκοπία, φασματοσκοπία, ὑφασματοσκοπία, καὶ ἐν γένει πᾶν τῆς ὀπτικῆς εἶδος οἰασθήποτε κατασκευῆς	»	—	—	—	»	Télescopes, microscopes, stéréoscopes, spectroscopes, compte-fils et en général tout objet d'optique de toute fabrication.	c
	Η' Εἶδη ἐκ γουταπέρης, καουτσούκ καὶ κόμμεως.						VIII. Objets de gutta-percha bruts, ou de gomme.	
325α	Καουτσούκ καὶ γουταπέρα ἀκαθάριστος ἢ καθαρισμένη	100 δκ	—	—	—	Ocq	Caoutchouc et gutta-percha bruts ou purifiés.	325a
β	Νῆμα ἐκ καουτσούκ καὶ γουταπέρης	»	—	—	—	»	Fils de caoutchouc ou de gutta-percha	b
γ	Τεμάγια, πλάκες, ταινίαι, ράβδοι, σωλήνες κλπ. ἐκ καουτσούκ καὶ γουταπέρης σύμμικτα ἢ μὴ ἑτέρα ὕλη ὧ: καὶ πιλόγυροι βαμβακιοὶ ἐμβεβαπτισμένοι εἰς κόμμη	»	709	9,926	—	»	Pièces, plaques, rubans, barres, tuyaux etc. de caoutchouc et de gutta-percha, mélangés ou non à d'autres matières, et tours de chapeaux en coton trempés dans la gomme.	c
δ	'Ενδύματα δυτῶν	»	283	4,215	—	»	Vêtements de plongeurs	d
	Εἰς μεταφορᾶν.			76,397	8,258		A reporter.	

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αρ. άρθ. τής Δασμ. κλάσεως	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ—OCTOBRE 1894			Unités	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tarif
			Ποσότης Quantités	Άξία Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.			
	Έκ μεταφοράς			76,397	8,258		Report	
ε	Έλαστικόν δι' υποδήματα ή δι' άλλας χρήσεις σύμμικτον με άλλας κλωστικές ύλας ή μη ώς και έτερα ζυμειδή.....	100 οκ	1,152	16,128	6,094	100 οοq	Elastiques de chaussures ou autres usages mélangés ou non d'autres matières textiles et autres objets semblables.	e
ς	Υφάσματα και ενδύματα και έτερα εΐδη εκ καουτσούκ και γουταπέρκης, πλην των ειδικώς κατονομαζομένων.....	»	59	826	390	»	Tissus et vêtements et autres objets de caoutchouc et de gutta-percha à l'exception de ceux spécialement dénommés	f
ζ	Υφάσματα βαμβακηνά άραιούση δι' ύπενδύσεις (φόδραι γυναικείων ενδυμάτων, έμβραπτισμένα εις κόμμι ή έν άλλη κολλώδει ούσις προσθετοση βάρος.....	»	1,196	21,528	3,163	»	Tissus de coton transparents pour doublures de robes trempées dans la gomme ou dans toute autre substance collante pour donner du poids.....	g
η	Υφάσματα ώς τα του προηγούμενου ζ' εδαφίου εκ λίνου, καννάβου ή ιούτης.....	»	—	—	—	»	Tissus semblables au paragraphe précédent en lin, chanvre ou jute.	h
	Θ' Εΐδη εκ ήλεκτρου.						IX. Objets d'ambre.	
326	Πάντα τά εκ ήλεκτρου (κεχριμπορίου) εΐδη μετά ή άνευ μετάλλων κατασκευασμένα....	Οκx	—	—	—	Οοq	Tous objets d'ambre ouvrés avec ou sans métal.	326
327	Ι' Εΐδη εκ ύάλου σύμμικτα έτέραις ύλαις. Εΐδη εκ ύάλου σύμμικτα έτέραις παντοίαις ύλαις, μη ειδικώς κατονομαζόμενα άλλαχού του δασμολογίου.....	»	—	—	—	»	X. Objets de verre mélangés à d'autres matières.	327
	ΙΑ' Εΐδη εκ όστών ή έλέφαντος ή χελώνης σύμμικτα έτέραις ύλαις.						XI. Objets en os, ou en ivoire, ou en écaille, mélangés à d'autres matières.	
328	Ρωπικά και διάφορα εΐδη εκ όστών κινών, έλέφαντος ή χελώνης σύμμικτα έτέραις ύλαις και μη ειδικώς κατονομαζόμενα....	»	—	—	—	»	Bimbeloterie et objets divers d'ordinaire, d'ivoire ou d'écaille de tortue mélangés à d'autres matières non spécialement dénommés dans le tarif.	328
	ΙΒ' Κάτοπτρα έν γενεί.						XII. Miroirs et glaces.	
329a	Κάτοπτρα μικρά στρατιωτών και χωρικών εκ κεινού ύάλου ή παφύλλου ή άλλου κεινού μετάλλου ή χάρτου.....	100 οκ	312	936	413	100 οοq	Petits miroirs à l'usage des soldats et des paysans, de bois commun, de laiton ou autre métal commun ou de carton.	329a
6	Κάτοπτρα έν γενεί μη περιλαμβόμενα εις την προηγούμενην ύποδιαίρεσιν και την επομένην κλάσιν.....	»	348	2,858	920	»	Miroirs en général non compris dans la classe précédente ou dans la suivante.	b
330	Κάτοπτρα μετά ή άνευ πλαισίου από ήμισωσ ή μέτρου και άνω.....	»	74	851	294	»	Glaces avec ou sans encadrements de 0. m. 50 et au dessus.	330
	ΙΓ' Κενδυλεμάχαιρα.						XIII. Canifs.	
331a	Κενδυλεμάχαιρα με περίβλημα εκ ύάλου, μετάλλου κεινού ή εκ πάστας ή εκ κεινού όστού.....	Οκx	31	450	161	Οοq	Canifs avec manches de bois, de métal commun ou de composition, ou d'os commun.	331a
6	Όμοια με περίβλημα εκ έλέφαντος, εκ μαργαροκόχχης ή κεραλλίου, χελώνης ή πολυτίμου μετάλλου.....	»	—	—	—	»	Canifs avec manches d'ivoire ou de nacre ou de corail ou d'écaille de tortue ou de métal précieux.	b
	ΙΔ' Κηρωτά (μυσαμάδες επικεχρισμένες).						XIV. Toiles cirées.	
332a	Κηρωτά (μυσαμάδες) επιστρώσεως και ενδύματα εκ αυτών.....	100 οκ	1,114	6,684	1,473	100 οοq	Toile cirée de tapisserie et vêtements de toile cirée.	332a
6	Κηρωτά (μυσαμάδες) ύποστρώσεως.....	»	4,314	7,765	1,712	»	Idem pour planchers.....	b
	ΙΕ. Κυμβία έν γενεί (πλην των άλμευαλλίνων).						XV. Boutons (à l'exception des boutons métalliques).	
333a	Έξ έλέφαντος ή μαργαροκόχχης.....	Οκx	70	2,100	463	Οοq	D'ivoire ou de nacre.....	333a
6	Ότένια, κεράτινα, εκ κερατιάνης, εκ χάρτου πεπισμένου, εκ ύάλου ή εκ ύάλου ή σύμμικτα κεινώ μετάλλω.....	»	1,218	7,308	1,608	»	D'os, de corne, ou de porcelaine, de papier maché, de bois ou de verre ou mélangés de métal commun.	b
γ	Μεταξωτά ή εκ καρμάνδουλας ή μάλλινα.....	»	68	918	360	»	De soie ou de cachemire ou de laine....	c
δ	Παντός έτέρου είδους μη κατονομασθέντος....	»	—	—	—	»	Boutons de toute autre qualité non dénommés.....	d
	ΙΣ' Λάμπηρες (λάμπαι) και λυχνία έν γενεί.						XVI. Lampes en général.	
334	Λάμπαι και λυχνία παντοειδεις, πλην των κατονομαζομένων.....	»	3,557	21,342	4,695	»	Lampes de toute sorte non dénommées	334
	ΙΖ' Μαχαιροπήρουνα και ξυράφια.						XVII. Couteaux, fourchettes et rasoirs.	
335a	Μαχαιροπήρουνα τραπέζης και ξυράφια με λαθήν άγυρην, χρυσήν, εκ πλατινης ή επίχρυσον ή εκ έλέφαντος ή εκ χελώνης ή μαργαροκόχχης ή κεραλλίου έν θήκαις ελασθηπέτε ή μη.....	»	81	3,888	857	»	Couteaux et fourchettes et rasoirs à manches d'argent ou d'or ou de platine, ou doré ou d'ivoire ou d'écaille de tortue ou de nacre ou de corail en boîtes de toute sorte ou non.	335a
	Είς μεταφοράν.			169,979	30,864		A reporter.	

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αριθ. από τής Διασ. κλάσεως	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ—OCTOBRE 1894			Unités	MARCHANDISES	N° des Class. c'après le Tarif
			Ποσότητες Quantités	Ήξις Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.			
	Έκ μεταφοράς.			169,979	30,864		Report.	
6	Μαχαιροπήρουνα και ξυράφια με λαβήν επάργυρον ή εξ άργυρειδους λευκού μεταλλοκράματος ή και κράματος νικελίου (ώ, εν τή κλάσει 279 καθορίζεται) ή εκ ξύλου, ώς και ξυράφια με λαβήν εξ όστου ή κέρατος ή εκ πάστας εν θήκαις ή μη	Οκτώ	161	2,415	427	Oc.	Couteaux et fourchettes et ras irs à manches d'argent plaqué ou en alliage de Nickel (comme cela a été prévu dans la classe 279) ou de bois ainsi que rasoirs à manche d'os ou de corne ou de composition en boites ou non.	b
γ	Μαχαιροπήρουνα με λαβήν εξ όστου ή κέρατος ή εκ πάστας με ποικίλατα εκ μετάλλου επάργυρου εν θήκαις ή μη	»	544	4,624	708	»	Couteaux et fourchettes à manche d'os ou de corne ou de composition avec ornements de métal argenté en boites ou non.	c
336	III'. Ναυπηγίς είδη. Πλοία πικνωειδή μετά ή άνευ ά μεθ, αλμυτικά πλαιάρια, λέμβοι κατακινήσει ή μη...	Κομ.	—	—	—	Piè.	XVIII. Objets propres à la Navigation Bateaux ou navires de toute sorte à vapeur ou non, bateaux de pêche, embarcations à vapeur ou non.	336
	IO'. Όπλα εν γένει.						XIX. Armes en général.	
337	1. Άγχέμαχα. α Σπάθαι στρατιωτικής ή ευρωπαϊκής χρήσεως και Γενικηαι πάλαι	»	—	—	—	»	1. Armes blanches.	337
6	Μάχαιραι φερνται (γιαταγα, νιχα, γαντζαρια κλ).	»	—	—	—	»	Sabres d'usage européen et cimenterres	a
γ	Σπάθαι ξιφομαχίας και έγχειριδια παντειδη άπλα ή με πολυτιμον λαβήν	Οκτώ	4	64	26	Oc.	Couteaux portatifs (yatagans, kandjars) épées d'escrime et poignards de toute sorte simples ou à garde de luxe.	b c
338	2. Έξακοντιστικά. α Όπλα εν γένει εμπροσθεγεμη μονόκανα	Κομ.	—	—	—	Piè.	2. Armes a feu. Fusils en général à un coup se chargeant par la bouche.	338 a
6	» » όπισθεγεμη »	»	189	9,450	2,490	»	Fusils en général à un coup se chargeant par la culasse.	b
γ	» » εμπροσθεγεμη δίκανα	»	16	960	254	»	Fusils en général à deux coups se chargeant par la bouche.	c
δ	» » όπισθεγεμη »	»	6	900	159	»	Fusils en général à deux coups se chargeant par la culasse.	d
ε	Πιστόλια εν γένει	Ζεθ.	—	—	—	Pair	Pistolets en général	e
ς	» περιστροφια (ρεβόλβερ εν γένει)	Κομ.	210	5,250	2,222	Piè.	Revolvers	j
339	3. Μέρη όπλων κλπ. α Κάναι και πυράγραι όπλων και πιστολίων παντός είδους, εξακοντιστικά μηχαναί και σιανόπιτε έτερον είδος άνηκον εις την κλάσιν ταύτην και μη ειδικώς κατονομαζόμενον	Οκτώ	17	85	225	Oc.	3. Parties d'armes. Canons et platines de pistolets et d'armes de toute sorte, machines à jet et tous autres objets appartenant à cette classe et non dénommés spécialement.	339 a
6	Μέρη περιστρέφων	»	—	—	—	Piè.	Parties de revolvers.	b
340	α Κάλυκες φυσγγίων	Κομ.	294,200	3,530	1,556	Piè.	Douilles à cartouches	340a
6	Κάλυκες φυσγγίων εν γένει περιέχοντες γόμωσιν σιανόπιτε	»	—	—	—	»	Douilles à cartouches en général contenant une charge quelconque	b
	K'. Ψήκτραι (βούρσαι) εν γένει.						XX. Brosserie.	
341	α Ψήκτραι (βούρσαι) οδόντων, ξυραφίσματο και κτενίων	Οκτώ	44	638	175	Oc.	Brosses à dents, à barbe et peignes	341a
6	Ψήκτραι (κόρηθρα) ενδυμάτων εκ φυτικών όλων	»	20	200	79	»	Brosses à habits de matières végétales.	b
γ	Ψήκτραι (κόρηθρα) ενδυμάτων εκ ζωικών όλων (περών ή τριχών)	»	702	12,636	2,787	»	Brosses à habits de matières animales (poils ou plumeaux).	c
δ	Ψήκτραι στίλβωθρα δι' όπισθήματα και ψήκτραι καθαρισμού έδαφών, κτηνών, ό λωσώνων και αι στρατιωτικής χρήσεως	»	6,445	6,415	1,676	»	Brosses à cirer, brosses à laver les planchers, brosses de pangsage, goupillons et brosses à l'usage des militaires.	d
ε	Ψήκτραι παντός άλλου είδους μη διακριθείσαι άνωτέρω	»	—	—	—	»	Brosses de toutes autres sortes non dénommées plus haut.	e
ς	Ψήκτραι κυρέων περιστροφιακή ή εκκρημείς ή χειροκίνηται	Κομ.	1	10	1	Piè.	Brosses rotatoires pour coiffeurs suspendues ou à main.	f
	KΔ'. Άποσκευαί ταξειδίου.						XXI. Articles de voyage	
342	α Μάρσιπαι (βαλίζαι) εκ δερμάτων κοινών μετ' έσωτερικής κομμωτικής συσκευής	»	—	—	—	»	Valises de cuir ordinaire avec toilette à l'intérieur.	342a
6	Όμοιαι ως άνω εκ πολυτιμων δερμάτων και μετ' έσωτερικής κομμωτικής συσκευής	»	—	—	—	»	Idem de cuirs précieux avec toilette à l'intérieur.	b
γ	Θήκαι εκ κηρωτού ή εκ δερμάτων ή εκ ξύλων περιέχουσαι κομμωτικόν συσκευήν	Οκτώ	4	400	80	Oc.	Nécessaires de toilette de toile cirée de cuir ou de bois.	c
	Είς μεταφοράν.			217,586	43,729		A reporter.	

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αριθ. απόφ. της Διαμ. κλάσεως	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ—OCTOBRE 1894			Unités	MARCHANDISES	N° des Classes d'après de Tarif
			Ποσότης Quantités	Αξία Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.			
	Εκ μεταφοράς.			217,586	43,729		Report.	
	ΚΒ'. Ψευδείς πολύτιμοι λίθοι δεδεμένοι.						XXII. Fausses pierres montées (imitation).	
343α	Λίθοι πολύτιμοι κατ' ἀπομίμησιν μετὰ δέματος ἐκ καινῶν μετάλλων.....	Οκᾶ	1	18	4	Οκ.	Fausses pierres (imitation) montées en métal commun.	343
β	"Ομοίαι μετὰ δέματος ἐξ ἀργύρου.....	"	—	—	—	"	Semblables aux précédentes montées en argent..	
γ	"Ομοίαι » » ἐκ χρυσοῦ ἢ ἐκ πλατίνης.....	"	—	—	—	"	Semblables aux précédentes montées en or ou en platine.	
	ΚΓ'. Σφαιριστήρια (μπιλιάρδα) καὶ παρομαρτόντα αὐτῶν.						XXIII. Billards et accessoires.	
344α	Σφαιριστήρια ἐν γένει καινευρῆ ἢ μὴ.....	Κομ	1	1,000	198	Πιῆ.	Billards en général neufs ou non.....	344α
β	Πλήκτρα σφαιρῶν (στέκαι) καὶ παρακολουθήματα ἢ μέρη σφαιριστηρίων εἰς πληκτροθήκαι, πίνακες ἀριθμητικῶν κλπ.....	Οκᾶ	—	—	—	Οκ.	Queues de billard et parties de billard, telles que boîtes à queues et tableaux d'énumération etc.	b
γ	Σφαίραι ἐξ ἐλέφαντος ἢ ἐξ ἄλλης ὕλης.....	"	—	—	—	"	Billes d'ivoire ou de toute autre matière	c
	ΚΔ'. Προσωπίδες ἐν γένει.						XXIV. Masques en général	
345α	Π ρ ο σ ω π ῖ δ ε ς						Masques.	
β	Ἐκ κηρωτοῦ καὶ ἐκ χάρτου.....	Οκᾶ	8	88	53	Οκ.	De toile cirée ou de papier.....	345
γ	"Ομοίαι ἐξ ὑφασμάτων.....	"	—	—	—	"	Masques de tissus divers.....	b
	ΚΕ'. Θῆκαι ἐν γένει.						XXV. Boîtes en général.	
346α	Θῆκαι περιέχουσαι χρώματα ζωγραφικῆς.....	"	—	—	—	"	Boîtes contenant des couleurs pour la peinture.	346α
β	" ἐκ μετάλλων καινῶν περιέχουσαι κομμωτικὴν συσκευὴν.....	"	—	—	—	"	Boîtes de métal commun contenant des appareils pour la toilette.	b
γ	Θῆκαι ἐκ μετάλλων τῆς κλάσεως 299 μετὰ κομμωτικῆς συσκευῆς.....	"	—	—	—	"	Boîtes de métaux dénommés dans la classe 299 contenant des appareils pour la toilette.	c
δ	Θῆκαι διὰ κομψῆς ἐξ ὑφάσματος μεταξωτοῦ ἢ βελουδίνου μετὰ ἢ ἀνευ μετάλλου ἢ δέρματος ἢ ἐύλου ἢ ἄλλης ὕλης.....	"	20	1,900	529	"	Bombonnières de soie ou de velours avec ou sans métal en cuir ou bois ou autre matière.	d
ε	Θῆκαι διὰ κομψῆς μετὰ ἢ ἀνευ μετάλλων, δέρματος ἢ κεντημάτων.....	"	1	85	26	"	Écrins à bijoux de velours de soie non veloutée avec ou sans métal, cuir ou broderies.	e
	ΚΣ'. Ράβδοι (πλὴν τῶν ἐν τῇ κατηγορίᾳ ΙΑ').						XXVI. Cannes (à l'exception de celles de la catégorie XI).	
347α	Ράβδοι						Cannes.	
β	Ἐκ φαλαίνης, ἐλέφαντος ἢ ρινocerotos.....	"	—	—	—	"	De baleine, d'ivoire ou de rhinocéros....	347α
γ	Περιεκαλυμμένοι μετὰ ὑφασμα ἢ δέρμα.....	"	—	—	—	"	Recouvertes de tissus ou de cuir.....	b
δ	Ἐκ νεύρων.....	"	—	—	—	"	De nerf.....	c
ε	Ἐκ μετάλλου εἶσαι καὶ περιέχουσαι ὅπλα ἢ ἀλεξήλιον ἢ σκίμποδα.....	"	—	—	—	"	De métal qui sont aussi des armes ou contenant des parapluies ou pliants.	d
348α	ΚΖ'. Δίσκοι ἐν γένει (πλὴν τῶν ἀργυρῶν καὶ χρυσῶν).						XXVII. Plateaux à l'exception de ceux d'or et d'argent.	
β	Δίσκοι ἐκ σιδήρου ἢ λαμαρίνης ἢ λευκοπαφύλλου ἢ ἐύλου ἢ ἐκ χάρτου πεπιεσμένου ἢ συμμικτοὶ ἐκ τῶν ὀνῶν τούτων, χρωματισμένοι, ἐπιθεωμένοι ἢ μὴ, ἐπιχρυσωμένοι ἢ μὴ καὶ οἱ ἐκ κεντροπαφύλλου ἢ ὀρειγάλκινου ἢ ἐκ ψευδαργύρου ἢ ἐκ κασσιτέρου.....	"	616	4,620	1,632	"	Plateaux de fer ou de tôle ou de laitton ou de bois ou de papier maché ou mélangés de ces matières, colorés, vernis ou non ainsi que plateaux de laitton jaune ou de bronze ou de zinc ou d'étain.	348α
γ	Δίσκοι ἐν ἄλλῳ ἢ ἐν μέρει ἐπαργύρου ἢ ἐκ λευκοῦ ἀργυροειδοῦς μεταλλοκράματος ἢ καὶ κράματος ἐκ νικελίου (ὡς ἐν τῇ 279 κλάσει καθορίζεται).....	"	7	455	93	"	Plateaux argentés en tout ou en partie ou en argent plaqué ou en alliage de nickel (comme cela est prévu dans la classe 279).	b
	ΚΗ'. Πολύφωτα (πυλὸλαισι).						XXVIII. Lustres.	
349	Ἐξ ὕλου ἢ χρυστάλλου μετὰ ἢ ἀνευ μετάλλου (πλὴν ἀργύρου καὶ χρυσοῦ).....	100 ὄκ	211	1,024	223	100 οκ	Lustres de verre ou de cristal avec ou sans métaux (à l'exception de l'or et de l'argent).	349
	ΚΘ'. Διάφορα.						XXIX. Divers.	
350	Ναυάγια πλοίων εἴτε ἡμεδαπῶν εἴτε ἀλλοδαπῶν.....	—	—	—	—	—	Épaves de navires naufragés indigènes ou étrangers.	350
	Εἰς μεταφορὰν.			226,776	46,487		A reporter	

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αρ. και ης Απομ. κλάσεως	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ - OCTOBERE 1894			Unités	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tarif
			Ποσότης Quantités.	Άξια Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.			
	Έκ μεταφοράς			226,776	46,487		Report.	
351	Κορνίζαι εκ ξύλου ή χάρτου ύφασματικακαλυμμέναι.....	Οκᾶ	30	720	158	Οσγ	Cadres de bois ou de papier recouverts de tissus.	351
352	Μηνολόγια μη χάρτινα.....	»	—	—	—	»	Calendriers outre que ceux en papier.	352
353	Μελυθδικόνδυλα εν γένει με περίθλημα ξύλινον.....	»	276	1,656	364	»	Crayons à gaine de bois.	353
354	Πλαγγόνες ή κήραι (κούκλαι) ένδεδυμέναι ..	»	15	900	198	»	Poupées habillées.	354
355	Τρίχες άνθρωπεύου κερλιής κατεργασμέναι ..	»	—	—	—	»	Cheveux ouvrés.	355
356	Κύλινδροι άπερριφθηκί μελάνης.....	»	—	—	—	Οσγ	Rouleaux de papier buvard.	356
357	Χειρόκτιι δερματινα ή μη με μηλωτήν	Ζευγ	736	3,680	972	Pair	Gants de peau ou non avec fourrure.	357
358	Παιγνίδια παιδών (όχι ξύλινα και χάρτινα) άλλ' έξ άλλων κεινών μετάλλων (πλήν μελύθδου).....	Οκᾶ	47	588	311	Οσγ	Jouets d'enfants (non de bois ou de papier) mais d'autres métaux.	358
359	Όδόντες εκ πάσης ύλης και όδοντοστοιχίαι με συνδέσμουσ εκ παντός μετάλλου.....	»	—	—	—	»	Dents de toute composition et râteliers montés en métal.	359
	Π ώ μ α τ α						Bouchons.	
360α	Έκ φείλου μετ' κεινού μετάλλου.....	»	36	360	80	»	De liège avec métal commun.	360a
β	» » » πλυτίμου ».....	»	—	—	—	»	De liège avec métal précieux.	b
	Χ ρ ω σ τ ή ρ ε ς (πινέλα)						Pinceaux.	
361α	Χρωστήρες (πινέλα) ζωγραφικής.....	»	19	133	—	»	De peinture.	361a
β	» » έλαιοχρωματισμού και βούρτσαι ύδατοχρωματισμού.....	»	230	285	60	»	Pour peinture en bâtiments à l'huile ou à badigeon.	b
362	Γαμβακιοθήκαι ή λευκώματα με μουσικήν.....	»	—	—	—	»	Blagues à tabac ou albums avec musique.	362
363	Σπραγίδες εκκλισημέναι ή μη, άλεξικεραύνια, κτένια ύφαντικᾶ εκ πάσης ύλης, μαγικ ζύου, άεραντήρι άμερικανικής έφευρέσεως, μηχανή γαλθανοπλαστικής, μέρη ώρολογίων, (ώροδείκται, λεπτιδείκται, πλάκες, έλατήρια κτλ. πλήν θηκών), ναύκλαστρα, διευθέται πυροβόλων ράκη, δαμαλί, ύλη, έντ.μελογικᾶ συλλογᾶι, αρ. αιδίτητες και αρχαιολογικᾶι και λοιπᾶι έπιστημονικᾶ συλλογᾶι, πάγος φυσικός ή μή, νήμα έ άμιάντου.....	»	144	2,304	—	»	Cachets gravés ou non, parafonnerres, peignos à tisser de toute matière, levure de bière, pompes à vent d'invention américaine, machines galvanoplastiques, pièces d'horlogerie (aiguilles à heures, à minutes, plaques, ressorts, etc. à l'exception des boîtes) torpilles, affûts, chiffons, vaccin, collections entomologiques, antiquités et collections d'antiquités et autres collections scientifiques, glace naturelle ou artificielle fils d'amiant.	363
364	Μηλωταί (γυναικᾶ) έρραμμένα ή εις τεμάχια άπλᾶ ή σύμμικτα μετ' άλλων ύφασμάτων ή έτέρων ύλων.....	»	204	750	150	»	Fourrures cousues ou en pièces ou mélangées à d'autres tissus ou matières.	364
	Παντεῖα άλλα είδη μη είδικᾶς κατενομαζόμενα.....	—	—	89,130	18,041	—	Autres articles non spécialement dénommés.	
				327,282	66,821			



ΕΞΑΓΩΓΗ

EXPORTATIONS

Αξίων έριθ.	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ — OCTOBRE 1894			Unités	MARCHANDISES	N. d'ordre
			Ποσότης Quantités	Ύξια Valeurs	Τόλη Έξαγωγής Droits de Sortie.—fr.			
A' KATHΓOPIA							CATÉGORIE I.	
ZΩA EN ΓENEI ZΩHTA							ANIMAUX VIVANTS	
1	Βούβαλοι, βόες αγελάδες και μύσχοι.....	Κεφ	—	—	—	Tét.	Buffles, boeufs, vaches et veaux.	1
2	Ήμινοι, όνοι και πάλοι.....	»	—	—	—	»	Mulets et mules, ânes et ânon.	2
3	Χείρες και θηλάζοντα.....	»	—	—	—	»	Porcs et cochons de lait.	3
4	Αιγιδόπρόβατα.....	»	374	5,610	—	»	Chèvres et moutons.	4
5	Πτηνά έν γένει.....	Οκζ	—	—	—	Οκζ	Volailles et gibier.	5
6	Μελίσσια.....	»	—	—	—	»	Ruches.	6
7	Λσιπά ζώα.....	»	—	—	—	»	Autres animaux.	7
				5,610				
B' KATHΓOPIA							CATÉGORIE II.	
KTHNOTPOΦIKΑ EN ΓENEI ΠPOIONTA							PROTUIES ET DÉPOUILLES D'ANIMAUX	
A'. Ζωϊκά τροφαί.							I. Substances animales propres à l'alimentation.	
8	Τυρός πάσης κατασκευής.....	Οκζ	17,852	24,099	—	Οκ.	Fromages de toute sorte.	8
9	Βούτυρον.....	»	—	—	—	»	Beurre.	9
B'. Διάφοροι κτηνοτροφικά έλαι.							II. Produits, déchets et dépoilles d'animaux.	
10	Κουκούλια.....	»	14,826	118,608	—	»	Cocons.	10
11	Μέταξα αναπνηρισμένη και έστρημμένη έν γένει.....	»	—	—	—	»	Soie devidée ou retorse de toute qualité.	11
12	Μέταξα ώμη ή έψημμένη και ακατέργαστος.....	»	1,121	39,235	—	»	Soies crues ou cuites non ouvrées.	12
13	Κουκυλόσπερος.....	Δρμ	—	—	—	Dr.	Oeufs de vers-à-soie.	13
14	Μέλι.....	Οκζ	15	—	—	»	Miel.	14
15	Δέρματα ακατέργαστα έν γένει έρρά ή ύνρά.....	»	13,824	23,501	—	»	Peaux brutes fraîches ou sèches.	15
16	Κηρός μελίσσιος είς τύπους ή τεμάχια.....	»	—	—	—	»	Cire d'abeilles en pains ou en morceaux	16
17	Κηρός μελίσσιος είς λαμπάδας ή άλλως παρε- σκευασμένος.....	»	—	—	—	»	Cires d'abeilles en cierges ou autre- ment préparée.	17
18	Μαλλία (έρις).....	»	4,920	9,840	—	»	Laines.	18
19	Άλλαι κτηνοτροφικά έλαι.....	»	—	24,732	—	»	Autres produits et dépoilles.	19
				240,015				
Γ' KATHΓOPIA							CATÉGORIE III.	
ΛΑΙΕΙΑΣ EN ΓENEI ΠPOIONTA							PRODUITS DE PÊCHES	
20	Σπόγγοι.....	»	7,906	158,120	—	»	Éponges.	20
21	Ίχθες παρεσκευασμένοι έν γένει.....	»	110	132	—	»	Poissons préparés.	21
22	Όστρεα.....	»	—	—	—	»	Coquillages.	22
				158,252				
Δ' KATHΓOPIA							CATEGORIE IV.	
ΓEOYΓIKΑ EN ΓENEI ΠPOIONTA							PRODUITS AGRICOLES	
A'. Όπωρά.							I. Fruits	
23	Σταφίς Κορινθιακή.....	Λιτ.	60,391,730	9,662,677	127,524	Liv.	Raisin de Corinthe.	23
24	Σταφίς έτέρου είδους.....	»	6,407	1,153	—	»	Autres raisins.	24
25	Πορτοκάλια, λεμόνια, κίτρα και μανταρίνια.....	Οκζ	153,376	18,405	—	Οκ.	Oranges, citrons, cédrats et mandarines	25
26	Έσχα.....	Σατ.	53,504	642,048	—	Qui.	Figues.	26
27	Όπωράι νωπά.....	Οκζ	65,734	13,147	—	Οκ.	Fruits de table frais.	27
28	Όπωράι ξηρά.....	»	73,765	29,506	—	»	Fruits de table secs.	
B'. Βιομηχανικά φυτά.							II. Plantes industrielles.	
29	Καπνός είς φύλλα Ναυπλίας και Άργους....	»	355	248	—	»	Tabacs en feuilles de Nauplie et d'Ar- golide.	29
30	Καπνός είς φύλλα των λοιπών επαρχιών του Κράτους.....	»	160,924	241,386	—	»	Tabacs en feuilles des autres provinc de l'État.	30
	Είς μεταφοράν.			10,608,570	127,524		A reporter.	

ΕΞΑΓΩΓΗ

EXPORTATIONS

Αύξων ἀριθ.	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ — OCTOBRE 1894			Unités	MARCHANDISES	N. d'ordre
			Ποσότης	Ἄξις	Τὴν εξαγωγῆς			
			Quantités	Valeurs	Droits de Sortie.—fr.			
	Ἐκ μεταφορᾶς.			10,608,570	127,524	Report.		
31	Βάμβαξ ἠκόκιστος (ἀκαθάριστος)	Οκᾶ	—	—	—	Ocq. Coton non égrené.	31	
32	Πάμβαξ ἐκκελισμένους ἐκκαθαρισμένους	5 ατ.	—	—	—	Qui. Coton en laine.	32	
	Γ'. Διάφορα γεωργικὰ προϊόντα.					III. Produits agricoles divers.		
33	Βαμβακόσπορος.....	Οκᾶ	—	—	—	Ocq. Graines de coton.	33	
34	Ῥιζάριον	»	1,200	1,680	—	» Garance.	34	
	Λαχανικὰ ἢ κηφαία.....	»	3,290	822	—	» Herbes potagères.	35	
	Δ'. Ἀμυλώδεις οὐσίαι.					IV. Substances farineuses.		
36	Ἄσπρια ἐν γένει	»	17,661	7,947	—	» Légumes en général.	36	
37	Γεώμηλα.....	»	2,730	682	—	» Pommes de terre.	37	
38	Σίτος ἐν γένει.....	»	61,180	15,295	—	» Blé de toute espèce.	38	
39	Ἄλλαι δημητριακῆ καραπί.....	»	107,695	17,241	—	» Autres céréales.	39	
40	Ἄλευρα ἐ. γένει.....	»	58,560	17,568	—	» Farines en général.	40	
41	Ἄλλα φυτικὰ ἔλαια.....	»	—	29,411	—	» Autres végétaux.	41	
				10,690,213	127,524			
	Ε' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ					CATÉGORIE V.		
	ΕΛΑΙΑ ΚΑΙ ΕΛΑΙΩΔΕΙΣ ΟΥΣΙΑΙ					HUILLES ET SUBSTANCES		
						OLÉAGINEUSES		
42	Ἰλαιόλαδα.....	»	452,406	407,165	24,777	» Huiles d'olive.	42	
43	Ἐλαίαι.....	»	354,302	159,436	—	» Olives.	43	
44	Ἐλαιοπυρήνες.....	»	17,086	17,986	423	» Noyaux d'olives.	44	
				583,687	25,200			
	ΣΤ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ					CATÉGORIE VI.		
	ΔΑΣΙΚΑ ΕΝ ΓΕΝΕΙ ΠΡΟΙΟΝΤΑ					PRODUITS FORESTIERS		
45	Βάλανι.....	5 ατ.	16,074	176,814	—	Qui. Avélanèdes.	45	
46	Πρινοκάκιον.....	Οκᾶ	—	—	—	Ocq. Kermès animal.	46	
47	Κηκίδια.....	»	665	665	—	» Noix de galle.	47	
48	Ἰτινὴ κενή.....	»	1,500	450	—	» Résine ordinaire.	48	
49	Ευλεία θερμάνσως.....	»	106,000	3,180	—	» Bois à brûler.	49	
50	Ευλεία οἰκοδομικῆς.....	»	—	—	—	» Bois de construction.	50	
51	Ευλεία ναυπηγικῆς.....	»	—	—	—	» de construction navale.	51	
52	Ευλείας ἐπιπλασιταίας.....	»	—	—	—	» d'ébénisterie.	52	
53	Ἄλλα ἀκατέργαστα δασικὰ προϊόντα.....	»	—	31,300	—	» Autres produits des forêts à l'état brut	53	
				215,409	—			
	Ζ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ					CATÉGORIE VII.		
	ΦΥΤΙΚΑΙ ΒΛΦΑΙ ΚΑΙ ΒΥΡΟΔΕ- ΨΙΚΑΙ ἸΛΑΙ					TEINTURES VÉGÉTALES ET		
						TANINS		
54	Βαφαὶ δασικαὶ ἢ φυτικαὶ παντὸς εἴδους.....	»	26,050	10,420	—	» Teintures végétales de toute espèce.	54	
55	Βυροδεψικαὶ ἔλαια.....	»	—	—	—	» Tanins.	55	
				10,420	—			
	Η' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ					CATÉGORIE VIII.		
	ΟΡΥΚΤΑ ΚΑΙ ΜΕΤΑΛΛΑ					MINÉRAUX ET MÉTAUX		
						BRUTS		
56	Ἀργυροῦχος μόλυθος.....	Τόν	990	540,540	—	Ton. Plomb argentifère.	56	
57	Ἐνθεῖος μόλυθος (γαληνίτης).....	»	300	135,600	—	» Galène.	57	
58	Μαγγανιοῦχος σίδηρος.....	»	11,370	181,920	—	» Fer manganésifère.	58	
59	Ψευδάργυρος (καλαμίνα).....	»	3,102	535,544	—	» Minéral de zinc (calamine).	59	
60	Ἐνθεῖος ψευδάργυρος (σφαλερίτης).....	»	—	—	—	» Minéral de zinc (blende).	60	
61	Ἄλλαι μεταλλίτιδες.....	»	803	6,421	—	» Autres minerais.	61	
62	Θηρακὴ γῆ.....	Κόφ	—	—	—	Cof. Pouzzolane de Santorin.	62	
	Ἐκ μεταφορᾶς.			1,400,028	—	A reporter.		

ΕΞΑΓΩΓΗ

EXPORTATIONS

Αύξων ἀριθ.	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ — OCTOBRE 1894			Unités	MARCHANDISES	N° d'ordre
			Ποσότης	Ἄξια	Τὴν ἔξαγωγῆς			
			Quantités	Valeurs	Droits de Sortie — fr			
	Ἐκ μεταφορᾶς.			1,400,028	—	Report.		
63	Νάφθα.....	Οκᾶ	—	—	—	Osq. Naphte.	63	
64	Μάρμαρα ἀκατέργαστα.....	Κ.μ	—	—	—	M. c. Marbres bruts.	64	
65	Μυλόπετραι.....	Κομ	—	—	—	Pièc Meules.	65	
66	Χειρόμυλοι.....	»	—	—	—	» Moulins à bras.	66	
67	Σμόρις.....	Σατ.	—	—	—	Quin Eméri.	67	
68	Γύψος.....	»	—	—	—	» Plâtre.	68	
69	Ἄλλα ἀκατέργαστα ὄρυκτα κατὰ τὴν ἀξίαν τῆς ἐκτιμῆσεως τοῦ τελωνείου.....	Τόν	—	—	—	Ton. Autres minéraux bruts.	69	
	Θ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ			1,400,028	—	CATÉGORIE IX.		
	ΧΗΜΙΚΩΝ ΤΕΧΝΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΑ					PRODUITS CHIMIQUES		
70	Σάπωνες κακοί.....	Οκᾶ	32,904	27,968	1,540	Osq. Savons ordinaires.	70	
71	Κόλλαι παντός εἴδους.....	»	130	455	—	» Colles diverses.	71	
72	Κηρός λευκός εἰς τύπους ἢ τεμάχια.....	»	—	—	—	» Cire blanche en pains ou en morceaux.	72	
73	Κηρός λευκός εἰς λαμπάδας.....	»	—	—	—	» Cire blanche en cierges.	73	
74	Στεατοκίτριά (σπερματσέτα).....	»	—	—	—	» Bougies.	74	
75	Πυρίτις κυνηγετικὴ καὶ πολεμική.....	»	1,508	7,540	—	» Poudre de chasse et de guerre.	75	
76	Ἄλλα χημικὰ σκευασία.....	»	—	—	—	» Autres préparations chimiques.	76	
				35,963	1,540			
	Ι' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ					CATÉGORIE X.		
	ΔΕΡΜΑΤΑ ΖΩΩΝ ΚΑΤΕΙΡΓΑΣΜΕΝΑ					PEAUX D'ANIMAUX OUVRÉES		
77	Βύρσαι δι' ἐμβάδας καὶ θακίται ἐν γένει.....	»	—	—	—	» Cuir et vachettes.	77	
78	Εἶδη ὑπεδύσεως ἐν γένει.....	»	1,268	5,072	—	» Chaussures.	78	
79	Ἄλλα κατεργασμένα δέρματα.....	»	14	210	—	» Autres peaux ouvrées.	79	
			1,660	13,280	—			
				18,562	—			
	ΙΑ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ					CATÉGORIE XI.		
	ΕΠΙΠΛΑ ΚΑΙ ΛΟΙΠΑ ΕΚ ΞΥΛΟΥ ΕΙΔΗ					MEUBLES ET AUTRES OBJETS EN BOIS		
80	Εἶδη ἐκ κατεργασμένων κοινῶν ξύλων.....	»	—	—	—	» Ouvrages en bois communs.	80	
81	Εἶδη ἐκ κατεργασμένων πολυτίμων ξύλων.....	»	—	—	—	» Ouvrages en bois précieux.	81	
82	Ἐπιπλα πάσης κατασκευῆς.....	»	—	—	—	» Meubles en général.	82	
	ΙΒ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ					CATÉGORIE XII.		
	ΖΑΧΧΑΡΩΔΑΣΤΙΚΗΣ ΚΑΙ ΦΥΡΑΜΑΤΟΠΟΙΗΣ ΕΙΔΗ					CONFITURES ET PATISSERIES		
83	Φυράματα ἀπλά (πάστα).....	»	—	—	—	» Pâtes simples.	83	
84	Ἄλλα φυραματοποιίας προϊόντα.....	»	1,100	330	—	» Autres produits de la pâtisserie.	84	
85	Ζαχαροπλαστικῆς προϊόντα ἐν γένει.....	»	—	—	—	» Produits de la confiserie.	85	
				330	—			
	ΙΓ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ					CATÉGORIE XIII.		
	ΟΙΝΟΙ ΚΑΙ ΔΙΑΦΟΡΑ ΠΝΕΥΜΑΤΩΔΗ ΠΟΤΑ					VINS, LIQUEURS ET BOISSONS ALCOOLIQUES		
	Α'. Οἶνοι ἐν γένει.					I. Vins en général.		
86	Γλεθκος (μοστας).....	»	61,250	15,312	—	» Moût.	86	
87	Οἶνοι ἐν δοχείοις.....	»	1,133,772	317,456	—	» Vins en fûts.	87	
88	Οἶνοι ἐν φιάλαις.....	»	3,000	2,250	—	» Vins en bouteilles.	88	
	Ἐἰς μεταφορᾶν			335,018	—	A reporter.		

ΕΞΑΓΩΓΗ

EXPORTATIONS

Αριθμ. άρθρ.	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ — OCTOBRE 1894			Unités	MARCHANDISES	N. d'ordre
			Ποσότης Quantités	Αξία Valeurs	Τέλη εξαγωγής Droits de Sortie—fr.			
	'Εκ μεταφοράς.			335,018	—		Report.	
	B'. Πνευματώδη ποτά.						II. Boissons alcooliques.	
89	Οινόπνευμα παντός βαθμού	Οκτώ	1,151	2,720	—	Οεγ.	Alcool de tous degrés.	89
90	Κογινα	»	85,029	255,087	—	»	Cognac	90
91	Ροσόλια Κεφαλληνίας	»	—	2,560	—	»	Liqueurs de Céphonie.	91
	Άλλα πνευματώδη ποτά	»	—	595,385	—	»	Autres boissons alcooliques.	
	ΙΑ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ						CATÉGORIE XIV.	
	ΝΗΜΑΤΑ ΚΑΙ ΥΦΑΣΜΑΤΑ						FILS ET TISSUS	
92	Νήματα βαμβακικά	»	587	2,348	—	»	Fils de coton.	92
93	Νήματα εξ άλλων υλών	»	—	—	—	»	Autres fils.	93
94	Υφάσματα βαμβακικά	»	1,088	5,440	—	»	Tissus de coton.	94
95	Υφάσματα εκ λίνου και κανάβης	»	—	—	—	»	Tissus de lin ou de chanvre.	95
96	Υφάσματα μάλλινα ή τρίχινα	»	5,540	44,320	—	»	Tissus de lin ou de poil.	96
97	Υφάσματα μεταξωτά	»	—	—	—	»	Tissus de soie.	97
98	Υφάσματα σύμμικτα	»	—	—	—	»	Tissus mélangés.	98
99	Ενδύματα έτοιμα πάσης κατασκευής και ύλης	»	—	—	—	»	Vêtements confectionnés de toute sorte	99
100	Τάπητες πάσης κατασκευής	»	—	—	—	»	Tapis de toute sorte.	100
	ΙΕ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ						CATÉGORIE XV.	
	ΕΙΔΗ ΕΚ ΣΠΑΡΤΟΥ, ΚΑΝΝΑΒΕΩΣ, ΙΝΩΝ ΑΘΑΝΑΤΟΥ, ΚΑΙ ΠΡΟΙΟΝΤΑ ΠΙΛΟΠΟΙΙΑΣ, ΟΙΣΥΟΠΛΟΚΙΑΣ ΚΑΙ ΑΛΙΕΥΤΙΚΗΣ						OUVRAGES DE SPARTERIE, DE CHANVRE, DE FILAMENTS D'AGAVÉ ET PRODUITS DE CHAPELLERIE, DE VANNERIE ET FILETS DE PÊCHE	
101	Σχοινία παντός είδους	»	—	—	—	»	Cordages de toute sorte.	101
102	Είδη χονδρά εκ καννάβης	»	—	—	—	»	Ouvrages en chanvre grossiers.	102
103	Τεχνουργήματα εκ ινών άθανάτου	»	—	—	—	»	Fabrications fines en filaments d'agavé.	103
104	Προϊόντα χιλιεπισίας	»	—	—	—	»	Produits de chapellerie.	104
105	Κόβινες παντός είδους	»	—	—	—	»	Paniers et corbeilles.	105
106	Είδη αλιευτικής	»	12,500	1,250	—	»	Filets de pêche.	106
			—	1,250	—			
	ΙΣΤ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ						CATÉGORIE XIV.	
	ΑΓΓΕΙΟΠΛΑΣΤΙΚΑ ΚΑΙ ΓΑΛΟΥΡΓΙΚΑ ΠΡΟΙΟΝΤΑ						POTERIES, VERRES ET CRISTAUX	
107	Είδη εξ όπτης γής εν γένει	»	500	250	—	»	Poteries de terre commune de toute espèce.	107
108	Είδη εξ υάλου εν γένει	»	—	—	—	»	Objets en verre de toute espèce.	108
			—	250	—			
	ΙΖ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ						CATÉGORIE XVII.	
	ΚΑΤΕΙΡΓΑΣΜΕΝΑ ΟΡΥΚΤΑ ΚΑΙ ΜΕΤΑΛΛΑ						MINÉRAUX ET MÉTAUX OUVRÉS	
	Α'. Κατεργασμένα όρυκτά.						I. Mineraux ouvrés.	
109	Μάρμαρα κατεργασμένα	Κ.μ	—	—	—	Μ. c.	Marbres ouvrés.	109
110	Άλλα όρυκτά κατεργασμένα	Οκτώ	—	—	—	Οεγ.	Autres minéraux ouvrés	110
	B'. Μέταλλα κατεργασμένα						II. Métaux ouvrés.	
111	Μηχαναί εν γένει	»	—	—	—	»	Machines en général.	111
112	Άργυρά Έλληνικά κέρματα	Κομ.	—	—	—	Πιόκ.	Monnaies divisionnaires d'argent héléniques.	112
	Είς μεταφοράν.						A reporter	

ΕΞΑΓΩΓΗ

EXPORTATIONS

Αύξων αριθ.	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ — OCTOBRE 1894			Unités	MARCHANDISES	N. d'ordre
			Ποσότης	Άξια	Τέλη εξαγωγής			
			Quantités	Valeurs	Droits de Sortie—fr.			
	Έκ μεταφοράς.		—	—	—	Report,		
113	Άργυρά νομίσματα παντός τύπου	Κομ	—	—	—	Pièc. Monnaies d'argent de tous les pays.	113	
114	Χρυσά νομίσματα παντός τύπου	»	22,315	446,300	—	» Monnaies d'or de tous les pays.	114	
115	Άλλα μέταλλα κατεργασμένα	Οκιά	—	1,400	—	Ocq. Autres métaux ouvrés.	115	
				447,700	—			
	ΙΗ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΜΟΥΣΙΚΑ ΟΡΓΑΝΑ					CATÉGORIE XVIII. INSTRUMENTS DE MUSIQUE		
116	Μουσικά όργανα έν γένει	Κομ	—	—	—	Pièc. Instruments de musique de toute espèce	116	
	ΙΘ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕΧΝΑΙ ΧΑΡΤΟΥ, ΤΥΠΟΓΡΑΦΙΚΗΣ, ΦΩΤΟΓΡΑΦΙΚΗΣ ΒΙΔΗ, ΚΑΙ ΑΝΤΙΚΕΙΜΕΝΑ ΤΩΝ ΩΡΑΙΩΝ ΤΕΧΝΩΝ					CATÉGORIE XIX. PAPIER ET SES APPLICATIONS, PRODUITS TYPOGRAPHIQUES ET PHOTOGRAPHIQUES ET OBJETS D'ART		
	Α'. Χαρτοποιίας προϊόντα έν γένει.					I. Papier et ses applications.		
117	Χάρτης τυπογραφικής και γραφής	Οκιά	—	—	—	Ocq. Papier à imprimer et à écrire.	117	
118	Βιβλία έντυπα	»	—	—	—	» Livres imprimés.	118	
	Β'. Αντικείμενα τών ωραίων τεχνών.					II. Objets de beaux-arts.		
119	Εικόνες έλαιογραφικά, ύδρογραφικά και φω- τογραφικά κλπ.	Κομ	—	—	—	Pièc. Tableaux à l'huile et à l'aquarelle et photographies etc.	119	
120	Άγάλματα εκ μαρμάρου	»	—	—	—	» Statues de marbre.	120	
121	Άγάλματα εκ γύψου	»	—	—	—	» Statues de plâtre.	121	
	Κ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΒΙΔΗ ΣΥΜΜΙΚΤΑ ΕΚ ΔΙΑΦΕΡΩΝ ΥΔΩΝ					CATÉGORIE XX OUVRAGES OU OBJETS NON COMPRIS DANS LES CATÉGORIES PRÉCÉDENTES		
122	Πλοία και πλοίαρια μετά ή άνευ άτμού	»	—	—	—	» Navires et canots à vapeur ou à voiles en général.	122	
123	Άλιευτικά πλοίαρια και λέμβοι	»	—	—	—	» Bateaux de pêche et embarcations en général.	123	
124	Άμαξαι δίτροχοι ή τετράτροχοι	»	—	—	—	» Voitures de toute sorte.	124	
125	Άμαξαι φορτηγοί έν γένει	»	—	—	—	» Camions de toute sorte.	125	
126	Άλεξήλια και αλεξίβροχα	»	—	—	—	Ocq. Parapluies et parasols.	126	
127	Υάλου θραύσματα	Οκιά	—	—	—	» Verre cassé.	127	
128	Ράκη	»	10,760	2,152	217	» Chiffons.	128	
129	Σάρωθρα	»	—	—	—	» Balais.	129	
130	Παντοία άλλα είδη	—	—	20,673	—	» Autres articles.	130	
				22,825	217			

ΣΥΝΟΨΙΣ ΤΩΝ ΕΙΣΑΧΘΕΝΤΩΝ ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΩΝ ΚΑΤΑ ΤΟΝ ΜΗΝΑ ΟΚΤΩΒΡΙΟΝ

APERÇU DES MARCHANDISES IMPORTÉES PENDANT LE MOIS OCTOBRE

ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	1894			1893			Διαφορὰι Différences			Unités	MARCHANDISES
		Ποσότης Quantité	Ἀξία Valeurs fr.	Τέλη Droits fr.	Ποσότης Quantité	Ἀξία Valeurs fr.	Τέλη Droits fr.	Ποσότης Quantité	Ἀξία Valeurs fr.	Τέλη Droits fr.		
Δημητριακοὶ καρποὶ	Οκάδ	7,096,589	2,006,682	385,176	3,505,742	992,758	189,761	+3,590,847	+1,013,924	+195,415	Ocq.	Céréales.
Ὑφάσματα καὶ νήματα.....	Οκάδ Κομ.	400,804 10	2,224,946	665,127	260,497 29	1,945,627	710,697	+140,307 19	+279,319	-45,570	Ocq. Pièc.	Fils et tissus.
Ὅρυκτά καὶ μέταλλα κατεργασμένα	Οκάδ Κομ. Δραμ.	312,963 5,722 284	294,174	58,962	152,202 9 4,685	255,850	54,709	+160,761 +5,713 -4,401	+38,324	+4,253	Ocq. Pièc. Drm.	Minéraux et métaux ouvrés.
Ὅρυκτά καὶ μέταλλα ἀκατέργαστα..	Κιβ. Οκάδ	9,040,789	658,591	14,980	16,816,870	1,085,910	13,934	-7,276,081	-427,319	+1,046	Boit. Ocq.	Minéraux et métaux bruts.
Ξυλεία ἐν γένει καὶ λοιπὰ δασικά...	Κ. μ. Οκάδ	5,714 572,672	478,227	109,154	4,342 1,127,558	421,231	82,411	+1,372 -554,886	+56,996	+26,743	P.c. Ocq.	Bois en général et autres forest
Φαρμακευτικὰ καὶ χημικὰ.....	Κυτ. Δράμ Οκάδ	1,499,904 7 266,117	540,759	66,913	1,019,200	486,616	49,759	+480,001 +7 +57,785	+54,113	+17,154	Boit. Dm. Ocq.	Objets de pharmac et prod. chimiques
Δέρματα ἀκατέργασ.	»	227,461	362,979	20,059	129,629	215,899	12,366	+97,832	+147,080	+7,693	»	Peaux brutes.
Ζάχαρις.....	»	365,948	237,866	354,119	368,924	239,801	360,623	-2,976	-1,935	-6,504	»	Sucré.
Ζῶα.....	Κερ. Οκάδ	17,551 5,129	394,228	68,712	27,926	570,335	96,882	+10,375 +5,129	-176,107	-28,170	Tét. Ocq.	Animaux.
Καφές.....	Οκάδ	88,473	243,301	117,006	63,944	175,845	84,566	+24,529	+67,456	+32,440	Ocq.	Café.
Ἀγγειοπλαστικά καὶ θαλαουργικά.	Κομ. Οκάδ	151,670	131,165	37,383	16,000 177,168	140,491	33,613	-16,000 -25,498	-9,326	+3,770	Pièc. Ocq.	Verres, cristaux et poteries.
Ὅρουζα.....	»	325,958	181,476	64,670	235,377	129,457	46,699	+90,581	+52,019	+17,971	»	Riz.
Χάρτης καὶ λοιπὰ.	Κομ. Οκάδ	114 202,226	212,454	53,604	82,491	92,987	25,459	+114 +119,735	+119,464	+28,145	Pièc. Ocq.	Papier etc.
Δέρματα καὶ ὀστᾶ κατεργασμένα...	Κομ. Οκάδ	4 10,332	87,188	27,362	11,751	97,584	28,586	+4 +1,419	-10,396	-1,224	Pièc. Ocq.	Peaux et os ouvrés.
Ἐπιπλα.....	»	956	3,986	1,230	1,267	6,050	1,922	-311	-2,064	-692	»	Meubles.
Ἰχθὺς παρεσκευασμένοι καὶ χαδιάρ.	»	472,709	516,041	124,218	407,478	419,471	112,106	+65,231	+96,570	+12,112	»	Poisson préparé et caviar.
Βούτυρον.....	»	14,690	52,044	12,104	8,955	31,739	7,178	+5,735	+20,305	+4,926	»	Beurre.
Τυρὸς.....	»	9,524	18,030	9,576	17,044	29,019	13,201	-7,520	-10,989	-3,625	»	Fromage.
Χειρὸκτὰ δερμάτινα ἄνευ μηλωτῆς	Ζεύγ.	1,906	4,765	2,516	3,119	7,798	4,117	-1,213	-3,033	-1,601	Paire	Gants de peaux sans fourrure.
Οἶνοι καὶ πνευματώδη ποτὰ.....	Μ. ὄκ. Οκάδ	1,487 9,643	19,365	5,300	2,263 11,567	31,115	6,539	-776 -1,924	-11,750	-1,239	O.cap Ocq.	Vins et boissons alcooliques.
Ὅσπρια.....	»	43,975	14,512	6,979	202,616	72,803	35,012	-178,641	-58,291	-28,033	»	Légumes.
Πῖλοι.....	Κομ.	5,412	31,815	18,270	4,843	28,742	16,532	+569	+3,073	+1,738	Pièc.	Chapeaux etc.
Ἀλεξήλια, ἀλεξιθρόχα καὶ σκελετοὶ.	Οκάδ Κομ.	5,191 1,315	52,536	6,733	1,744 4,481	47,537	10,560	+3,447 +3,166	-4,999	-3,827	Ocq. Pièc.	Parapluies, ba leines etc.
Διάφορα.....	—	—	834,660	248,689	—	528,940	67,746	—	—	—	—	Autres articles.
			9,601,787	2,478,842		8,041,691	2,064,978					
			+1,560,096 (= 19.4%)	+413,864 (= 20.%)								

Στοιχεία Εργασίας

Κωδικός	Περιγραφή	Μονάδα Μέτρησης	Αριθμός
100	Εργασία	ώρα	100
200	Υλικά	κιλό	200
300	Εξοπλισμός	τεμάχιο	300
400	Επιχειρήματα	τεμάχιο	400
500	Επιχειρήματα	τεμάχιο	500
600	Επιχειρήματα	τεμάχιο	600
700	Επιχειρήματα	τεμάχιο	700
800	Επιχειρήματα	τεμάχιο	800
900	Επιχειρήματα	τεμάχιο	900
1000	Επιχειρήματα	τεμάχιο	1000



ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΝ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ

ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΩΝ ΓΡΑΦΕΙΩΝ

ΜΗΝΙΑΙΟΝ ΔΕΛΤΙΟΝ

ΤΟΥ

ΕΙΔΙΚΟΥ ΕΜΠΟΡΙΟΥ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΜΕΤΑ

ΤΩΝ ΕΞΩΝ ΕΠΙΚΡΑΤΕΙΩΝ

ΝΟΕΜΒΡΙΟΣ

1894

ΑΡ. 11



ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ

ΕΚ ΤΟΥ ΕΘΝΙΚΟΥ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟΥ

1894